229 වන කාණ්ඩය - 4 වන කලාපය தொகுதி 229 - இல. 4 Volume 229 - No. 4 2014 සැප්තැම්බර් 24වන බදාදා 2014 செப்ரெம்பர் 24, புதன்கிழமை Wednesday, 24th September, 2014

පාර්ලිමේන්තු විවාද (හැන්සාඩ්)

பாராளுமன்ற விவாதங்கள்

(ஹன்சாட்)

PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

නිල වාර්තාව அதிகார அறிக்கை OFFICIAL REPORT

අන්තර්ගත පුධාන කරුණු

නිවේදන:

පොදු වාාාපාර පිළිබඳ කාරක සභාව සහ උපදේශක කාරක සභා: සාමාජිකයන් ආදේශ කිරීම

විගණකාධිපතිවරයාගේ වාර්තාව

පුශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

කල්තැබීමේ පුශ්න

பிரதான உள்ளடக்கம்

அறிவிப்புகள்:

அரசாங்க பொறுப்புமுயற்சிகள் பற்றிய குழு மற்றும் ஆலோசனைக் குழுக்கள் : உறுப்பினர்கள் பதிலீடு

கணக்காய்வாளர் அதிபதியினது அறிக்கை

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

ஒத்திவைப்பு வினாக்கள்

PRINCIPAL CONTENTS

ANNOUNCEMENTS:

Committee on Public Enterprises and Consultative Committees: Substitution of Members

AUDITOR-GENERAL'S REPORT

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

ADJOURNMENT QUESTIONS

පාර්ලිමේන්තුව பாராளுமன்றம் PARLIAMENT

2014 ஐபீகு@බර් 24වන බදාදා 2014 செப்ரெம்பர் 24, புதன்கிழமை Wednesday, 24th September, 2014

අ. භා. 1.00ට පාර්ලිමේන්තුව රැස් විය. නියෝජා කථානායකතුමා [ගරු වන්දිම වීරක්කොඩි මහතා] මූලාසනාරූඪ විය.

பாராளுமன்றம் பி.ப. 1.00 மணிக்குக் கூடியது. பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் [மாண்புமிகு சந்திம வீரக்கொடி] தலைமை வகித்தார்கள்.

The Parliament met at 1.00 p.m.
MR. DEPUTY SPEAKER
[THE HON. CHANDIMA WEERAKKODY] in the Chair.

නිවේදන

அறிவிப்புக்கள் ANNOUNCEMENTS

පොදු වාහපාර පිළිබඳ කාරක සභාව සහ උපදේශක කාරක සභා : සාමාජිකයන් ආදේශ කිරීම

அரசாங்க பொறுப்புமுயற்சிகள் பற்றிய குழு மற்றும் ஆலோசனைக் குழுக்கள் : உறுப்பினர்கள் பதிலீடு COMMITTEE ON PUBLIC ENTERPRISES AND CONSULTATIVE COMMITTEES : SUBSTITUTION OF MEMBERS

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ස්ථාවර නියෝග 106(අ) සහ 129 (ඇ) පුකාරව තේරීම කාරක සභාව විසින් පාර්ලිමේන්තු මන්ත් ධුරයෙන් ඉල්ලා අස් වු ගරු හරින් පුනාන්දු මහතා වෙනුවට පොදු වාාාපාර පිළිබඳ කාරක සභාවේ සහ උපදේශක කාරක සභාවන්හි සේවය පිණිස මතු දැක්වෙන ආකාරයට පත් කිරීම කර ඇති බව දන්වනු කැමැත්තෙමි.

ගරු පී. හැරිසන් මහතා, පොදු වාාාපාර පිළිබඳ කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා, ආපදා කළමනාකරණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු පී. හැරිසන් මහතා, ඛනිජ තෙල් කර්මාන්ත කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු ඉරාන් විකුමරත්න මහතා, කර්මාන්ත හා වාණිජ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු පී. හැරිසන් මහතා, රාජාා සම්පත් හා වාෘවසාය සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා; ගරු (ආචාර්ය) විජයදාස රාජපක්ෂ මහතා අධිකරණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය කිරීම සඳහා;

ගරු කරුපයියා වේලායුදම් මහතා, කම්කරු හා කම්කරු සබඳතා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා

ගරු කරුපයියා වේලායුදම් මහතා, ඉඩම් සහ ඉඩම් සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු කරුපයියා වේලායුදම් මහතා, සමාජ සේවා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා, කීඩා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම් මහතා, යෞවන කටයුතු හා නිපුණතා සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා, මුදල් හා කුම සම්පාදන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු පී. හැරිසන් මහතා, ජනමාධා හා පුවෘත්ති කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු කරුපයියා වේලායුදම් මහතා, පුද්ගලික පුවාහන සේවා කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු අනෝමා ගමගේ මහත්මිය, සීනි කර්මාන්ත සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා;

ගරු කරුපයියා වේලායුදම් මහතා, උද්භිද උදාාන හා පොදු විනෝදාත්මක කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා; සහ

ගරු පාලිත රංගෙ ඛණ්ඩාර මහතා, නීතිය හා සාමය පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවේ සේවය සඳහා.

විගණකාධිපතිවරයාගේ වාර්තාව

கணக்காய்வாளர் அதிபதியினது அறிக்கை AUDITOR - GENERAL'S REPORT

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ශී ල∘කා පුජාතාන්තික සමාජවාදී ජනරජයේ ආණ්ඩුකුම වාාවස්ථාවේ 154(6) වාාවස්ථාව පුකාර -

2010 මුදල් වර්ෂය සඳහා විගණකාධිපතිවරයාගේ වාර්තාවේ දෙවැනි කාණ්ඩයේ XIII වැනි කොටස සහ තුන්වැනි කාණ්ඩයේ V වැනි කොටස;

2011 මුදල් වර්ෂය සඳහා විගණකාධිපතිවරයාගේ වාර්තාවේ පළමුවැනි කාණ්ඩයේ X වැනි කොටස, තුන්වැනි කාණ්ඩයේ V වැනි කොටස සහ හතරවැනි කාණ්ඩයේ VII වැනි කොටස; සහ

2012 මුදල් වර්ෂය සඳහා විගණකාධිපතිවරයාගේ වාර්තාවේ දෙවැනි කාණ්ඩයේ XVI වැනි කොටස සහ හයවැනි කාණ්ඩයේ V සහ VI වැනි කොටස් මම ඉදිරිපත් කරමි.

ගරු දිනෝෂ් ගුණවර්ධන මහතා (ජලසම්පාදන හා ජලාපවහන අමාතාාතුමා සහ ආණ්ඩු පාර්ශ්වයේ පුධාන සංවිධායකතුමා)

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன - நீர்வழங்கல், வடிகாலமைப்பு அமைச்சரும் அரசாங்கத் தரப்பின் முதற்கோலாசானும்)

(The Hon. Dinesh Gunawardena - Minister of Water Supply and Drainage and Chief Government Whip)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, සභානායකතුමා වෙනුවෙන් මම "එකී වාර්තාව මුදුණය කළ යුතුය"යි යෝජනා කරමි.

පුශ්තය වීමසන ලදින්, සභා සම්මත වීය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

වාර්තාව මුදුණය කළ යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

அறிக்கை அச்சிடப்படக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered that the Report be printed.

ලිපි ලේඛනාදිය පිළිගැන්වීම

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட பத்திரங்கள் PAPERS PRESENTED

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, වාරිමාර්ග හා ජල සම්පත් කළමනාකරණ අමාතාතුමා වෙනුවෙන් මම 2011 වර්ෂය සඳහා මධාම ඉංජිනේරු උපදේශන කාර්යාංශයේ වාර්ෂික වාර්තාව ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව වාරිමාර්ග හා ජල සම්පත් කළමනාකරණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්නය වීමසන ලදින්, සභා සම්මත වීය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

2013 වර්ෂය සඳහා විශාම වැටුප් දෙපාර්තමේන්තුවේ වාර්ෂික කාර්ය සාධන වාර්තාව.- [ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙව්රත්න මහතා]

සභාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නිමයා්ග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, පශු සම්පත් හා ගුාමීය පුජා සංවර්ධන අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මම 2012 වර්ෂය සඳහා ජාතික පශු සම්පත් සංවර්ධන මණ්ඩලයේ වාර්ෂික වාර්තාව ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව පශු සම්පත් හා ගුාමීය පුජා සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්තය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு 'ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, තාක්ෂණ හා පර්යේෂණ අමාතාතුමා වෙනුවෙන් මම පහත සඳහන් වාර්ෂික වාර්තා ඉදිරිපත් කරමි.

- (i) 2012 වර්ෂය සඳහා ශ්‍රී ලංකා ප්‍රමිති ආයතනයේ වාර්ෂික වාර්තාව;
- (ii) 2012 වර්ෂය සඳහා ශ්‍රී ලංකා ජාතික ඉංජිතෝරු පර්යේෂණ සහ සංවර්ධන මධාාස්ථානයේ වාර්ෂික වාර්තාව; සහ
- (iii) 2012 වර්ෂය සඳහා නවීන තාක්ෂණ පිළිබඳ ආතර් සී. ක්ලාක් ආයතනයේ වාර්ෂික චාර්තාව.

මෙම වාර්තා තාක්ෂණ හා පර්යේෂණ කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ආර්ථික සංවර්ධන අමාතාතුමා වෙනුවෙන් මම 2012 වර්ෂය සඳහා ශුී ලංකා දක්ෂිණ සංවර්ධන අධිකාරියේ වාර්ෂික වාර්තාව ඉදිරිපත් කරමි.

මෙම වාර්තාව ආර්ථික සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳ උපදේශක කාරක සභාවට යොමු කළ යුතු යැයි මම යෝජනා කරමි.

පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

2013 අංක 33 දරන කුිඩාවල යෙදීමේදී උත්තේජක දුවා ගැනීමට එරෙහි සම්මුති පනතේ 3 වැනි වගන්තිය සමග කියවිය යුතු 34 වැනි වගන්තිය යටතේ කුීඩා අමාතාවරයා විසින් සාදන ලදුව 2014 සැප්තැම්බර් 05 දිනැති අංක 1878/44 දරන අති විශේෂ ගැසට පනුයේ පළ කරන ලද නියෝග.-[කුීඩා අමාතාතුමා වෙනුවට ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා]

සහාමේසය මත තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

சபாபீடத்தில் இருக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Ordered to lie upon the Table.

පෙත්සම්

மனுக்கள் PETITIONS

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker)

ගරු ලක්ෂ්මන් සෙනෙවිරත්න මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු වික්ටර් ඇන්ටනි මහතා (පොල් සංවර්ධන හා ජනතා වතු සංවර්ධන නියෝජා අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு விக்டர் அன்டனி - தெங்கு அபிவிருத்தி, மக்கள் தோட்ட அபிவிருத்தி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon.Victor Antony - Deputy Minister of Coconut Development and Janatha Estate Development)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මම මාදුරුඔය, ධීවර ගම්මානය, 60/2 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි, එන්.ඩබ්ලිව්.බී. ජෝෂප් පෙරේරා මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සමක් පිළිගන්වමි.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු ආර්.එම්. රංජිත් මද්දුම ඛණ්ඩාර මහතා - පැමිණ නැත.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මම පහත සඳහන් පෙත්සම දෙක පිළිගන්වමි.

- (1) අතුරුගිරිය, මැද මාවත, අංක 251/5 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි ඩබ්ලිව්.එල්. ගුණපාල මහතාගෙන් ලැබුණු පෙත්සම; සහ
- (2) පිළියන්දල, ශ්‍රී දේවානන්ද පාර, අංක 14/1 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි චාමර මද්දුම කලුගේ මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සම.

ඉදිරිපත් කරන ලද පෙත්සම් මහජන පෙත්සම් පිළිබඳ කාරක සභාවට පැවරිය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட மனுக்களைப் பொதுமனுக் குழுவுக்குச் சாட்டக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Petitions ordered to be referred to the Committee on Public

පුශ්නවලට වාචික පිළිතුරු

வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள் ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

උතුරු සහ නැඟෙනහිර කාන්තා ගෘහ මූලික පවුල් : ආර්ථික කිුයාවලි සඳහා ණය

வடக்கு, கிழக்கில் பெண்கள் தலைமையிலான குடும்பங்கள்: பொருளாதாரச் செயற்பாட்டுக் கடன் WOMEN-HEADED HOUSEHOLDS IN NORTH AND EAST : LOANS FOR ECONOMIC PROCESS

2642/'12

1. ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතාෘතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (4):

- අ) (i) උතුර හා නැහෙනහිර පළාත්වල කාන්තාවන් විසින් මූලිකත්වය දරනු ලබන පවුල්වලට සුදුසු ආර්ථික කියාවලියකට යොමු වීම සඳහා එක් පවුලකට රුපියල් ලක්ෂ 2කට නොවැඩි වූ ණය මුදලක් සහන පොලියක් යටතේ ලබා දීමට කටයුතු කර තිබේද;
 - (ii) එසේ නම්, එම ණය මුදල් ලබා දී ඇති පවුල් සංඛාහව කොපමණද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

நிதி, திட்டமிடல் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

(அ) (i) வடக்கு, கிழக்கு மாகாணங்களில் பெண்கள் தலைமையிலான குடும்பங்களுக்கு பொருத் தமான பொருளாதார செயற்பாட்டில் ஈடுபடுவதற்காக ஒரு குடும்பத்திற்கு ரூபா 2 இலட்சத்தை விஞ்சாத கடன்தொகையொன்றை சலுகை வட்டி அடிப்படையில் பெற்றுக்கொடுக்க நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டுள்ளதா என்பதையும்; (ii) ஆமெனில், இக்கடன்தொகை வழங்கப்பட்டுள்ள குடும்பங்களின் எண்ணிக்கை எத்தனையென் பதையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Finance and Planning:

- (a) Will he inform this House -
 - (i) whether action has been taken to grant a loan not exceeding Rs. 200,000 under a concessionary interest rate to each family of women-headed households in the North and East for them to take up a suitable economic process; and
 - (ii) if so, the number of families that have been granted the said loan?
- (b) If not, why?

(a)

ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා (ජාකාන්කර මූලාා සහයෝගිකා අමාකා සහ මුදල් හා කුමසම්පාදන නියෝජාා අමාකාකමා)

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம - சர்வதேச நிதிய கூட்டிணைப்பு அமைச்சரும் நிதி, திட்டமிடல் பிரதி அமைச்சரும்)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama - Minister of International Monetary Co-operation and Deputy Minister of Finance and Planning)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මුදල් හා කුමසම්පාදන අමාතාෘතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දෙනවා.

(i) දිවයිනේ සියලු පුදේශවල කාන්තාවන් සඳහාම වෙන් වූ විශේෂිත ණය නුම කිහිපයක් රාජාා හා පෞද්ගලික අංශ මහින් කියාත්මක වේ. මේ අතරින් රාජාා බැංකු හරහා කියාත්මක කරනු ලබන "වාාවසායිකාවෝ" ණය නුමය, "ලිය ඉසුර" ණය කුමය, "වනිතා නවෝදාාා" ණය කුමය ආදිය පුමුබ වේ. මෙම සියලුම ණය කුම මහින් උතුර නැහෙනහිර කාන්තාවන්ටද ණය ලබා ගත හැක. විශේෂයෙන්ම 2014 අය වැය යෝජනා අනුව කාන්තාවන් සඳහා කියාත්මක වන "ලිය ඉසුර" ණය කුමය යටතේ රුපියල් ලක්ෂ 2.5ක් දක්වා පොලී රහිත ණයක් සුදුසු වාාාපෘති ආරම්භ කිරීමට හෝ පවත්නා වාාාපෘති වැඩිදියුණු කිරීම සඳහා පුාදේශීය සංවර්ධන බැංකු මහින් ලබා දී ඇත.

මීට අමතරව උතුරු, නැහෙනහිර පළාත් සඳහාම කියාත්මක වන විශේෂ වැඩසටහන් වන උතුරු වසන්තය, නැහෙනහිර නවෝදය උතුරු නැහෙනහිර සමාජගත කරනු ලැබූ අභාාාසලාභීන් සඳහා කියාත්මක වන ස්වයංරැකියා ණය යෝජනා කුමය යටතේ හා රාජාා බැංකු මහින් සෘජුවම කියාත්මක කරනු ලබන ක්ෂුද මූලාා ණය යෝජනා කුම යටතේ ද, උතුරු හා නැහෙනහිර පළාත්වල කාන්තාවන් සඳහා ද ණය ලබා ගැනීමට අවස්ථාව සැලසී ඇත.

(ii) උක්ත ණය යෝජනා කුමය යටතේ පසු ගිය වසර 5ක කාලය තුළ රාජා බැංකු වන ලංකා බැංකුව මගින් කාන්තාවන් 7,349 දෙනෙකුට ද, මහජන බැංකුව මගින් කාන්තාවන් 62,163 දෙනෙකුට ද, පුාදේශීය සංවර්ධන බැංකුව මගින් කාන්තාවන් 39,279 දෙනෙකුට ද, ශී ලංකා ඉතිරි කිරීමේ බැංකුව මගින් කාන්තාවන් 31,269 දෙනෙකුට ද,

[ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා]

ලංකා පුනු සංවර්ධන බැංකුව මගින් කාන්තාවන් 1,261 දෙනෙකු ද ඇතුළත්ව උතුරු නැහෙනහිර පළාත්වල කාන්තාවන් 141,321 දෙනෙකු වෙත ණය ලබා දී ඇත.

2012 වසරේ සිට කියාත්මක වන උතුරු නැහෙනහිර සමාජගත කරනු ලැබූ අභාාසාලාභීන් සඳහා වන ස්වයං රැකියා ණය පහසුකම් සැලසීමේ කුමය යටතේ එම පළාත්වල කාන්තාවත් 340 දෙනෙකු සඳහා ද, 2013 වසරේ කියාත්මක වූ "වාාවසායිකාවෝ" ණය යෝජනා කුමය යටතේ කාන්තාවන් 17 දෙනෙකු සඳහා හා 2014 වසරේ මාර්තු මස සිට කියාත්මක වන "ලිය ඉසුර" ණය යෝජනා කුමය යටතේ මේ වන විට උතුරු නැහෙනහිර පළාත්වල කාන්තාවන් 53දෙනෙකු සඳහා ද ණය ලබා දී ඇත.

(ආ) පැන නොනහී.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) අතුරු පුශ්න අංක 01.

ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු ඇමතිතුමනි, මගේ පළමුවැනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි. උතුරු නැඟෙනහිර පළාත්වල කාන්තාවන් නායකත්වය ලබා දෙන පවුල්වලට රුපියල් ලක්ෂ දෙකකට සීමා වුණු ණය මුදලක් සහන පොලියට ලබා දෙනවාය කියලා ඔබතුමන්ලා පසු ගිය ජනාධිපතිවරණයේදී පොරොන්දු වුණා. ඒක පසු ගිය අය වැයේදී වෙනස් කරලා රුපියල් 250,000ක්ම පොලී රහිතව ලබා දෙනවාය කියලා කිව්වා. ගරු ඇමතිතුමනි, මේවා පුකාශවලට හොඳයි. නමුත් කාන්තාවන් එම ණය මුදල ලබා ගන්න ගියාම ඇප කොන්දේසි, ණය කොන්දේසි, විවිධ මූලා පුාග්ධන කොන්දේසි ඒ හැම දේකටම ඒ අයට යටත් වෙන්න සිද්ධ වෙනවා. විශේෂයෙන්ම කාන්තා ගෘහ මූලික පවුල්වලට එම ණය මුදල් ලබා ගැනීමේ දැඩි අපහසුතාවක් තිබෙනවා. ඒ නිසා මම ඔබතුමාගෙන් අහන්න කැමැතියි, යුද්ධයෙන් බැට කාපු උතුරු නැඟෙනහිර බල පුදේශයේ කාන්තා ගෘහ මූලික පවුල්වලට මීට වැඩිය සාධාරණ කුමවේදයක් සකස් කරන්නට ඔබතුමන්ලා කටයුතු කරනවාද කියන එක ගැන.

ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ගරු මන්තීතුමාගේ පුශ්නය ඉතාම හොඳයි. ඇත්ත වශයෙන්ම මේ කෙරෙහි අපේ අවධානය නිරන්තරයෙන්ම යොමු වෙනවා. ගරු මන්තීතුමනි, ඔබතුමාට මතක ඇති කාන්තා වාාවසායකයින්ට පුාදේශීය සංවර්ධන බැංකු හරහා රුපියල් ලක්ෂ 2ක් ලබා දෙන්න පසු ගිය අය වැයෙන් අපි විශේෂ ණය කුමයක් හඳුන්වා දුන් බව. ඒ ගොල්ලන්ට එම ණය මුදල ලබා ගන්න ඇපකරයක් අවශා නැහැ.

ඒ වාගේම ඒක සහතික කරන්න දෙදෙනෙකු අවශාන් නැහැ. එය පොලී රහිත ණයක්. ඒ පොලී රහිත ණය ගෙවන්න අවුරුදු දහයක කාල සීමාවක් ලබා දුන්නා. ඒ විධියේ ණය කුම තිබෙනවා. ගරු මන්තීතුමා, එතැන පුශ්නය තිබෙන්නේ ඒ ණය වාවසායකයින් මුල් කරගෙන ලබා දීමයි. ඒ වාවසායක වාාපෘති දැන් පරීක්ෂා කරගෙන යනවා. පසු ගිය කාලයේදීත් අප බැංකුත් එක්ක සාකච්ඡා කරලා මේ කටයුතු ඉක්මන් කරන්න කියලා ඒගොල්ලන්ට උපදෙස් දීලා තිබෙනවා.

ගරු සජිත් පේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

මගේ දෙවැනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි, ගරු ඇමතිතුමනි. අද දවසේ මුළු රටේම නියං තත්ත්වයක් කියාත්මක වනවා. උතුරු නැහෙනහිර බල පුදේශයේත් මේ නියං තත්ත්වය බොහොම දරුණු ආකාරයට, රටේ ජනතාවට සෘණාත්මක අන්දමින් බලපානවා. උතුරු නැහෙනහිර කාන්තා ගෘහ මූලික පවුල්වලට ණය ලබා ගන්න කොටත් කොන්දේසි රැසක් පනවා තිබෙනවා. ඔවුන්ට පුශ්න ගැටලු රැසක් තිබෙනවා.

අනික් පැත්තෙන් නියහය නිසා ඒ පවුල්වල ජීවන මට්ටම පහළ මට්ටමකට වැටිලා තිබෙනවා. මම ඔබතුමාගෙන් අහන්න කැමැතියි, මේ කාන්තා ගෘහ මූලික පවුල් ඒකක ලබා ගත් ණය මේ නියං තත්ත්වය හේතු කොටගෙන කපා හරින්නට ඔබතුමන්ලා යම වැඩ පිළිවෙළක් කිුිියාත්මක කරනවා ද කියලා.

ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

කොහෙත්ම නැහැ, ගරු මන්නීතුමා. ඒ ණය කපා හරින්න අපේ බලාපොරොත්තුවක් නැහැ. හොඳට මතක තියා ගන්න, මේ ණය කුමය කියාත්මක වන්නේ වාවසායකයින් මුල් කර ගෙන බව. සහන කුමය දුප්පත්කම -දරිදුතාව- මුල් කරගෙන දෙන දෙයක්. ඒ සහන කුමය ඒ විධියටම කියාත්මක වනවා. වාවසායක කුමය යටතේ පහසුකම ලබා ගන්න යම කිසි වාහපෘතියක් ඉදිරිපත් කරන්න ඕනෑ. ඒ නිසා ඒ දෙක අතර පරස්පරයක් නැහැ. ඔබතුමා පැහැදිලිව පෙන්වූ හැටියට අර සහන අංශයට දෙන එක උතුරු නැහෙනහිරට විතරක් නොවෙයි, ලංකාවේ අනෙක් පුදේශවලටත් දුන්නා. තමුන්නාන්සේ දන්නවානේ මොනරාගලටත් දුන්නු බව.

ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු ඇමතිතුමනි, මොනරාගලට දුන්නු ආකාරය නම් අපි දන්නවා, ඡන්දයට දවස් දෙකක් තියලා.

නියෝජා කථානායකතුමා

ගරු සජිත් පේුමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

නැහැ,නැහැ. එතුමා සඳහන් කරපු නිසා මටත් අයිතියක් තිබෙනවා ඒ ගැන කථා කරන්න. මොනරාගල දුන්නේ ඡන්ද අල්ලසක්. ඡන්දයට දවස් දෙකක් තියලයි දුන්නේ. මොනරාගල කිුිියාත්මක කළේ ඡන්ද අල්ලසක්.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තීතුමනි, කරුණාකර අතුරු පුශ්නය අහන්න. විවාද කරන්න අවස්ථාවක් නැහැ.

ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ)

(The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ඡන්ද අල්ලසක් කියන කොට ඔබතුමා කලබල වෙන්න ඕනෑ නැහැ නේ. ඒක ඇත්ත නේ. ඡන්දයට දවස් දෙකක් තියලා සල්ලි බෙදන එක හරිද?

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු මන්තීතුමා, අතුරු පුශ්නය අහන්න.

ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

මගේ තුන්වන අතුරු පුශ්නය. ගරු ඇමතිතුමනි, දැන් ඔබතුමාගේ අමාතාාංශය සුළු මුදලක් නොවෙයි, කෝටි පුකෝටි ගණන් වැය කරලා අනවශා ගුවන් පාලම හදනවා. මහා පරිමාණයේ සංවර්ධන වාහපෘති කියලා නැව් එන්නේ නැති වරායවල් හදනවා. ගුවන් යානා එන්නේ නැති ගුවන් කොටුපොළවල් හදනවා. ඉතින් මේ වාගේ මහා ධනස්කන්ධයක් යටිතල පහසුකම්වලට වෙන් කරන මොහොතක මේ රටේ කාන්තාවන්ගේ ජීවනෝපාය සංවර්ධනය කරන්නට, ජීවත් වීමේ අරගළයට සහනයක් දෙන්නට, මේ අයගේ මූලික අයිතිවාසිකම් මානව අයිතිවාසිකම් ආර්ථික සමාජීය අයිතිවාසිකම් ආරක්ෂා කරන්නට, බඩගින්නෙන් තොර ජීවිතයක්, පිපාසයෙන් තොර ජීවිතයක් සාක්ෂාත් කරන්නට ඔබතුමන්ලා වැඩි පුතිපාදනයක් වෙන් නොකරන්නේ ඇයි?

ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ගරු මන්තීතුමනි, මම එකහ වෙන්නේ නැහැ, ඔබතුමා කියාපු ඒ යටිතල පහසුකම අනවශායි කියන එකට. ඒවා අතාවශායි. ඒවා අපි දිගටම කරගෙන යනවා. ඒ අතරතුර ඒ සියලුම සහන කුම වැඩි කරනවා මිසක් අපි අඩු කරන්නේ නැහැ. එකක් කපලා තව එකක් දෙනවා කියන එක මිථාාා කථාවක්. ඒ දෙකම දෙන්නයි අපි කටයුතු කරන්නේ. එක පැත්තකින් යටිතල පහසුකම් ලබා ගන්නා ගමන් පුජාවට අවශා සියලුම සහන ලබා දෙන්න අපි කටයුතු කරනවා. බොහොම ස්තුතියි.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පුශ්න අංක 4-3963/'13-(1), ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண) (The Hon. Buddhika Pathirana) ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, පරිසර හා පුනර්ජනනීය බලශක්ති අමාතාතුමා වෙනුවෙන් එම පුශ්තයට පිළිතුර දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

ඇහැලියගොඩ මාර්ග සංවර්ධන වාාාපෘතිය : වියදම

எஹலியகொட வீதி அபிவிருத்திக் கருத்திட்டம் : செலவுத்தொகை

EHELIYAGODA ROAD DEVELOPMENT PROJECT: COST

4181/'13

5. ගරු රෝසි සේනානායක මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ரோஸி சேனாநாயக்க) (The Hon. (Mrs.) Rosy Senanayake) මහාමාර්ග, වරාය හා නාවික අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය -):

- (අ) ඇහැලියගොඩ නාපාවල මාර්ගය සහ ඇහැලියගොඩ -පනාවල මාර්ගය සංවර්ධනය කිරීම සම්බන්ධ නාගරික සංවර්ධන අධිකාරියේ සැලසුමට අනුව,
 - (i) එම මාර්ග සංවර්ධනය කිරීමට වැය වන උපරිම මුදල කොපමණද;
 - (ii) එම සංවර්ධන වාාාපෘතිය වෙනුවෙන් ඉවත් කළ යුතු නිවාස, වෙළඳසැල් සහ වෙනත් ගොඩනැගිලි සංඛාාව කොපමණද;
 - (iii) එසේ ඉවත් කරනු ලබන නිවාස, වෙළඳසැල් හා වෙනත් ගොඩනැගිලි වෙනුවෙන් වන්දි ලබා දීමේ කුමවේදයක් සකස් කර තිබේද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ආ) නොඑසේ නම්, ඒ මන්ද?

நெடுஞ்சாலைகள், துறைமுகங்கள் மற்றும் கப்பற்துறை அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) நகர அபிவிருத்தி அதிகாரசபையின் எஹலியகொட -நாபாவல மற்றும் எஹலியகொட - பனாவல வீதிகளை அபிவிருத்தி செய்வதற்கான திட்டத்திற்கமைய,
 - (i) மேற்படி வீதியை அபிவிருத்தி செய்ய செலவாகும் உயர்ந்தபட்ச பணத்தொகை எவ்வளவு;
 - (ii) மேற்படி அபிவிருத்திக் கருத்திட்டத்துக்காக அகற்ற வேண்டிய வீடுகள், வர்த்தக நிலையங்கள் மற்றும் வேறு கட்டிடங்களின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு;
 - (iii) அவ்வாறு அகற்றப்படுகின்ற வீடுகள், வர்த்தக நிலையங்கள் மற்றும் வேறு கட்டிடங்களுக்காக நட்டஈடு வழங்குவதற்கான முறையியலொன்று தயாரிக்கப்பட்டுள்ளதா

என்பதை அவர் குறிப்பிடுவாரா?

(ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Highways, Ports and Shipping:

- (a) Will he state with respect to the plan of the Urban Development Authority to develop Eheliyagoda-Napawala and Eheliyagoda-Panawala roads -
 - (i) the maximum cost for the development of the aforesaid roads;
 - (ii) the number of houses, boutiques and other buildings that has to be removed for the aforesaid development project; and

[ගරු රෝසි සේනානායක මහත්මිය]

- (iii) whether any mechanism has been formulated to pay compensation for the houses, boutiques and other buildings so removed?
- (b) If not, why?

ගරු නිර්මල කොකලාවල මහතා (මහාමාර්ග, වරාය හා නාවික අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு நிர்மல கொத்தலாவல - நெடுஞ்சாலைகள், துறைமுகங்கள் மற்றும் கப்பற்றுறை அமைச்சர்)

(The Hon. Nirmala Kotalawala - Minister of Highways, Ports and Shipping)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දෙනවා.

- (අ) (i) අැහැලියගොඩ-නාපාවල මාර්ගය මාර්ග සංවර්ධන අධිකාරියට අයත් නොවන, රක්නපුර පුංදේශීය සභාවට අයත් මාර්ගයකි.
 - ඇහැලියගොඩ-පනාවල මාර්ගය කිලෝ මීටර් 0+000 සිට 16+690 දක්වා කොටස මාර්ග සංවර්ධන අධිකාරිය මහින් සංවර්ධනය කිරීමට සැලසුම් කර ඇත. ඒ සඳහා ඇස්තමේන්තුගත මුදල රුපියල් මිලියන 1,807.31යි.
 - (ii) ඇහැලියගොඩ-පනාවල මාර්ගයට අයත් අදාළ අත් පත් කර ගැනීම් සඳහා යෝජිත ඉඩම් කැබලි පුමාණය 1,000කි.
 - (iii) මාර්ග වැඩි දියුණු කිරීමේදී ඉවත් කරනු ලබන දේපළ හා අක්පත් කර ගනු ලබන ඉඩම් වෙනුවෙන් කක්සේරු දෙපාර්තමේන්තුවේ කක්සේරුව පුකාරව වන්දී ගෙවනු ලැබේ.
- (ආ) පැන නොනඟී.

ගරු රෝසි සේනානායක මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ரோஸி சேனாநாயக்க)

(The Hon. (Mrs.) Rosy Senanayake)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවැනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි. එම මාර්ගය ඇහැලියගොඩින් පටන් ගත්තාම මීටර් 500ක පුමාණයක් අඩි 70කින් නිම කරන්න කියලා නියෝගයක් දීලා තිබෙන්නේ කවුද?

ගරු නිර්මල කොතලාවල මහතා

(மாண்புமிகு நிர்மல கொத்தலாவல)

(The Hon. Nirmala Kotalawala)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ගරු මන්තීතුමියගේ පුශ්නයෙන් මාර්ග දෙකක් ගැන අහලා තිබෙනවා. ඇහැලියගොඩනාපාවල මාර්ගය පුාදේශීය සභාවට අයිති පාරක්. ඇහැලියගොඩපනාවල මාර්ගය RDA එකට අයිති පාරක්.

ගරු මන්තීතුම්යගේ පුශ්නයට පිළිතුර, RDA එකට අදාළ වන මාර්ගයේ කොටසට අදාළ වන්දි කුමය යටතේ කටයුතු කරනවා.

ගරු රෝසි සේනානායක මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ரோஸி சேனாநாயக்க) (The Hon. (Mrs.) Rosy Senanayake)

නැහැ, වන්දි කුමය ගැන නොවෙයි මම අහන්නේ. මේ අපි කථා කරන මාර්ගය අඩි කීයක් පළල මාර්ගයක්ද? අඩි 45ක් නේ?

ගරු නිර්මල කොතලාවල මහතා

(மாண்புமிகு நிர்மல கொத்தலாவல)

(The Hon. Nirmala Kotalawala)

RDA එකේ මාර්ගය දැනට පවතින්නේ අඩි 34ක් වාගේ. ඒ මාර්ගය අඩි 70ක් දක්වා පළල් කරනවා, ඒ නගර සීමාව තුළ.

ගරු රෝසි සේනානායක මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ரோஸி சேனாநாயக்க)

(The Hon. (Mrs.) Rosy Senanayake)

අඩි 70ක් දක්වා වැඩි කිරීමට නියෝගය දුන්නේ කවුද කියලා කියන්න කෝ. මොකද, ආරක්ෂක අමාතාහංශයේ ලේකම්තුමා පැහැදිලිවම පුාදේශීය සභා සභාපතිතුමාට නියෝගයක් දීලා තිබෙනවා, මේ මාර්ගය අඩි 46ක පාරක් කරන්න කියලා. නමුත් කවුරු භෝ කෙනෙක් මේ මාර්ගය අඩි 70ක් කරන්න නියෝග කරලා තිබෙනවා. ඒ ගැන ඔබතුමා දැනුවත් වෙලා තිබෙනවාද? ඒක තමයි මගේ පළමුවන අතුරු පුශ්නය. අඩි 70ක් කිරීමට නියෝගය දුන්නේ කවුද?

ගරු නිර්මල කොතලාවල මහතා

(மாண்புமிகு நிர்மல கொத்தலாவல)

(The Hon. Nirmala Kotalawala)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ගරු මන්තීතුමියගේ පුශ්නයට පිළිතුර, මහා මාර්ග අමාතාහංශයට අදාළ වන මාර්ගය සංවර්ධනය කිරීමේ වගකීම සහ ඊට අදාළ ඇස්තමේන්තු සහ සැලසුම් පිළිබදව වගකීම මම හාර ගන්නවා. ඒ වාගේම ඒ කොටස සංවර්ධනය කිරීමේ වැඩ පිළිවෙළ සඳහා සැලසුම් මෙම ගරු සභාවට ඉදිරිපත් කරන්නත් පුළුවන්.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) දෙවන අතුරු පුශ්නය.

ගරු රෝසි සේනානායක මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ரோஸி சேனாநாயக்க) (The Hon. (Mrs.) Rosy Senanayake) ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මට පිළිතුර පැහැදිලි මදියි.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු අමාතාතුමා පිළිතුර දුන්නාද?

ගරු රෝසි සේනානායක මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ரோஸி சேனாநாயக்க)

(The Hon. (Mrs.) Rosy Senanayake)

මම අහන්නේ පළමුවේනි මීටර් 500 අඩි 70ක් දක්වා පළල් කරන්න කියලා නියෝගය දුන්නේ කවුද කියලායි.

ගරු නිර්මල කොතලාවල මහතා

(மாண்புமிகு நிர்மல கொத்தலாவல)

(The Hon. Nirmala Kotalawala)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මේ ගරු මන්තීතුම්යගේ පුශ්නයට මම පැහැදිලි පිළිතුරක් දුන්නා. මාර්ග සංවර්ධන අධිකාරියට අයත් කොටසට වගකීම මම ගන්නවා. ඒ කොටස සඳහා ඉඩම් අත්පත් කර ගැනීමේ -

ගරු රෝසි සේනානායක මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ரோஸி சேனாநாயக்க) (The Hon. (Mrs.) Rosy Senanayake) මම අහන්තේ,-

ගරු නිර්මල කොතලාවල මහතා

(மாண்புமிகு நிர்மல கொத்தலாவல)

(The Hon. Nirmala Kotalawala)

පුශ්නයට උත්තර දෙන්න ඔබතුමිය පොඩ්ඩක් ඉඩ දෙන්න. ඔබතුමියට කලබලය තිබුණාට ඔබතුමිය මට ඉඩ දෙන්න, ඒ පිළිතුර සපයන්න. අපි ඔබතුමියට ඇහුම්කන් දෙනවා. මේ ගරු සභාව නියෝජනය කරන මන්තුීවරියක් විධියට, කාන්තාවක් විධියට ඔබතුමියට අපි ගරු කරනවා.

මේ පුශ්නයට පිළිතුර දෙන්න ඔබතුමිය මට සුළු කාලයක් දෙන්න. මාර්ගය සංවර්ධනය කිරීමේ කර්තවා, මාර්ග සංවර්ධන අධිකාරියේ වැඩ කොටස් තිබෙන ටිකට අදාළ වන්දි ගෙවීමේ කටයුතු කරනවා.

ගරු රෝසි සේනානායක මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ரோஸி சேனாநாயக்க)

(The Hon. (Mrs.) Rosy Senanayake)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මගේ දෙවන අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ගරු අමාතානුමනි, ඒ කොයි කොටසටද කියා පැහැදිලි කරන්න. මේ වන විටත් අඩි 45 පාරට වැඩියෙන්, අඩි 70ක් කියමින් අපේ පළාත් සභා මන්තීවරයෙක් වන සිරිපාල කිරිඇල්ල මැතිතුමාගේ නිවස කඩලා තිබෙනවා. මේක දේශපාලන පළිගැනීමක්ද කියන්න මම දන්නේ නැහැ. ජනාධිපතිතුමා මේ අවුරුද්දේ ජූලි මාසයේ 15වන දා රත්නපුර දිස්තික්කයේ සංවර්ධන කමිටු රැස්වීමේදී පැහැදිලිව කිව්වා, "වන්දි ගෙවන්න කටයුතු කරනවා" කියා. කිරිඇල්ල මන්තීතුමා අභියාවනාධිකරණයට ගියාම එතැනදිත් පැහැදිලිව කිව්වා, "මේක නීතානුකූල විධියට කරන්න" කියා. මේක නීතානුකූල විධියට පවරා ගන්නවාද? මේකට වන්දි ගෙවනවාද? ඒක නේ ඔබතුමා වටින් ගොඩින් කියන්නේ, වන්දි ගෙවීමට කියා කරනවාය කියා. කවදාද මේක කරන්නේ?

ගරු නිර්මල කොතලාවල මහතා

(மாண்புமிகு நிர்மல கொத்தலாவல)

(The Hon. Nirmala Kotalawala)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මේ පාර සම්බන්ධයෙන් පැහැදිලිව මගේ පිළිතුරේ සඳහන් කළා. ඇහැලියගොඩ - පනාවල මාර්ගය කිලෝ මීටර් 0+000 සිට 16+690 දක්වා කොටස සංවර්ධනය කිරීමේ කර්තවා සඳහා අදාළ පුතිපාදන වෙන් වී තිබෙන්නේ ඉඩම් අත් පත් කර ගැනීම සම්බන්ධයෙනුයි. ඒ වාගේම කිසිදු දේශපාලන පළි ගැනීමක් කරන්න මාර්ග සංවර්ධන අධිකාරියට, මහා මාර්ග අමාතාාංශයට අවශා වන්නේ නැහැ. පූර්ණ තීන්දු හිතේ තියා ගෙන පූර්ණ තීන්දුවලට වෙනස් වන උත්තරයක් ලැබුණාට පසු පුශ්නය නැවත අහලා වැඩක් නැහැ, ගරු මන්තීතුමිය.

ගරු රෝසි සේනානායක මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) ரோஸி சேனாநாயக்க)

(The Hon. (Mrs.) Rosy Senanayake)

ගරු ඇමතිතුමා, මම අහත්තේ මේ වන්දි ගෙවත්තේ කවදාද කියායි. ඔබතුමා කියනවා වන්දි ගෙවත්ත කටයුතු කරනවාය කියා. ඒ සඳහා ජනාධිපතිතුමාත් නියෝග දීලා තිබෙනවා. අභියාවනාධිකරණයෙනුත් මේ සම්බන්ධයෙන් පැහැදිලි තීන්දුවක් දීලා තිබෙනවා. මේ වන්දි ගෙවන්නේ කවදාද කියලා කියන්න.

ගරු නිර්මල කොතලාවල මහතා

(மாண்புமிகு நிர்மல கொத்தலாவல)

(The Hon. Nirmala Kotalawala)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මාර්ග සංවර්ධන අධිකාරියෙන් මාර්ගය සම්බන්ධයෙන් අත් පත් කර ගන්නා ඉඩම්වලට පුාදේශීය ලේකම්ගේ වාර්තාව, ඒ වාගේම තක්සේරු දෙපාර්තමේන්තුවේ නිලධාරින්ගේ තක්සේරු වාර්තාව ලැබුණු වහාම ඒ අදාළ වන්දි ගෙවීමේ කටයුතු නිසි පරිදි ඉටු වනවා.

ඉංගුීසි මාධාායෙන් ඉතිහාසය ඉගැන්වීමට නොහැකි වීම : හේතු

ஆங்கில மொழிமூலம் வரலாறு கற்பிக்க முடியாமை :

காரணங்கள்

INABILITY TO TEACH HISTORY IN ENGLISH MEDIUM : REASONS

4625/'13

6. ගරු සුජීව සේනසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சுஜீவ சேனசிங்க)

(The Hon. Sujeewa Senasinghe)

අධාාපන අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1) :

- e) (i) පාසල්වල ඉතිහාසය විෂයය ඉංගීසි මාධාායෙන් ඉගැන්වීම දැනට වර්ෂ 1 ½ක පමණ කාලයක සිට නතර කර තිබේද;
 - (ii) එසේ නම්, ඊට හේතු කවරේද;
 - (iii) දරුවන්ට ඉතිහාසය විෂයය ඉගැන්වීම නොවැදගත් කරුණක් ලෙස රජය සලකන්නේද;
 - (iv) නොඑසේ නම්, පාසල්වල ඉංග්‍රීසි මාධා‍යයන් ඉතිහාසය ඉගැන්වීමට නොහැකි වීමට හේතු කවරේද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

கல்வி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) பாடசாலைகளில் வரலாறுப் பாடத்தை ஆங்கில மொழி மூலம் கற்பித்தல் தற்போது சுமார் 1½ வருடங்களாக நிறுத்தப்பட்டுள்ளதா என் பதையும்;
 - (ii) ஆமெனில், அதற்கான காரணங்கள் யாவை என்பதையும்;
 - (iii) பிள்ளைகளுக்கு வரலாறுப் பாடத்தைக் கற்பித்தல் முக்கியமற்றதொரு விடயமாக அரசாங்கம் கருதுகின்றதா என்பதையும்;
 - (iv) இன்றேல், ஆங்கில மொழி மூலம் பாடசாலைகளில் வரலாறு கற்பிக்க முடியாமைக்கான காரணங்கள் யாவை என்பதையும்

அவர் குறிப்பிடுவாரா?

(ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Education:

- (a) Will he state -
 - (i) whether teaching History in schools in English medium has been stopped for approximately one and a half years;
 - (ii) if so, the reasons for that;
 - (iii) whether the Government considers teaching children History as an unimportant matter; and
 - (iv) if not, the reasons for the inability to teach History in schools in English medium?
- (b) If not, why?

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා (අධාාපන අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன - கல்வி அமைச்சர்) (The Hon. Bandula Gunawardane - Minister of Education) ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දෙනවා.

- (අ) (i) ඔව්. නතර කර තිබේ. 2008/12 වකුලේඛයට අනුව 2009 වර්ෂයේ සිට හයවන ශ්‍රේණියෙන් ආරම්භ වී කියාත්මක වන පරිදි ඉතිහාසය විෂයය උගන්වනු ලබන්නේ සිංහල හෝ දෙමළ මාධායයන් පමණි. අදාළ වකුලේඛය ඇමුණුම මහින් දක්වා ඇත. ඇමුණුම සහාගක* කරමි.
 - (ii) ඉහත සඳහන් කර ඇති 2008/12 වනුලේඛ විධිවිධානවලට අනුව මෙය ක්‍රියාත්මක කරනු ලැබේ.
 - (iii) කිසිසේත්ම නැත. පාසල් සිසුන්ට ඉතිහාසය ඉගැන්වීම ඉතා වැදගත් කරුණක් ලෙස සලකා කියා කරනු ලැබේ.

ඉතිහාසය විෂයය, විෂයක් ලෙස ඉගැන්වීම අත්හැර දැමූ යුගයක අතිගරු ජනාධිපතිතුමා විසින් පමණයි 2005 වර්ෂයේ දී පටන් ඉතිහාසය විෂයය විෂය නිර්දේශයට ඇතුළත් කළේ. ඓතිහාසිකව රටට 1977 සිට සිදු කළ වැරැද්දක් නිවැරදි කිරීම සඳහා රටේ ඉතිහාසය දරුවන්ට ඉගැන්වීම 2005 සිට අතිගරු ජනාධිපතිතුමා විසින් හර විෂයයක් ලෙස අනිවාර්ය කරන ලෙස අධාාපන අමාතාාංශයට උපදෙස් ලබා දීලා එය කියාත්මක වනවා.

(iv) දරුවන්ට රටේ ඉතිහාසය ඉගැන්වීම ඉතා වැදගත් කරුණක් ලෙස සලකන නිසාද, මේ රටේ ලක්ෂ සංඛාාත දරුවන් පිරිසක් තමන්ගේ මවු භාෂාවලින් අධාාපනය ලබන නිසා ද මෙම තීරණය ගෙන ඇත.

> ඉතිහාසය විෂය යනු රටේ සංස්කෘතිය හා දේශීය අනනානාව පිළිබිඹු කරන විෂයයක් වන අතර, බුද්ධියට වඩා හදවතට සමීප සංවේදී විෂයයකි. රට ජාතිය පිළිබඳ සැබෑ හැඟීමක් දරුවකු තුළ ඇති කළ හැක්කේ ඔහුට හෝ ඇයට සමීප, සිතට කා වදින තම මවූ භාෂාව මගින් පමණි. එහෙත් ඉංගීසි භාෂාව යනු දරුවාට දෙවන භාෂාවක් වන අතර, ඉංගුීසි භාෂාව මාධා ලෙස යොදා ගනිමින් ඉතිහාසය ඉගැන්වීමෙන් දරුවාට සංස්කෘතිකමය සංවේදී බව මෙන්ම තම මූලයන් හඳුනා ගැනීමට යම් යුෂ්කරතාවන් ඇති වේ. ජාතාාන්තර භාෂාවක් වශයෙන් ඉංගුීසි භාෂාවේ හුරුකම ඇති කරවීම සඳහා විවිධ විෂයයන් ඉගැන්වීමේ මාධාෳයක් වශයෙන් ඉංගීසි භාෂාව උගන්වන බොහෝ රටවල (තායිලන්තය, මැලේසියාව, ජපානය, කොරියාව වැනි ආසියාතික රටවල) ආගම, ඉතිහාසය වැනි ජාතික අනනානාවට සංවේදී විෂයයන් ඉංගුීසි භාෂාවෙන් උගන්වනු නොලබන අතර, එබඳු විෂයයන් දරුවාගේ මවු භාෂාවෙන් ඉගැන්වීම සුදුසු බව ජාතාන්තර පර්යේෂණවලින්ද තහවුරු කර ඇති කරුණකි. මෙම කරුණු සලකා බලා 2009 වර්ෂයේ සිට රජය මෙම පුතිපත්තිමය තීරණය ගෙන ඇත.

(ආ) අදාළ නොවේ.

ගරු සූජීව සේනසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சுஜீவ சேனசிங்க)

(The Hon. Sujeewa Senasinghe)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවැනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි.

එස්.බී. දිසානායක ඇමතිතුමාත්, අධාාපන ඇමතිතුමාත් හරි ආසයි නේ පෞද්ගලික අධාාපන ආයතනවලට. ඒ නිසා ඔබතුමන්ලා මේ සම්බන්ධයෙන් ගොඩක් උනන්දු වනවා. ඇමතිතුමනි, ජාතාන්තර පාසල් විශාල පුමාණයක් අපේ රටේතිබෙනවා කියලා ඔබතුමා දන්නවා. ඒ වාගේම මේ වෙන කොට ඉංගීසි භාෂාවෙන් අධාාපනය ලබන සිසුන් විශාල පිරිසක් අපේ රටේ ඉන්නවා. ඉතිහාසය විෂයය ඉංගීසි මාධාායෙන් ඉගැන්වීම නතර කර තිබෙන නිසා ඉංගීසි භාෂාවෙන් ඉගෙන ගන්නා දරුවාට ඉතිහාසය ඉගෙන ගන්න බැරි වනවා. ඉංගීසි භාෂාවෙන් අධාාපනය ලබන දරුවන්ට මේ පහසුකම සලස්වන්න ඔබතුමන්ලා හිතන්නේ නැද්ද? රටේ ඉංගීසි කථා කරන දරුවෝත් ඉතිහාසය ඉගෙන ගන්න ඕනෑ, ඒක හොඳයි කියලා ඔබතුමන්ලා හිතන්නේ නැද්ද?

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)
(The Hon. Bandula Gunawardane)

නැහැ. අපි ඔබතුමන්ලා හිතන විධියට හිතන්නේම නැහැ. මක් නිසාද යත්, මේ රටේ ලක්ෂ සංඛාන දරුවන් තමන් වැදූ මවගේ භාෂාවෙන් තමයි කුස තුළ සිටම සන්නිවේදන කාර්යය ආරම්භ කරන්නේ. සිංහල භාෂාව හා දෙමළ භාෂාව තමයි මේ රටේ පුධාන භාෂා දෙක. මේ රටේ දරුවන්ගේ පුාථමික අධානපනය අනිවාර්යයෙන් මව භාෂාවෙන් ලබා දිය යුතු බව ලංකාවේ ජාතික අධානපන පුතිපත්තියේ සදහන් වන අතර, එය වෙනස් කිරීම සදහා විවිධ විජාතික බලවෙහ ක්‍රියාත්මක වීම වළක්වනු වස්, අතිගරු ජනාධිපතිතුමා මහින්ද වින්තන ඉදිරි දැක්මේ බොහොම පැහැදිලි ලෙස මව භාෂා පුතිපත්තිය සුරක්ෂිත කරන බව සදහන් කරලා තිබෙනවා. මහින්ද චින්තනයට පටහැනි දෙයක් කරන්න කියලා ගරු මන්තීතුමා කිව්වාට, ඒක කරන්න රජය සූදානම් නැති බව ඉතාම කාරුණිකව මා දන්වා සිටිනවා.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) දෙවැනි අතුරු පුශ්නය.

ගරු සූජීව සේනසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சுஜீவ சேனசிங்க) (The Hon. Sujeewa Senasinghe) දෙවැනි අතුරු පුශ්නය අහනවා.

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා කියන විධියට මේ ආණ්ඩුව අපි කියන දේවල් කරන්නේ නැහැ කියන එක ඇත්ත. මේ ආණ්ඩුව කරන දේවල් රටේ සියලුදෙනාම දන්නවා. ඔබතුමා කිව්වා දරුවාගේ මවගේ භාෂාවෙන් තමයි ඒ දරුවා අධාාපනයට හුරු වන්නේ කියලා. ඔබතුමා දන්නවාද ඉංගුීසි කථා කරන මව්වරුත් මේ රටේ ඉන්නවා කියලා? [බාධා කිරීමක්] පොඩඩක් ඉන්න. ඔබතුමන්ලා නීතෲනුකූලව මව් භාෂාව කියලා හඳුන්වන්නේ දෙමළ සහ සිංහල. ඒ වුණාට ඇමතිතුමනි, වාාවහාරයෙන් ගත්තොත් මව් භාෂාව කියන්නේ ඒ දරුවාගේ අම්මා, ඒ දරුවාගේ පවුලේ අය මුල ඉඳන්ම කථා කරන භාෂාව. ඔබතුමන්ලා දැන් පන්න පන්නා කරන වැඩක් නේ, දරුවන්ට මේ ඉංගීසි අධාාපනය ලබා දෙන එක. විශේෂයෙන්ම ඔබතුමන්ලා ජාතාන්තර පාසල් පොකුරු ගණන් අරිනවා. ඒ පාසල් අරින ගමන්, ඔබතුමන්ලාගේ ඔය බයිලා කියලා ඒ දරුවන්ට ඉතිහාසය ඉගෙන ගන්න අවස්ථාවක් දෙන්නේ නැද්ද? ඒ දරුවා දන්නා මොනවා හරි භාෂාවකින් ලංකාවේ ඉතිහාසය උගන්වන්නේ නැත්නම්, ඔබතුමන්ලාගේ ඔය චින්තන අහලා ඒ දරුවා ඉතිහාසය ඉගෙන ගන්නේ කොහොමද?

^{*} පුස්තකාලයේ තබා ඇත.

^{*} நூனிலையத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது.

^{*} Placed in the Library.

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

ගරු මන්තීතුමනි, ඉතිහාසය අනිවාර්යය කර තිබෙනවා. මෙතෙක් කල් උගන්වපු නැති මව හාෂාව, තමන් අදහන ආගම, ඉතිහාසය කියන විෂයයන් තුන සියලුම ජාතාන්තර හා පෞද්ගලික පාසල්වල අනිවාර්යයෙන් ඉගැන්වීය යුතුය කියන කැබිනට් තීරණය අරගෙන තිබෙන්නේ මහින්ද රාජපක්ෂ ආණ්ඩුවය කියන කාරණය නැවතත් මම ඔබතුමාට මතක් කරනවා.

ගරු සුජීව සේනසිංහ මහතා

(The Hon. Sujeewa Senasinghe)

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමාගේ ඔය අපහුංස මේ රටට පුායෝගික නැහැ. [බාධා කිරීමක්] දැන් මට පුශ්නය අහන්න ඉඩ දෙන්න.

ඔබතුමන්ලා තමන් ගැන විතරයි හිතන්නේ. සිංහල උගත් -මව හාෂාව දන්නා- දරුවෙකුට ඔය වාගේ විෂයයන් තුනක් දෙමළෙන් ඉගෙන ගන්න කිව්වොත්, එහෙම ඉගෙන ගන්න බැහැ ඇමතිතුමනි. [ඛාධා කිරීමක්] මගේ පුශ්නය අහගන්න. එහෙම නම අවුරුදු ගණනාවක් තිස්සේ ඉංගීසි හාෂාව කථා කරන මිනිස්සු ටික අයින් කරලා, ලංකාව සිංහලෙන් සහ දෙමළෙන් පමණක් කථා කරන මිනිස්සු ඉන්න රටක් බවට පත් කරන්න වෙනවා. ගරු ඇමතිතුමනි, ඉංගීසියෙන් කථා කරන දරුවාට ඒ විෂයය ඉගෙන ගන්න අයිතියක් නැත්නම් ඔය පුතිපත්තිවලින් ඇති ඇති එලය මොකක්ද? ඔබතුමන්ලා දැන් බටහිරට ගොඩක් ළහයි නේ. ඔබතුමන්ලාගේ දරුවෝත් ගොඩක් වෙලාවට බටහිර පාසල්වලට යන්නේ. ඉතින් තමන්ගේ දරුවාටවත් ඉතිහාසය උගන්වන්න තමුන්නාන්සේලාට බැරි නම් රටේ දරුවන්ට ඉතිහාසය උගන්වන්නේ කොහොමද?

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමති, මේක ඉතා වැදගත් පුශ්නයක්. එක්සත් ජාතික පක්ෂයේ ජාතික පුතිපත්තිය කරන්න යන්නේ මේ රටේ ලක්ෂ සංඛාාක දරුවන්ගේ මවගේ මව භාෂාවෙන් තම අධාාපනය ලබන්න තිබෙන අයිතිය, වරපුසාදය අහෝසි කරලා ඉතා සුළු පිරිසකගේ වුවමනාවට පුාථමික අධාාපනයත් ඉංගීසියෙන් දෙන්න කියන එක නම්, ඒ පිළිබඳව මේ ගරු සභාවේ විවාදයක් ගේන්න. [බාධා කිරීමක්] තමුන්නාන්සේලා කරලා තිබෙන දෙයට- [බාධා කිරීමක්] මගේ උත්තරය දෙන්න ඉඩ දෙන්න. [බාධා කිරීමක්]

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker)

ගරු ඇමතිතුමා පිළිතුරු දෙන්න.

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

මම මේ චකුලේඛය කියවන්නම්. "මගේ අංකය: පාස 6/298, 1977.12.12 වැනි දින, කොළඹ 02, අධාාපන අමාතාාංශයේදීය."

ගරු කථානායකතුමනි, මේ ජාතික වැදගත්කමකින් යුත් පුශ්නයක් නිසා- [බාධා කිරීමක්]

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) Order, please! ගරු ඇමතිතුමාට පිළිතුරු දෙන්න අවස්ථාව දෙන්න ගරු මන්තීතුමනි.

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

ජාතික වැදගත්කමකින් යුත් පුශ්නයක් මතු කළේ, උගත් නීතිඥයා. [බාධා කිරීමක්]

ගරු සුජීව සේනසිංහ මහතා

(The Hon. Sujeewa Senasinghe)

ඔබතුමාගේ නියෝජා ඇමතිතුමා, ලංකාවේ ජාතාාන්තර පාසල්-[බාධා කිරීමක්]

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තීතුමනි, බාධා කරන්න එපා. ගරු මන්තීතුමනි, අධාාපන ඇමතිතුමාගේ පිළිතුරට අවස්ථාව දීලා ඔබතුමා වාඩිවෙන්න. ඔබතුමා දැන් පුශ්නය ඇහුවා. ගරු ඇමතිතුමා පිළිතුර දෙන්න.

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

නියෝජා ඇමතිතුමා කියන්නේ ආණ්ඩුව නොවෙයි. ආණ්ඩුව කියන්නේ ඇමතිවරු, කැබිනට් මණ්ඩලය, ජනාධිපතිතුමා ඇතුළු රජය. පුද්ගලයන්ට විවිධ මත තියෙන්න පුළුවන්.

ගරු සූජීව සේනසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு சுஜீவ சேனசிங்க) (The Hon. Sujeewa Senasinghe) ජාතාන්තර පාසල්-

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

ඉතින් අපට මොකද? ජාතාන්තර පාසල් අනෙක් තැන්වලත් තිබෙන්නේ. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මෙතුමා ඉතා වැදගත් ජාතික පුශ්නයක් මතු කළ නිසා මේ චකුලේඛනය කියවන්න මම කැමැතියි. එය මෙසේයි.

"සියලුම පුධාන පාසල් පුධානීන් වෙතය. 1978 වර්ෂයේ රජයේ පාසල්වල විෂය මාලාව-

1977.11.22 වන දින දරන වකුලේඛ අංක 141/77 (මගේ අංක. පාස.6/298)ට අමතර වශයෙනි. නැවත දන්වන තුරු සියලුම රජයේ පාසැල්වල විෂය මාලාව පහත දැක්වෙන පරිදි විය යුතුය.

ආගම, මාධායය- භාෂාව, ජාතාන්තර භාෂාව (ඉංග්‍රීසි), විදාවව, ගණිතය, සමාජ අධායනය, සෞන්දර්ය අධාාපනය, සෞඛ්‍යය, කාක්ෂණික විෂය කියලා. සම්පූර්ණයෙන් මේ රටේ අධාාපනය වළලපු 1977 වකුලේඛය මේකයි. මේකට ජෝර්ජ් මෙන්ඩ්ස් අත්සන් කරලා ඔහු කියනවා, "වෙනත් සාමානාා රාජකාරි කටයුතු සමහ තාක්ෂණික විෂය සංවිධානය කිරීම ඒ සඳහා සුදුසු ගුරු භවතකුට පැවරිය යුතුය. එහෙත් මෙම විෂය සාර්ථකව ඉගැන්වීමේ සම්පූර්ණ වගකීම/ අධීක්ෂණය පැවරෙන්නේ විදුහල්පතිටය. පුායෝගික දැනීම සහ පුහුණුව දීම සඳහා පාසැල අවට පුදේශයේ වෙසෙන තාක්ෂණික විෂය පිළිබඳ පුවීණත්වයක් ඇති ශිල්පීන්ගේ සහාය ලබා ගැනීමට විදුහල්පති උනන්දු විය යුතුය. මේ සඳහා වැඩ කරන පැය ගණන අනුව ගාස්තු ගෙවීම පිළිබඳව සළකා බලා ගෙන යනු ලැබේ. ඒ පිළිබඳ තීරණයක් ගන්නා තෙක් ගුරු දෙගුරු සංගම මහින් හෝ පහසුකම හා සේවා

[ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා]

ගාස්තුවලින් හෝ ගාස්තු ගෙවිය හැකිය. කෙසේ වෙතත් ගාස්තු පුමාණය පිළිබඳව පුා.අ.අ./පු.අ.නි. ගේ උපදෙස් ලබා ගත යුතුය." කියලා.

ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa) මොනවාද මේ කියවන්නේ?

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, 1977 විවෘත වෙළෙඳ පොළ ආර්ථිකය ගෙනෙන්න, මේ රටේ අධාාපනය කන්න, - [ඛාධා කිරීම] කාලා ඉවර වෙලා ඉතිහාසය අයින් කරපු දේශ දෝහී-[ඛාධා කිරීම]

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

කරුණාකර ගරු ඇමකිතුමාට පිළිතුරු දෙන්න අවස්ථාව දෙන්න.

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

ඒ දේශ දෝහී චකුලේඛනය මේකයි. [ඛාධා කිරීම] තමුන්ගේ මව භාෂාවෙන් මේ රටේ ළමයින්ට ඉගෙන ගන්න දෙන්න එපාය කියන්නේ, දෙමළ ළමයෙකුට දෙමළ භාෂාවෙන් ඉගෙන ගන්න දෙන්න එපාය කියන්නේ, සිංහල ළමයෙකුට සිංහල භාෂාවෙන් ඉගෙන ගන්න දෙන්න එපාය කියන්නේ මොන අයිතියක් යටතේද? ඒකට ගෙනෙන්න චිවාදයක්. මේ රටේ ලක්ෂ ගණන් අම්මලාට[ඛාධා කිරීම] ඒක තමයි එක්සත් ජාතික පක්ෂය කරන්න යන්නේ. එන්න ඒක අරගෙන විවාදයකට. එක්සත් ජාතික පක්ෂයෙන් ගෙනෙන්න විවාදයක්. කමුන්ගේ මව භාෂාවෙන් ඉගෙන ගන්න අයිතිය දෙන්නේ නැහැ කියන එකට විවාදයක් ගෙනෙන්න. [ඛාධා කිරීම] විවාදයක් ගෙනෙන්න.

විශුාම වැටුප සහ පාරිතෝෂිකය ගෙවීමේ පුමාදය : හේත

ஓய்வூதியம் மற்றும் பணிக்கொடை வழங்கலில்

தாமதம் : காரணங்கள்

DELAY IN PAYMENT OF PENSION AND GRATUITY: REASONS

4734/'14

8. ගරු අනෝමා ගමගේ මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) அனோமா கமகே) (The Hon. (Mrs.) Anoma Gamage)

රාජාා පරිපාලන හා ස්වදේශ කටයුතු අමාතාාතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1)

- (අ) (i) ශී ලංකාවේ මේ වන විට විශුාම වැටුප් ලබන විශුාමිකයින් සංඛ්යාව කොපමණද;
 - (ii) එක් වර්ෂයක් තුළදී එයට අලුතින් එක්වන විශාමිකයින් සංඛාාව කොපමණද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ආ) (i) විශාම ගන්නා වයස සම්පූර්ණ කිරීමෙන් පසු තම විශාම වැටුප ලබා ගැනීමට විශාමිකයාට ගතවන කාල සීමාව කොපමණද;

- (ii) ඒ අනුව විශාම වැටුප ලැබීමේදී යම් පුමාදයක් සිදුවන්නේ නම්, එයට හේතු ලෙස විශාම වැටුප් දෙපාර්තමේන්තුව විසින් හඳුනා ගෙන ඇති කරුණු කවරේද;
- (iii) විදේශගත විශ්‍රාමිකයන් මෙන්ම මෙරට විශ්‍රාමිකයන් ජීවතුන් අතර සිටීද යන්න නිශ්චය කර ගැනීම සඳහා විශ්‍රාම වැටුප් දෙපාර්තමෙන්තුව විසින් අනුගමනය කරනු ලබන කුමවේදය කවරේද;
- (iv) එම කුමවේදය තුළින් අවශා තොරතුරු නිසි ආකාරයෙන් ලබාගත හැකිවන්නේද;

යන්නත් එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ඇ) (i) 2013 වර්ෂයේ විශාම ගිය, මෙතෙක් සිය විශාම පාරිතෝෂිකය ලබා ගැනීමට නොහැකිව සිටින පුද්ගලයන් සංඛ්‍යාව කොපමණද;
 - (ii) ඔවුන්ගේ විශුාම පාරිකෝෂික නොලැබීමට හේතු කවරේද:
 - (iii) විශාම පාරිතෝෂිකය ලැබීම පුමාදවීම, විශාම වැටුප ලබා ගැනීම පුමාදවීමට ද හේතු වී ඇති බව පිළිගත්තේද;
 - (iv) ඉහත සඳහන් පුමාදයන් වැළැක්වීමට අමාතාහංශය විසින් කුියාත්මක කර ඇති වැඩ පිළිවෙළ කවරේද;

යන්න තවදුරටත් එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඈ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

பொது நிருவாக உள்நாட்டலுவல்கள் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ)(i) இலங்கையில் தற்போது ஓய்வூதியம் பெறும் ஓய்வுபெற்றவர்களின் எண்ணிக்கை யாதென் பதையும்;
 - (ii) ஒரு வருடத்துக்குள் மேற்படி எண்ணிக்கையுடன் புதிதாகச் சேர்ந்துவிடும் ஓய்வுபெற்றவர்களின் எண்ணிக்கை யாதென்பதையும்

அவர் இச்சபையில் அறிவிப்பாரா?

- (ஆ) (i) ஓய்வு பெறும் வயதைப் பூர்த்தி செய்ததன் பின்னர் ஓய்வுபெற்றவருக்கு தமது ஓய்வூதியத்தைப் பெறுவதற்கு எவ்வளவு காலம் ஆகுமென்பதையும்;
 - (ii) அதன் பிரகாரம் ஓய்வூதியம் பெறுவதில் ஏதேனும் தாமதம் ஏற்படுவதாயின், அதற்கான காரணங்களாக ஓய்வூதியத் திணைக்களம் இணங்கண்டுள்ள விடயங்கள் யாவையென் பதையும்;
 - (iii) வெளிநாடு சென்றுள்ள ஓய்வுபெற்றோர் அதேபோன்று இந்நாட்டிலுள்ள ஓய்வுபெற்றோர் உயிருடன் இருக்கின்றனரா என்பதை நிச்சயப்படுத்திக் கொள்வதற்கு பின்பற்றப்படும் வழிமுறை யாதென்பதையும்;
 - (iv) மேற்படி வழிமுறையின் ஊடாக உரிய விதத்தில் தேவையான தகவல்களைப் பெற முடியுமா என்பதையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(இ) (i) 2013ஆம் ஆண்டில் ஓய்வுபெற்ற போதிலும் இற்றைவரை தமது ஓய்வூதியப் பணிக்கொடையைப் பெற்றுக்கொள்ள முடியாதுள்ளவர்களின் எண்ணிக்கை யாதென் பதையும்;

- (ii) இவர்களது ஓய்வூதியப் பணிக்கொடை கிடைக்காமைக்கான காரணங்கள் யாவையென்பதையும்;
- (iii) ஓய்வூதியப் பணிக்கொடையைப் பெறுவதில் ஏற்படும் தாமதமானது, ஓய்வூதியம் பெறுதல் தாமதமடைவதற்கு காரணமாகியுள்ளதென்பதை ஏற்றுக்கொள்வாரா என்பதையும்;
- (iv) மேலே குறிப்பிடப்பட்டுள்ள தாமதங்களைத் தடுப்பதற்காக அமைச்சு செயற்படுத்தியுள்ள வேலைத்திட்டங்கள் யாவையென்பதையும்

அவர் மேலும் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Public Administration and Home Affairs:

- (a) Will he inform this House -
 - (i) the number of pensioners currently receiving pension in Sri Lanka; and
 - (ii) the number of new additions to the aforesaid number within a year?
- (b) Will he also inform this House -
 - the period of time it takes for the pensioner to receive the pension after reaching the age of retirement;
 - (ii) if there is any delay in receiving the pension, the reasons that have been identified by the Department of Pensions as causes of such a delay;
 - (iii) the methodology adopted by the Department of Pensions to verify that pensioners living abroad and pensioners in Sri Lanka are still living; and
 - (iv) whether the required information can be obtained in a proper manner through that methodology?
- (c) Will he further inform this House -
 - (i) the number of persons who have not been able to obtain their pensions gratuity up to now even though they retired in the year 2013;
 - (ii) the reasons for not providing them with the gratuity payment;
 - (iii) whether he admits that the delay in receiving the gratuity payment has caused a delay in receiving the pension; and
 - (iv) the course of action adopted by the Ministry to overcome the aforesaid delays?
- (d) If not, why?

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා (රාජාා පරිපාලන හා ස්වදේශ කටයුතු අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன - பொது நிருவாக, உள்நாட்டலுவல்கள் அமைச்சர்)

(The Hon. W.D.J. Senewiratne - Minister of Public Administration and Home Affairs)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ගරු මන්තුිතුමිය විසින් අසා ඇති පුශ්නයට පිළිතුර මම ලබා දෙනවා. දීර්ඝ පිළිතුරක් තිබෙන නිසා මා එය **සභාගත*** කරනවා.

* සභාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:

- * சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- * Answer tabled:
- (අ) (i) 2014 සැප්තැම්බර් මසදී විශාම වැටුප් ලබන විශාම්කයින් සංඛාාව 541,769කි.
 - (ii) එක් වර්ෂයක් තුළදී එයට අලුනින් එක්වන පුමාණය ආසන්න වශයෙන් 25,000කි.
- (ආ) (i) විශ්‍රාමිකයා රාජාා සේවයේ නියුතුව සිටියදී විශ්‍රාම ගැනීමට මාස 03කට පෙර විශ්‍රාම වැටුප් අංකයක් නිකුත් කරන අතර තමා සේවය කරන ආයතනය කාර්යක්ෂමව කටයුතු කළහොත් විශ්‍රාම ගැනීමෙන් අනතුරුව මාසයක් ඇතුළත විශ්‍රාමිකයාට තම විශ්‍රාම වැටුප ලබා ගත හැක.
 - (ii) * සේවය කළ ආයතනය මහින් විශාම වැටුප් ලිපි ගොනුව සම්පූර්ණ කර විශාම වැටුප් පුදාන පතුය නිකුත් කර විශාම වැටුප් දෙපාර්තමෙන්තුව නියෝජනය කරමින් විශාම වැටුප් ගෙවනු ලබන පුාදේශීය ලේකම කාර්යාලය වෙත පුමාද වී යොමු කිරීම.
 - * නිලධාරියෙකු විශාම යැමට මාස 06කට පෙර පෞද්ගලික ලිපි ගොනුව යාවත්කාලීන කිරීමට අවශා උපදෙස් සැම රාජාා ආයතනයකටම ලබා දී තිබුණත්, ඇතැම් රාජාා ආයතනවල සේවය කරන කාර්ය මණ්ඩල සාමාජිකයන් නිරන්තරයෙන් දිවයින පුරා විවිධ සේවා ස්ථානවල කඩින් කඩ සේවය කිරීමට සිදුවීමෙන් ඔවුන්ගේ පුද්ගලික ලිපි ගොනු ඇතැම අවස්ථාවල යාවත්කාලීන නොවේ. එව්ට විශාම ගනු ලබන පුද්ගලයින්ගේ ලිපි ගොනු සම්පූර්ණ නොවන හෙයින් එය විධිමත් කර සම්පූර්ණ කිරීමට කිසියම් කාල පමාවක් සිදු වේ.
 - * ලිපි ගොනුව අසම්පූර්ණව ඉදිරිපත් කිරීම.
 - * විශාම යැමට පුථම විනය පරීක්ෂණය නිම නොකිරීම, අලාභ හා හානි වාර්තා, අය කිරීම ආදිය නිසි පරිදි ගණනය නොකිරීමත් ඒ සඳහා කාල පුමාදයන් හේතුවෙන් විශාම වැටුප් ලිපි ගොනු සකස් කිරීම පුමාද වීම.
 - (iii) විශාම වැටුප් වනුලේඛ 5/2011 පුකාරව විදේශගත සැම විශාමිකයෙකුම වාර්ෂික ජීවිත සහතිකය දුත මණ්ඩල කාර්යාලයන් හරහා විශාම වැටුප් දෙපාර්තමේන්තුව වෙත යොමු කළ යුතු අතර විශාම වැටුප් දෙපාර්තමේන්තුව වෙත යොමු කළ යුතු අතර විශාම වැටුප් වනුලේඛ 11/2009 පුකාරව මෙරට පදිංචි වුගාමකියින් වර්ෂයකට වරක් තම පදිංචි ගාම සේවා වසමේ ගාම නිලධාරී මහින් විශාම වැටුප් ගෙවීම කරන පුදේශීය ලේකම් කාර්යාලය වෙත පදිංචිය පිළිබඳව සහතිකය ලබා දිය යුතුය. කිසියම් හේතුවක් මත විශාමිකයාට පදිංචි සහතිකයක් ලබා ගැනීමට තම පදිංචි ස්ථානයෙන් බැහැර යැමට නොහැකි මටටමක පසු වේ නම ලිඛිතව හෝ දුරකථනයෙන් පුාදේශීය ලේකම්තුමා වෙත හෝ ගාම නිලධාරී වෙත දැනුම දුන් විට විශාමිකයා පදිංචි ස්ථානය වෙත අදාළ නිලධාරියා පැමිණ ජීවිත සහතිකය දීම සිදු කෙරේ.
 - (iv) නිසියාකාරව ලබා ගැනීමට කටයුතු කෙරේ.
- (ඇ) (i) 2013 ව්ශාම ගිය ව්ශාම ලිපි ගොනු සම්පූර්ණ වූ සියලුම ව්ශාම වැටුප් පාරිතෝෂික ගෙවා අවසන් කර ඇත. යාවක්කාලීන නොවූ ව්ශාමිකයින්ගේ ලිපි ගොනු එය ගෙවීම කිරීමට අවශා පරිදි යාවක්කාලීන කිරීමට ඔවුන් සේවය කළ ආයතන වෙත දැනුම දී ඇත. ඒ අනුව 2014 සැප්තැම්බර් වන විට ව්ශාමිකයින් 21,407කට පාරිතෝෂික ගෙවා ඇත.
 - ව්ශාම වැටුප් ලිපි ගොනු සම්පූර්ණ නොවීම හේතුවෙන් පුදාන පනු නිකුත් නොවීම.
 - රජයට අය විය යුතු අවකරණ පිළිබඳ වර්තා නොමැති වීම.

[ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා]

- (iii) නැත. විශාම වැටුප් වකුලේබ 15/2006 ප්‍රකාරව විශ්‍රාම්කයා සේවය කරන ලද සේවා ආයතනය වෙත විශාම වැටුප් අංකය දැනුම් දුන් වහාම ප්‍රදාන පත්‍ර නිකුත් කොට විශාම වැටුප් ලිපි ගොනුව ප්‍රාදේශීය ලේකම් වෙත යොමු කරන අතර එමහින් විශාම පාරිතෝෂිකය ලැබීම ප්‍රමාද වුවද විශාම්කයා වෙත විශාම වැටුප ගෙවීමට කටයුතු කරනු ලැබේ.
- (iv) රාජා පරිපාලන හා ස්වදේශ කටයුතු අමාතාාංශය විසින් විශාම වැටුප් ගෙවීම සඳහා නිකුත් කර ඇති උපදෙස් සහිත වනුලේඛ වර්තමානයට ගැළපෙන අයුරින් යාවත්කාලීන කිරීමට කම්ටුවක් පත් කර ඇති අතර දැනටමත් එහි කටයුතු අවසන් අදියරේ ඇත. එමෙහින් යම් රාජා නිලධාරියෙකු විශාම යන විට විශාම වැටුප හා පාරිතෝෂිකය අපුමාදව ලබා ගැනීමට හැකිවන පරිදි ලිපි ගොනුව යාවත්කාලීන කිරීමට අවශා උපදෙස් සරල කිරීමත්, වර්තමානයේ ඇති වන නව ගැටලු නිරාකරණය කිරීමත්, එමහින් නිර්දේශ කරනු ඇත. ඒ අනුව කඩිනමින් හා කාර්යක්ෂමව විශාම වැටුප් දෙපාර්තමේන්තුවේ කාර්යයන් පුතිවාහුහගත කරමින් විශාමිකයාට කාර්යක්ෂම සේවාවක් සැපයීමටත් අවශා පියවර ගෙන ඇත.

(ඇ) අදාළ නොවේ.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු මන්තීතුමිය, අතුරු පුශ්න තිබෙනවාද?

ගරු අනෝමා ගමගේ මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) அனோமா கமகே) (The Hon. (Mrs.) Anoma Gamage)

තිබෙනවා. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවැනි අතුරු පුශ්නය මෙයයි.

ගරු ඇමතිතුමති, ඇත්තටම විශුාම වැටුප ගන්නේ මාසිකව යම් ආදායමකට පුරුදු වෙලා හිටපු රාජාා සේවකයන්. ඒ අය විශුාම ගියාට පස්සේ විශුාම වැටුප ඉක්මනින් ලැබෙන්නේ නැහැ.

විශාම වැටුප ලැබෙන්න කල් ගත වෙනවා. යම්කිසි කෙනෙක් විශාම යන කොට ඒ බව කල් ඇතිව දැනුම් දෙනවා. කල් ඇතිව දැනුම් දුන්නත්, විශාම වැටුප ගන්න ගියාම ලිපි ගොනු යනාදී බොහෝ දේවල් ගෙනෙන්න කියලා ඒ විශාමිකයින් රස්තියාදු කරනවා. විශාම යන බව කලින් දැනුම් දීලාත්, විශාම ගියාට පස්සේ ඊළහ මාසයේ ඉඳලා විශාම වැටුප ලබා ගන්න හැකි වන පරිදි ඒ සඳහා අවශා කටයුතු සලස්වන්න බැරි ඇයි?

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன) (The Hon. W.D.J. Senewiratne)

මා ගරු මන්තීතුමියත් එක්ක එක්තරා පුමාණයකට එකහ වනවා. ඇත්ත වශයෙන්ම විශාම වැටුප් ගෙවීමේ පමාව තිබෙන්නේ අදාළ ලිපි ගොනු හරියාකාරව සකස් නොවීම නිසායි. නිලධාරින් විශාම යෑමට මාස 6කට පෙර විශාම යන බව දන්වනවා. ඒක ඇත්ත. අපට බොහෝ විට පුායෝගිකව තිබෙන අඩු පාඩුව තමයි විශාම යන නිලධාරියාගේ ලිපි ගොනුව හරියාකාරව සකස් නොවීම. මොකද, සමහර නිලධාරින් අවුරුදු 35ක්, අවුරුදු 40ක් රජයේ සේවය කරන කොට ඔවුන් සමහර විට කාර්යාල හතක, අටක සේවය කරලා තිබෙනවා; පුදේශ හතක, අටක සේවය කරලා තිබෙනවා; පුදේශ හතක, අටක සේවය කරලා තිබෙනවා. ඒ ලිපි ගොනු ඒ ඒ පුදේශවලට යවන්න ඕනෑ. ඊට පස්සේ ඒ ලිපි ගොනු සම්පූර්ණ කරලා එව්වාට පස්සේ යාවත්කාලීන කරනවා. ඊට පස්සේ තමයි විශාම වැටුප ගෙවන්නේ.

විශාම වැටුප් ගෙවීමේ පුමාදය අපි පුළුවන් තරම අඩු කරලා තිබෙනවා. ඇත්ත වශයෙන්ම මීට පෙර විශාම වැටුප් ලබා ගන්න අවුරුදු දෙකක් හෝ අවුරුදු තුනක් කල් ගත වුණු අවස්ථාවන් තිබෙනවා. ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මගේ දොතියෙක් සිටියා. ඔහු විදුහල්පතිවරයෙක්. ඔහු විශාම ගිහින් අවුරුදු 6ක් මහන්සි වුණා, විශාම වැටුප ගන්න. නමුත් විශාම වැටුප එන කොට ඔහු මීය ගිහින්. එවැනි ශෝචනීය තත්ත්වයක් තමයි කලින් තිබුණේ. දැන් අපි හැකි තරම දුරට මහන්සි ගන්නවා, සාමානායෙන් වර්ෂයක් ගත වීමට පෙර විශාම වැටුප ගෙවන්න.

ගරු අනෝමා ගමගේ මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) அனோமா கமகே) (The Hon. (Mrs.) Anoma Gamage)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මගේ දෙවන අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ලක්ෂ 14ක් පමණ සිටින රාජාා සේවකයින්ගෙන් වාර්ෂිකව 18,000ක් පමණ විශාම ලබනවා, ඔබතුමන්ලාගේ සංඛාා ලේඛන අනුව. එතකොට ඔවුන් වෙනුවෙන් මාසිකව රුපියල් කෝටි 900ක් පමණ ගෙවනවා. මා හිතන හැටියට මේවාත් එකතු වන්නේ රජයේ ඒකාබද්ධ අරමුදලටයි. අපට දැන ගන්න ලැබී තිබෙනවා, සාමානාායෙන් අවුරුද්දකට 8,000ක් පමණ විශාමිකයින් මිය යනවාය කියලා. මේ තොරතුරු දැන ගැනීමේ කුමවේදයක් ඔබතුමන්ලාට තිබෙනවාද?

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன) (The Hon. W.D.J. Senewiratne)

අනිවාර්යයෙන්ම තිබෙනවා. ඔබතුමියගේ එක පුකාශයක් මා නිවැරැදි කරන්න ඕනෑ. දැන් මෙ වන කොට වර්ෂයකට 25,000කට ආසන්න පුමාණයක් විශාම යනවා. 25,000කට ආසන්න පිමාම ගියාම 25,000කට ආසන්න ලිපි ගොනු සංඛ්‍යාවක් දෙපාර්තමේන්තුව විසින් හැම දාම සකස් කළ යුතුව තිබෙනවා. ඒ කටයුතු අනිවාර්යයෙන්ම කෙරෙනවා.

ඒ වාගේම මිය යන සංඛාාව ගැන අනිචාර්යයෙන්ම දැන ගන්න ලැබෙනවා. මොකද, ඒ සඳහා විධිවිධාන සලස්වා තිබෙනවා. නමුත් සමහර තැන්වලදී අපට පෙනී ගිහින් තිබෙනවා, මේවායේ බොහෝ දූෂණ තිබෙනවාය කියලා. මොකද, මැතකදී විශාම වැටුප් දෙපාර්තමේන්තුවට දැන ගන්නට ලැබුණා විශේෂයෙන්ම හුහාක් පුාදේශීය කාර්යාලවලින් මිය ගිය අයටත් දිගින් දිගටම විශාම වැටුප් ගෙවලා තිබෙනවා කියලා. ඒ වාගේම, සමහර තැන්වල, - මම මීට පෙර මේ සභාවේදී පුකාශ කළ විධියටසමහර අයට විශාම වැටුප් ලිපි ගොනු දෙක බැගින් තිබිලා තිබෙනවා. දැන් මේවා සම්බන්ධව ඉතාමත්ම පුළුල් පරීක්ෂණයක් කරගෙන යනවා. මම හිතනවා ඒවා නිවැරදි කර ගැනීමෙන් අපට ඉතා විශාල පුමාණයකින් මේ විශාම වැටුප් ගෙවීමේ මුදල් පුමාණය අඩු කර ගැනීමට පුළුවන්කම ලැබෙයි කියලා.

ගරු අනෝමා ගමගේ මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) அனோமா கமகே) (The Hon. (Mrs.) Anoma Gamage)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, තුන්වෙනි අතුරු පුශ්නය ගරු සජිත් ජුෙමදාස මන්නීතුමා අසනවා ඇති.

ගරු සජිත් පේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු ඇමතිතුමනි, ඔබතුමා පුන පුනා පොරොන්දු වෙලා තිබෙනවා විශාම වැටුප් දීමනාව ජීවන වියදම් අංකයට සරිලන ආකාරයට ලබා දෙනවා කියලා. ඒ කියන්නේ උද්ධමනය වර්ධනය වන විට විශාම වැටුප් දීමනාවත් වර්ධනය කරනවා කියලා. ඒ වාගේම, 2006ට පෙර සහ පසු විශාම ගිය අයගේ විශාම වැටුප් විෂමතාව විසඳනවා කියලා මහින්ද වින්තනයේ දෙවරක් සඳහන්

කරලා තිබෙනවා. මේ උත්තරීතර සභාවට සභාව කල් තැබීමේ යෝජනාවක් හැටියට මම මේ පුශ්නය ඉදිරිපත් කළ විට, ඔබතුමා කියලා තිබෙනවා ඒ පුශ්නය විසදනවා කියලා. අදටත් ඒ සඳහා විසදුමක් නැහැ. මම ඔබතුමාගෙන් අහන්නට කැමැතියි, කවදාද 2006ට පෙර සහ පසු විශුම ගිය රාජාා සේවකයන්ගේ විශුම වැටුප් විෂමතා පුශ්නය විසඳන්නට කටයුතු කරන්නේ කියලා. ඒ වාගේම, කවදාද විශුම වැටුප ජීවන අංකයට බද්ධ කරලා, යා කරලා කියාත්මක කරන්නට, ජීවන අංකයේ වර්ධනයත් සමහ විශුම වැටුප වැඩි කරන්නට කටයුතු කරන්නේ කියලා.

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன) (The Hon. W.D.J. Senewiratne)

මම ගරු මන්තීුතුමාට කියන්නට කැමැතියි, ඇත්ත වශයෙන්ම 6/2006 චකුලේඛනය කියන්නේ අතිගරු මහින්ද රාජපක්ෂ ජනාධිපතිතුමා ජනාධිපති වූ විගස නිකුත් කළ චකුලේඛනයක් බව. එයින් මේ රටේ සියලුම රාජාා සේවකයින්ගේ වේතන, විශාම වැටුප් වැනි කරුණු ආවරණය වනවා. 6/2006 චකුලේඛනයෙන් මේ රටේ සියලුම රාජාා සේවකයින්ගේ වේතනය වාගේම විශුාම වැටුපත් වැඩි කළා. ජීවන වියදමට සරිලන ආකාරයට විශුාම වැටුප සකස් කිරීම තමයි අපේ බලාපොරොත්තුව. ඒ නිසා තමයි සෑම දාම විශුාම වැටුප්ලාභීන්ට අය වැයෙන් යම් කිසි මුදලක් පුදානය කළේ. පසු ගිය අය වැයෙන් විශාමිකයින්ට රුපියල් 500ක මුදලක් දූන්නා. [ඛාධා කිරීමක්] නැහැ, නැහැ. ඉන්න මම කියන්නම්. ඒ වෙනුවට තමයි ඒක. ජීවන වියදමට සරිලන ආකාරයට විශුාම වැටුප සකස් කරනවා කියන්නේ, සියලුම දීමනාවලින් තොරව වෙන්නට ඕනෑ. නමුත් මම එක කාරණයක් කියන්නට ඕනෑ. ඔබතුමා මීට පෙරත් මේ සම්බන්ධව පුශ්නයක් ඇහුවා. 6/2006 චකුලේඛනය පිටවූවාට පසුවත්, පිටවීමට පෙරත් විශුාම වැටුප්වල ඌනතාවක් තිබෙනවා, ඒක නිවැරදි කරන්නේ කවදාද කියලා. මම හිතනවා ළහදීම තමුන්නාන්සේට ඒ ගැන දැනගන්නට ලැබේවි කියලා. 6/2006චකුලේඛනය නිකුත් කරන්න ඉස්සර වෙලා - 2006 වර්ෂයට පෙර - විශුාම ගිය අයට මේ ඌනතාවලින් තොරව විශාල සහනයක් ළහදීම ලැබෙනවාය කියන එක මා තමුන්නාන්සේට පුකාශ කරනවා.

දිස්තික් ලේකම් කාර්යාල හරහා බීජ පැකට බෙදා හැරීම : විස්තර

மாவட்டச் செயலகங்களின் ஊடாக விவசாய விதைகள் விநியோகம் : விபரம் DISTRIBUTION OF AGRICULTURAL SEEDS THROUGH DISTRICT SECRETARIATS : DETAILS

4763/'14

9. ගරු අශෝක් අබේසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு அசோக் அபேசிங்க) (The Hon. Ashok Abeysinghe) ආර්ථික සංවර්ධන අමාතාතුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (1):

- (අ) (i) දිස්තික් ලේකම් කාර්යාල හරහා කෘෂි බීජ පැකට් බෙදා හැරීමේ වැඩ පිළිවෙළක් කි්යාත්මක වූයේද;
 - (ii) එසේ නම්, එම වැඩසටහන යටතේ ඛෙදා හරින ලද බීජ පැකට් සංඛ්‍යාව කොපමණද;
 - (iii) ඒ සඳහා වැය වූ මුදල කොපමණද;
 - (iv) එම වැඩසටහන තුළින් අපේක්ෂිත පුකිඵල ලබා ගැනීමට හැකි වී තිබේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) மாவட்டச் செயலகங்களின் ஊடாக விவசாய விதைப் பக்கெட்டுகளை விநியோகிக்கும் வேலைத் திட்டமொன்று செயற்படுத்தப்பட்டதா என்பதையும்;
 - ஆமெனில், மேற்படி வேலைத்திட்டத்தின் கீழ் விநியோகிக்கப்பட்ட விதைப் பக்கெட்டுகளின் எண்ணிக்கை யாதென்பதையும்;
 - (iii) அதற்காகச் செலவிடப்பட்ட பணத்தொகை எவ்வளவென்பதையும்;
 - (iv) மேற்படி வேலைத்திட்டத்தின்மூலமாக எதிர்பார்க்கப்பட்ட பயனைப் பெற்றுக்கொள்ள முடிந்ததா என்பதையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minster of Economic Development:

- (a) Will he inform this House -
 - (i) whether a programme was implemented under District Secretariats to distribute packets of agricultural seeds;
 - (ii) if so, the number of packets of seeds distributed under that programme;
 - (iii) the amount of money spent for that; and
 - (iv) whether the expected results have been achieved through that programme?
- (b) If not, why?

ගරු සුසන්ත පුංචිනිලමේ මහතා (ආර්ථික සංවර්ධන නියෝජාා අමාතාතුමා)

(மாண்புமிகு ்சுசந்த புஞ்சிநிலமே - பொருளாதார அபிவிருத்தி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Susantha Punchinilame - Deputy Minister of Economic Development)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, එම පුශ්නයට පිළිතුර මෙසේයි.

- (අ) (i) ඔව්.
 - (ii) දිවි නැඟුම ජාතික වැඩසටහන යටතේ බෙදා හරින ලද බීජ කට්ටල සංඛ්‍යාව පහත පරිදි වේ.

වර්ෂය - 2013 - එළවලු බීජ කට්ටල සංඛාාව - 1.423.930

(iii) දිවි නැභුම ජාතික වැඩසටහන යටතේ බීජ කට්ටල බෙදා හැරීම සඳහා වැය කළ මුදල:

> වර්ෂය - 2013, එළවලු බීජ කට්ටල බෙදා හැරීම සඳහා වැය කළ මුදල රුපියල් මිලියන - 56.14

(iv) ඔව්

"ඉසුරුමත් නිවහනක් - අසිරිමත් මව බිමක්" යන තේමාව පදනම් කර ගතිමින් ගෘහ ආර්ථික ඒකකයක් බවට පත් කරමින් මේ රටේ සියලු පුජාව සංවර්ධන කුියා දාමයට සකුියව දායක කර ගැනීම උදෙසා දිවි නැතුම ජාතික වාහපාරය ආරම්භ කරන ලදී. [ගරු සුසන්ත පුංචිනිලමේ මහතා]

මෙම වැඩසටහනේ පුධාන අරමුණ වන්නේ අතීතයේ ගෘහ ඒකක තුළ ගෙවත්ත ආශුයෙන් අවට පරිසරයෙන් උකහා ගත් දේ පදනම් කරගෙන නිපදවා ගත් පලා වර්ග, අල වර්ග, ධානාා වර්ග හා ඖෂධ වර්ග ඇතුළු ආහාර දුවාා අද වන විට වෙළඳ පොළ හරහා මිලදී ගැනීමේ කියා දාමයට අප හැඩ ගැයී ඇති බැවින් මෙතෙක් යටපත් කර දමා ඇති මහභු අවස්ථා හා ශක්තීන් නැවත අවදි කර නීරෝගී හා පෝෂණයෙන් සපිරි ගෘහ ආර්ථික ඒකකයක් නිර්මාණය කිරීම සඳහා පවුල් ඒකකය යොමු කරවා ගැනීම.

මෙමහින් ගෙවතු වගාවට මහජනතාව උනන්දු කරවීම හා ඒ තුළින් එදිනෙදා පරිභෝජනය සඳහා කෘමිනාශක භාවිතයෙන් තොරව කාබනික පොහොර භාවිතයෙන් ගෙවත්තේ වගා කරනු ලබන පෝෂණීය ආහාර වේලක් සපයා ගැනීමට ජනතාව පෙළඹී ඇත.

පවුලේ ආහාර වේල සපයා ගැනීමට අමතරව අතිරික්ත ඵලදාව අසල්වාසින් සමහ බෙදා හදා ගැනීම තුළින් සමාජ සහජීවනය ගොඩ නැඟීමට හැකි වී ඇති අතර, වැඩි ඵලදාව අළෙවි කිරීම මහින් ගෙදර දොර අවශානා සඳහා අමතර ආදායමක් උපයා ගැනීමට ද හැකි වී ඇත. මේ නිසා දිවි නැඟුම වැඩසටහන ක්‍රියාක්මක කළ කාල පරිච්ඡේදය තුළ ගෘහස්ථ එළවලු නිෂ්පාදනය ඉහළ යාමේ පුතිඵලයක් ලෙස එළවලු මිල පහත යාමක් සිදු විය. මහජනතාවගේ ජීවන වියදම අඩු කිරීමට දිවි නැඟුම වැඩසටහන මහින් දායක වීමට හැකි විය.

මහජනතාව ගෙවතු වගාවට වඩාත් නැඹුරු වීමේ පුතිඵලයක් හැටියට එළවලු පැල සඳහා ඉල්ලුමක් ඇති විය. මෙහි පුතිඵලයක් හැටියට ගුාම නිලධාරි වසම් මට්ටමින් පැල තවාන්කරුවන් බිහි වීම නිසා ස්වයං රැකියා අවස්ථා බිහි විය.

එමෙන්ම ගුාමීය මෙන්ම විකල්ප මාධා උපයෝගී කර ගනිමින් නාගරික ගෙවතුද පවුලේ දෙනික අවශානාවය සඳහා වගා කිරීමට යොමු විය. ඒ අනුව එළවලුවලට අමතරව පළතුරු, පොල්, සුළු අපනයන හෝග වැනි අතාාවශා හෝග වගා කරමින් ගෙවත්ත උපරිමව එලදායී ලෙස යොදා ගැනීමට හැකි විය. එමෙන්ම එලබර ගෙවත්තකින් පුතිලාභීන්ට ලැබෙන මානසික සුවය සහ ගෘහ ඒකකයේ සාමාජිකයන්ගේ සාමූහිකත්වය තුළින් පවුල තුළ ආධාාත්මික සංවර්ධනය ඇති වීමට හේතු විය.

(ආ) අදාළ නොවේ.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පළමුවන අතුරු පුශ්නය.

ගරු අශෝක් අබේසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு அசோக் அபேசிங்க) (The Hon. Ashok Abeysinghe)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවන අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ඔබතුමන්ලා සඳහන් කළ පරිදිම - පටන් ගැනීමේදී ඔබතුමන්ලා කියා තිබුණා - මේ බීජ පැකට් බෙදා හැරීමේ පුධාන අරමුණ වුණේ ගෙවතු දස ලක්ෂයක් ආරම්භ කිරීමයි. මේ බීජ පැකට්වලින් සියයට 60කට වැඩි පුමාණයක් පැළ වුණේ නැහැ

කියා අපට දැනගන්න ලැබී තිබෙනවා. ඔබතුමන්ලා බලාපොරොත්තු වුණු ගෙවතු දසලක්ෂයේ අපේක්ෂිත ඉලක්කයට ඔබතුමන්ලා දැන් ළඟා වී තිබෙනවාද කියා මා ඔබතුමාගෙන් අහනවා.

ගරු සුසන්ත පුංචිනිලමේ මහතා

(மாண்புமிகு சுசந்த புஞ்சிநிலமே) (The Hon. Susantha Punchinilame)

ගරු මන්තීතුමනි, එවැනි පුශ්න ඇති වුණා. අවුරුදු ගණනාවක් ඒ කියන්නේ 1977 පටන් එළඹෙන යුගයේ සිට ගෙවත්තය කියන එක සම්පූර්ණයෙන් නැති වී ගිහින් තිබුණා. අපේ රටේ වැවෙන මීරිස් ටික පවා අපට පිට රටින් ගෙන්වන්නට සිදු වුණු වකවානුවක තමයි අතිගරු ජනාධිපති මහින්ද රාජපක්ෂ මැතිතුමාගේ රජය යටතේ අපි මේ වැඩසටහන කුියාත්මක කළේ. අපි මේ වැඩසටහන පටන් ගන්න කාලයේදී එවැනි සිදුවීම් වෙන්න අවකාශ තිබුණා. නමුත් 2014 වර්ෂය වන කොට ඒ ඒ දිස්තික්ක තෝරා ගෙන ඒ ඒ දිස්තුික්කවල සිටි දිවි නැතුම නිලධාරින් හරහා ඒ දේශගුණික කලාපවලට ගැළපෙන මහජනතාවට අවශා කරන බීජ වර්ග මොනවාද, පලතුරු පැළ මොනවාද කියන එක ගැන දැනුවත් වෙලා ඒ එළවලු බීජ වර්ග, පැල වර්ග, පලතුරු පැළ වර්ග ලබා දීමට අපි මේ අවස්ථාව වන කොට කටයුතු කරමින් සිටිනවා. නමුත් ගරු මන්තීුතුමනි, ඔබතුමා දන්නවා අපට එක පාරටම දේශගුණය ගැන කියන්න බැහැ කියන එක. දේශගුණික විපර්යාස හේතු කොට ගෙන අවශාාම ඉලක්කයට යන්න බැරි වුණත් අපේක්ෂිත ඉලක්කවලට යන්න ආර්ථික සංවර්ධන අමාතාාංශය සැලසුම් කර තිබෙනවා.

ගරු අශෝක් අබේසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு அசோக் அபேசிங்க) (The Hon. Ashok Abeysinghe)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මගේ දෙවැනි අතුරු පුශ්නය මේකයි.

විගණකාධිපති වාර්තාවේ තිබෙනවා, දිස්තුික් ලේකම් කාර්යාල 25ක් හරහා ලබා දුන් ජීවානුහරණය නොකළ බීජ පැකට 75,09,406ක බීජ පැළ නොවීමෙන් රුපියල් 633,073,457ක අලාහයක් රජයට සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා කියලා. ඒ පිළිබඳව ඔබතුමන්ලා දැනුවත් වෙලා තිබෙනවාද? විගණකාධිපති වාර්තාවේ තමයි එසේ සඳහන් වී තිබෙන්නේ. විශේෂයෙන්ම ඒ අලාභය රුපියල් 633,073,457ක් වෙනවා. ඔබතුමන්ලා එවැනි දේවල් ඉදිරියට සිද්ධ නොවෙන්න ගන්නා කියාමාර්ග මොනවාද? එහෙම නැත්නම් රජයට කළ පාඩුව වෙනුවෙන් එම නිලධාරින්ට විරුද්ධව ගන්නා කියා මාර්ගය කුමක්ද?

ගරු සුසන්ත පුංචිනිලමේ මහතා

(மாண்புமிகு சுசந்த புஞ்சிநிலமே) (The Hon. Susantha Punchinilame)

ඔබතුමා අහපු පළමුවැනි අතුරු පුශ්නයට මම ලබා දුන් පිළිතුරෙන්ම මේකටත් පිළිතුර ලැබුණා. අපි මේ වැඩසටහන පටන් ගන්න කොට අපට එවැනි අකරතැබ්බවලට මුහුණ දෙන්න සිදු වුණා. මොකද, එක්වරම බීජ වර්ග සොයා ගන්න අපහසු වුණා. සමහර අවස්ථාවල අපට ලබා දුන් බීජ වර්ගවලින් අපේක්ෂිත පළදාව ලැබුණේ නැහැ. ඒ නිසා විගණකාධිපති වාර්තාව, මහජනතාවගෙන් ලැබුණු තොරතුරු, ඔබතුමන්ලා - විරුද්ධ පක්ෂය - අපට ලබා දුන් තොරතුරු ඒ සියල්ලම සැලකිල්ලට අරගෙන, ඒ ඔක්කෝම උපයෝගී කරගෙන පුළුවන් තරම දුරට මහජනතාවට උපරිම පුයෝජනයක් ගන්න පුළුවන් වන විධියට බීජ වර්ග, පැළ වර්ග ලබා දෙන්න තමයි අපි උත්සාහ කරන්නේ. දේශගුණික විපර්යාස පිළිබඳවත් සොයා බලලා, වැස්ස නැති පුදේශවලට වැසි ලැබෙන කාලයට මෙවා නිකුත් කරන්නය කියලා අපි දැනටමත් උපදෙස් ලබා දී තිබෙනවා.

ගරු අශෝක් අබේසිංහ මහතා

(மாண்புமிகு அசோக் அபேசிங்க)

(The Hon. Ashok Abeysinghe)

තුන්වැනි අතුරු පුශ්නය ගරු සජිත් ජුේමදාස මන්තීතුමා අහනවා.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) තූන්වැනි අතුරු පුශ්නය. ගරු සජිත් ජේමදාස මහතා.

ගරු සජිත් ලේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

ගරු ඇමතිතුමනි, දිවි නැගුම වැඩසටහන මහින් ජනතාවගේ ජන ජීවිතය ඉසුරුමත් කරනවා, අසිරිමත් කරනවා කියලා ඔබතුමා සඳහන් කළා. බීජ පැකට්ටුව පමණක් නොවෙයි උපකරණ කට්ටල දෙන්න, වතුර මෝටර් දෙන්න ඔබතුමන්ලා පොරොන්දු වෙලා තිබෙනවා. බොහෝ තැන්වලට ඒ උපකරණ කට්ටල, ජල මෝටර් කිසිවක් ලබා දීලා නැහැ. ඉතින් මා අහන්න කැමැතියි, බීජ පැකට්ටුව විතරක් ලබා දීලා ඔබතුමන්ලා ජනතාවගේ ජන ජීවිතය ඉසුරුමත්, අසිරිමත්, සපිරි එකක් කරන්නේ කොහොමද කියන එක ගැන. වතුර මෝටරයයි, උපකරණ කට්ටලයයි ලබා නොදී බීජ පැකට්ටුවක් විතරක් ලබා දීලා ගම නැහුම, මග නැහුම, දිවි නැහුම කියන මේ වචනවලින් විතරක් අසිරිමත්, ඉසුරුමත් ජන ජීවිතයක් ගොඩ නහන්නේ කොහොමද?

ගරු සුසන්ත පුංචිනිලමේ මහතා

(மாண்புமிகு சுசந்த புஞ்சிநிலமே) (The Hon. Susantha Punchinilame)

මා හිතන විධියට ඔබතුමාට නිවැරදි තොරතුරු ලැබිලා නැහැ. ඉදිරියේදී නැවැරදි තොරතුරු ලබා ගන්න හැකියාව ලැබෙයි. ඔබතුමාට නව තනතුර ලැබීම පිළිබඳව පුථමයෙන්ම මා ඔබතුමාට සුබ පුාර්ථනා කරනවා. ඒ වාගේම මම ඔබතුමාට සුබ පුාර්ථනා කරනවා, පරණ මිතුයෙක් හැටියට. පරණ මිතුයෙක්. ඔබතුමා තවමත් මගේ මිතුයෙක්. ඔබතුමාගේ මේ පුශ්නයට උත්තර දෙන්න ඕනෑ, ගරු මන්තීතුමා. අප බීජ පැකැට විතරක් නොවෙයි, අවශාතාව අනුව වතුර මෝටර් ආදියත් ලබා දෙනවා.

ගරු සජික් ජුේමදාස මන්තීතුමනි, මේ කාරණය මතක තියා ගන්න. වෙන දා ඔබතුමන්ලාගේ වීමධාගත අරමුදලින් පුංදේශීය ලේකම්තුමන්ලාට මුදලක් දුන්නාම පුංදේශීය ලේකම්තුමන්ලාට වුදලක් දුන්නාම පාදේශීය ලේකම්තුමන්ලා වතුර මෝටරයක් නැත්නම් මොන කට්ටලයක් හෝ දුන්නේ quotation කැඳවලා ඒගොල්ලන්ට ඕනෑ දේශී. නමුත් ඉතිහාසයේ පුථම වතාවට ඇමතිතුමාගේ උපදෙස් පරිදි අපේ ආර්ථික සංවර්ධන අමාතාාංශයෙන් මහ ජනතාවට අවශා වන දේ මොකක්ද කියලා හොයලා අරගෙන දෙනවා. අප මේ අවුරුද්දේ දී ඒක තමයි කියාත්මක කරන්නේ. අප මේ සම්බන්ධයෙන් ලොකු වෙනසක් ඇති කරලා තිබෙනවා.

ගරු සජිත් ජුේමදාස මහතා

(மாண்புமிகு சஜித் பிரேமதாஸ) (The Hon. Sajith Premadasa)

ඔබතුමා කියන්නේ අපේ රුපියල් ලක්ෂ 50 විමධාගත අරමුදල් යොදා ගෙන පුාදේශීය ලේකම්තුමා හරහා කෙරෙන වැඩේ වැරැදියි කියන එකයි. [බාධා කිරීමක්] නැහැ, ඔබතුමා දැන් කියන්නේ දිවි නැහුම වැඩසටහනින් - [බාධා කිරීමක්] පොඩඩක් අහගන්න කෝ. ඔබතුමා කියන්නේ දිවි නැහුම වැඩසටහනින් ඔබතුමන්ලා සෘජුවම පුතිලාභීන්ට තීන්දු තීරණ ගන්න ඉඩ දුන්නාය කියලායි. හැබැයි, අපේ රුපියල් ලක්ෂ 50 විමධාගත අරමුදල් කියාත්මක වන්නේ පුාදේශීය ලේකම් හරහායි. ඒ ගොල්ලන් හරියට වැඩේ කරන්නේ නැහැ කියන එකද ඔබතුමා කියන්නේ?

ගරු සුසන්ත පුංචිනිලමේ මහතා

(மாண்புமிகு சுசந்த புஞ்சிநிலமே)

(The Hon. Susantha Punchinilame)

ඔබතුමා මේ කාරණය පටලවා ගත්තා. තනතුරු වැඩි වන කොට පටලවා ගැනීම වැඩි වනවා වාගේයි මට පෙනෙන්නේ. ඔබතුමා බොහොම සාවධානව මේ කථාවට ඇහුම් කන් දෙන්න. විමධාගත කියලා කිව්වාම ඔබතුමා රුපියල් ලක්ෂ 50ම පටලවා ගත්න එපා. අප කියන්නේ දිවි නැඟුම වැඩසටහන සඳහා යොදා ගත්නවා නම් ඔබතුමාටත් ඒ දේම කියාත්මක කරන්න පුළුවන් කියලායි. අනිකුත් සංවර්ධන කටයුතු සඳහා අප ඔක්කොම කියාත්මක කරන්නේ එකම වැඩසටහන. ඔබතුමා ගාන සබන් කැටෙ "ලක්ස්" නම් ඔබතුමාට මම "ලයිෆ්බෝයි" සබන් කැටයක් දීලා හරි යන්නේ නැහැ නේ. ඔබතුමා ගාන සබන් කැටේ "ලක්ස්" නම් "ලක්ස්" කැල්ලක්ම දෙන්න අප කටයුතු කරනවා. අපේ අමාතාාංශයෙන් මේ රටේ ජනතාවට අවශා දේ දෙන්න කියලා උපදෙස් ලබා දීලා තිබෙනවා.

සූදු වාහාපාර : ලියා පදිංචි සහතික

சூதாட்ட நடவடிக்கைகள்: அனுமதிப்பத்திரங்கள் BUSINESS OF GAMING : LICENCES

4852/'14

10. ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතානුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (2):

- අ) (i) සූදු වාාාපාර පවත්වාගෙන යාම පිණිස දේශීය ආදායම් දෙපාර්තමේන්තුව විසින් 2013 වර්ෂය සඳහා නිකුත් කර ඇති ලියා පදිංචි සහතික සංඛාාව කොපමණද;
 - (ii) එකී එක් එක් ලියා පදිංචි සහතිකය නිකුත් කරන ලද්දේ කවර පුද්ගලයින් වෙතද;
 - (iii) එකී එක් එක් ලියා පදිංචි සහතිකය නිකුත් කරන ලද නිවැරදි දිනය කවරේද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

நிதி, திட்டமிடல் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) 2013ஆம் ஆண்டில் சூதாட்ட அலுவல்களை நடத்துவதற்காக உண்ணாட்டரசிறைத் திணைக் களத்தினால் வழங்கப்பட்டுள்ள பதிவுச் சான்றிதழ்களின் எண்ணிக்கையினையும்;
 - (ii) இப்பதிவுச் சான்றிதழ்கள் வழங்கப்பட்ட நபர்களின் பெயர்களையும்;
 - (iii) மேற்கூறப்பட்ட பதிவுச்சான்றிதழ்கள் வழங்கப் பட்ட சரியான திகதிகளையும்

அவர் கூறுவாரா?

(ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Finance and Planning:

- (a) Will he state -
 - (i) the number of registrations issued by the Department of Inland Revenue to carry on the business of gaming for the year 2013;
 - (ii) the names of persons to whom each of the above registrations were issued; and

[ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා]

- (iii) the exact date of issue of each of the said registrations?
- (b) If not, why?

ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතානුමා වෙනුවෙන් මම එම පුශ්නයට පිළිතුරු දෙනවා.

- (අ) (i) සූදු ව්‍යාපාර පවත්වාගෙන යාම පිණිස දේශීය ආදායම් දෙපාර්තමේන්තුව විසින් ලියා පදිංචි සහතික නිකුත් කරනු නොලැබේ. නමුත් සූදු ව්‍යාපාර පවත්වාගෙන යන ආයතන බදු ගෙවීම සඳහා ලිපි ගොනුවක් ව්‍යාක කරන අතර, දැනට එවැනි ආයතන පහක් බදු ගොනු පවත්වාගෙන යයි. 2013 වර්ෂය සඳහා ආයතන පහක් විසින් ඔට්ටු හා සූදු බදු ගෙවා ඇත.
 - (ii) ලියා පදිංචි සහතික පත් නිකුත් නොකරන නිසා අදාළ නොවේ.

ඒ වාගේම මා ඔබතුමාට මතක් කරන්න කැමැතියි, මේ පාර්ලිමේන්තුව විසින්ම සම්මත කරන ලද 2006 අංක 10 දරන දේශීය ආදායම පනතේ 209 වගන්තිය යටතේ ආදායම් බදු ගෙවන අය පිළිබඳ විස්තර අපට සපයන්න බැරි බව. ඒක තහනම් කරලා තිබෙනවා.

- (iii) අදාළ තොවේ.
- (ආ) පැන නොනඟී.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පළමුවැනි අතුරු පුශ්නය.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, නිවැරදි කිරීමක් කරන්න ඕනෑ. බදු කොච්චර ගෙව්වාද කියන එක ගැන කිසිම ආකාරයකින් අපි මේ පුශ්නයේ අහලා නැහැ. ගරු ඇමතිතුමා කිව්වා, 2006 අංක 10 දරන දේශීය ආදායම් පනතේ 209 වගන්තිය යටතේ බදු ගෙවන අය පිළිබඳ details දෙන්න විධියක් නැහැ කියලා. නමුත් අපි එහෙම පුශ්නයක් කොතැනකවත් අහලා නැහැ. මම මේ නිවැරදි කිරීමකුයි කරන්නේ.

ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

මා ඒ ගැන පැහැදිලි කරන්න ඕනෑ. එකක් තමයි ඔබතුමා ඇහුවා මේ සහතික නිකුත් කරලා තිබෙනවා ද කියලා. එහෙම සහතික නැහැ.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva) ඒවා ඔක්කෝම තේරුණා.

ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ඔබතුමාගේ දැන ගැනීම සඳහායි මා ඒක විශේෂයෙන් සඳහන් කළේ.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) ගරු මන්තීතුමනි, අතුරු පුශ්නය අහන්න.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මගේ පළමුවන අතුරු පුශ්නය මෙයයි. ගරු ඇමතිතුමනි, දැන් ඔබතුමා කියනවා ලියා පදිංචි සහතික එකක්වත් රජය ලබා දීලා නැහැ කියලා මේ සූදු පොළවල්වලට. එතකොට ලියා පදිංචි සහතික නැතිව බදු ගෙවමින් සුදු පොළවල් 05ක් කියාත්මක වනවා කියලාත් ඔබතුමා කියනවා. ගරු ඇමතිතුමනි, සමහර අවස්ථාවලදී Town Hall එක ආසන්නයේ සූදු පොළවල් වටලා ඒ පුද්ගලයන්ව අත් අඩංගුවට ගන්නවා අපි දැක්කා. ඒ වාගේම අපි දකිනවා, බොහෝ තැන්වල අතිවිශාල සූදු පොළවල් පවත්වා ගෙන යන ආකාරය. ඒවාට කැසිනෝ කියලා කියනවා. ඒ නිසා මට පළමුව පැහැදිලි කිරීමක් කරන්න ගරු ඇමතිතුමනි, මේ සූදු පොළවල් 05ක් කියලා කිව්වේ අර අශ්වයෝ දුවන ඒවාට ඔටටු අල්ලන සූදු පොළවල්ද, එහෙමත් නැත්නම් කැසිනෝ වාගේ සුදු පොළවල් ද කියලා.

ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ගරු මන්තීතුමනි, මුදල් අමාතාාංශය හැටියට මට පිළිතුරු දෙන්න පුළුවන් දේශීය ආදායම දෙපාර්තමෙන්තුවට අදාළවයි. විශේෂයෙන්ම ජේමදාස මැතිතුමාගේ කාලයේ කොළඹ නගර සභාවෙන් නොයෙක් විධියට ඔය බලපතු දුන්නා. ජෝසිම්ටත් බලපතුයක් දුන්නා, ඒ කාලයේ. නමුත් ඒවා මුදල් අමාතාාංශයෙන් දුන්නු ඒවා නොවෙයි. ඔට්ටු ඇල්ලීම සහ සූදු බදු පනත යටතේ සමහර අය declaration එකක් කරලා තිබෙනවා. පස් දෙනෙක් ඒ ගොල්ලන්ගේ බදු ලේඛනයක් එවලා තිබෙනවා. ඒ පස් දෙනාගෙන් ඒ බදු අය කරලා තිබෙනවා.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) දෙවැනි අතුරු පුශ්නය.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா) (The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

මෙතැන ලොකු ගැටලුවක් තිබෙනවා, ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි. ඔට්ටු ඇල්ලීම සහ සූදු බදු පනත අපි සම්මත කර ගත්තා. ඒකේ සංශෝධනය මේ පාර්ලිමේන්තුවේ සම්මත කරලා කිව්වා, 2012 ජනවාරි මාසයේ පළමුවැනි දා වන කොට මේ සියලුම සූදු පොළවල්, ඔට්ටු පොළවල්, කැසිනෝ පොළවල් ලියා පදීංචි වෙන්න ඕනෑ කියලා. ලියා පදීංචි වුණේ නැත්නම් ඒවා සම්පූර්ණයෙන්ම නීති විරෝධියි, මාස හයකට හිරේ අරින්න සහ අඩ ගහන්න -මට මතක නැහැ දඩ මුදල කීයද කියලාපාර්ලිමේන්තුවෙන් පනත් කෙටුම්පතක් සම්මත වුණා. මේතුමා දැන් කියනවා, කිසිම කෙනෙකු ලියා පදීංචි වීමක් කරලා නැහැ, නමුත් ඒ ගොල්ලෝ මේ වැඩේ කරගෙන යනවා කියලා. එහෙම නම් ගරු ඇමතිතුමා කරුණාකර පැහැදිලි කරන්න, ඒවා කරගෙන යන පුද්ගලයන් මොන පදනමක් මතද එසේ කරන්නේ කියලා. මේකට අදාළ අනෙක් පුශ්නය, සමහර සූදු පොළවල් වටලනවා, සමහර ඒවා වටලන්නේ නැහැ. ඒ ඇයි?

ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

සමහරු වටලනවා, සමහරු වටලන්නේ නැහැ කියන එක පොලීසියට අදාළ අමාකාාංශයෙන් ඔබතුමා අහන්න ඕනෑ. මට උත්තර දෙන්න පුළුවන් මුදල් අමාකාාංශය පිළිබඳව විතරයි. වෙන වෙන නීති යටතේ යම් කිසි සූදු පොළක් හරි, වෙන ආයතනයක් හරි වටලනවාද කියලා ඔබතුමා වෙනම පුශ්නයක් ඇහුවොත් ඒකට උත්තර දෙනවා.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) තුන්වැනි අතුරු පුශ්නය.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

නැහැ, නැහැ. මම අහපු පුශ්නයට මෙතුමා උත්තර දුන්නේ නැහැ. මම ඇහුවේ මේකයි. 2012 ජනවාරි පළමුවැනි දායින් පස්සේ ලියා පදිංචි නොකර සූදු පොළවල් කරන්න බැහැ කියලා මේ පාර්ලිමේන්තුවේ අපි පනත් කෙටුම්පතක් සම්මත කර ගත්තා. ඇමතිතුමා කියනවා කිසිම කෙනෙක් ලියා පදිංචි කරලා නැහැ කියලා. එහෙම නම් කොහොමද ඒක කරගෙන යන්නේ? අපි අහන්නේ ජේමදාස මහත්මයාගේ කාලයේ ඒවා ගැන නොවෙයි. අපි අහන්නේ මහින්ද රාජපක්ෂ රජය කාලයේ ඒවා ගැනයි.

ගරු (ආචාර්ය) සරක් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம)

(The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ගරු මන්තීතුමාගේ පුශ්නයට පිළිතුර මෙසේයි. එවැනි ලියා පදිංචි කිරීමක් මුදල් අමාතාහංශය හෝ බදු අංශය කරලා නැහැ. වෙන ඒවා ගැන මට මේ අවස්ථාවේදී පිළිතුරු දෙන්න බැහැ, ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

පුශ්න අංක 11-4960/14-(1), ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා.

ගරු (ආචාර්ය) හර්ෂ ද සිල්වා මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) ஹர்ஷ த சில்வா)

(The Hon. (Dr.) Harsha De Silva)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මගේ තුන්වන අතුරු පුශ්නය අහන්න ඉඩ දෙන්න.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

පුශ්න තුනම ඇහුවා.

දැන් 11 වන පුශ්නය, ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා.

ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා

· (மாண்புமிகு நிரோஷன் பெரேரா)

(The Hon. Niroshan Perera)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නය අහනවා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, ධීවර හා ජලජ සම්පත් සංවර්ධන අමාතානුමා වෙනුවෙන් එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා මාසයක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

පුශ්තය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினாவை மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளையிடப்பட்டது. Question ordered to stand down.

සී/ස කොළඹ දිස්තික් සමුපකාර ගුාමීය බැංකු සංගමය: සාමාජික හිහ ණය

வ/ப கொழும்பு மாவட்ட கூட்டுறவு கிராமிய வங்கிச் சங்கம்: அங்கத்தவர் கடன் நிலுவை COLOMBO DISTRICT CO-OPERATIVE RURAL BANK UNION LIMITED: LOANS DUE FROM MEMBERS

5194/'14

14.ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

සමුපකාර හා අභාාන්තර වෙළඳ අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1) :

- (අ) 2013.07.25 දිනට සී/ස කොළඹ දිස්තුික්කයේ සමුපකාර ගුාමීය බැංකු සංගමයේ ආශිත සාමාජික ණය මුදල්වල ඇති හිහ වාරිකවල තත්ත්වය පිළිබඳ වාර්තාවක් ඉදිරිපත් කරන්නෙහිද?
- (ආ) (i) හිහ වාරික 2 ට වැඩි ණය පුමාණය කොපමණද;
 - (ii) එම ණය ලබා ගත් අයගේ නම් කවරේද;

යන්න එතුමා සභාගත කරන්නෙහිද?

- (ඇ) (i) සී/ස කොළඹ දිස්තික්කයේ සමූපකාර ග්‍රාමීය බැංකු සංගමයට අය වීමට ඇති හිඟ ණය වාරික අය කර ගැනීමට ගෙන ඇති පියවර කවරේද;
 - සම්පකාර පනත අනුව ගුාමීය බැංකු සංගමයට ණය දීමේ හැකියාව ඇත්තේ සාමාජික බැංකුවලටද; නැතහොත්, පුද්ගලයින්ටද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ඈ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

கூட்டுறவு, உள்நாட்டு வர்த்தக அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- 2013.07.25ஆம் திகதியில் (அ) (i) உள்ளவாறு, கொழும்பு வரையறுக்கப்பட்ட மாவட்ட வங்கிச் கூட்டுறவுக் கிராமிய சங்க கடன்தொகைகளில் அங்கத்தவர்களின் தவணைகளின் காணப்படும் நிலுவைத் நிலைமை அறிக்கையொன்றை பற்றிய சமர்ப்பிப்பாரா;
 - (ii) நிலுவைத் தவணைகள் இரண்டுக்கு மேற்பட்ட கடன் தொகை யாது;
 - (iii) மேற்படி கடன்களைப் பெற்றுக் கொண்டவர்களின் பெயர்கள் யாது

என்பதை அவர் சபையில் சமர்ப்பிப்பாரா?

- (ஆ) (i) வ/ப கொழும்பு மாவட்ட கூட்டுறவு கிராமிய வங்கிச் சங்கத்திற்கு அறவிடப்பட வேண்டியுள்ள நிலுவைக் கடன் தவணைகளை அறவிடுவதற் காக மேற்கொள்ளப்பட்டுள்ள நடவடிக்கைகள் யாவை:
 - (ii) கூட்டுறவுச் சட்டத்தின் பிரகாரம் கிராமிய வங்கிச் சங்கத்தினால் கடன் வழங்குவதற்கு இயலுமாயுள்ளது அங்கத்துவ வங்கிகளுக்கா அல்லது நபர்களுக்கா

என்பதை அவர் குறிப்பிடுவாரா?

(இ) இன்றேல், ஏன்?

[ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්ති මහතා]

asked the Minister of Co-operatives and Internal Trade:

- (a) Will he submit a report on the status of the outstanding instalments in loans given to its Associate Members by the Colombo District Co-operative Rural Bank Union Limited as at 25th July, 2013?
- (b) Will he table -
 - (i) the number of loans in which overdue number of instalments exceed two; and
 - (ii) the names of persons who obtained the aforesaid loans?
- (c) Will he state -
 - (i) the steps that have been taken to recover the overdue loan instalments payable to the Colombo District Co-operative Rural Banks Union Limited; and
 - (ii) as per the Co-operatives Act, whether it is to the member banks or to individuals that loans can be granted by the Co-operative Rural Bank Union Limited?
- (d) If not, why?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, සමුපකාර හා අභාාන්තර වෙළඳ අමාතානුමා වෙනුවෙන් මම එම පුශ්නයට පිළිතුර ඉදිරිපත් කරනවා.

- (අ) ඔව්. ඇමුණුම් අංක I හි දක්වා ඇත.
- (ආ) (i) 68යි.
 - (ii) ඇමුණුම් අංක II හි දක්වා ඇත.
- (ඇ) (i) ඇමුණුම් අංක III හි දක්වා ඇත.
 - (ii) ඇමුණුම් අංක III හි දක්වා ඇත.

ඇමුණුම් **සභාගත*** කරමි.

(ඇ) අදාළ නොවේ.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, මගේ ළහ ඇමුණුම් නැති නිසා මට පැහැදිලි කර ගැනීමටයි මම මේ කාරණය අහන්නේ. (ඇ) (ii) ගැන මම අහන්නේ නිශ්චිත තනි උත්තරයක් නිසා ඒක ඔබතුමාට දෙන්න පුළුවන්.

ඒ කියන්නේ සමුපකාර පනක අනුව ගුාමීය බැංකු සංගමයට ණය දීමේ හැකියාව ඇත්තේ සාමාජික බැංකුවලටද, නැතහොත් පුද්ගලයන්ටද? ඒක කෙටියෙන් උත්තර දිය හැකි දෙයක්. පුද්ගලයන්ට නම් පුද්ගලයන්ට, බැංකුවලට නම් බැංකුවලට.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena) බැංකුවලට දෙන්න පුළුවන්.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி) (The Hon. Sunil Handunnetti) පුද්ගලයන්ට දෙන්න බැරිද?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

බස්නාහිර පළාත් සමුපකාර සමිති පුඥප්තියේ 38(1) වගන්තිය අනුව, බැංකු සංගමයෙන් ණය ලබා දෙනු ලබන්නේ සංගමයේ සාමාජිකයන්ට වන අතර, කොළඹ දිස්තුික්කයේ සමුපකාර සමිතිවලට සහ සංගමයේ ආශුිත සාමාජිකත්වය ලබා ඇති පුද්ගලයන්ට පමණයි. නමුත් සමිති සංශෝධිත පුඥප්තියෙන් සංශෝධිත 1998 අංක 03 දරන බස්නාහිර පළාත් සමුපකාර සමිති පුඥප්තියේ 38(1) වගන්තිය යටතේ බස්නාහිර පළාතේ සමුපකාර විෂය හාර අමාතාවරයා විසින් කොළඹ දිස්තුික් සමුපකාර ගුාමීය බැංකු සංගමය නිදහස් කර ඇත. ඒ නිසා ඕනෑ කෙනෙකුට දෙන්න පුළුවන්.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி) (The Hon. Sunil Handunnetti)

ඒ පිළිතුරත් එක්ක මට පැන නැහෙන පළමුවන අතුරු පුශ්නය මම අහනවා. කොළඹ දිස්තික්කයේ සමුපකාර බැංකු සංගමය නිදහස් කරලා බස්නාහිර පළාතේ හිටපු සමුපකාර ඇමති උපාලි කොඩිකාර මැතිතුමා සහ එතුමාගේ පවුලේ අයට, සාමාජිකයන්ට පහු ගිය කාලයේ ණය අනුමත කරවා ගෙන තිබෙනවා. මම ඉතා වගකීමෙන් කියනවා. මම ඔබතුමාගෙන් මේ අතුරු පුශ්නය අහන්නේ ඒකයි. මම මුලින් අහලා තිබෙනවා නේ හිහ වාරික දෙකකට වඩා වැඩි පුමාණයක් තිබෙන ණය ලැයිස්තුව. ඒ ණය ලැයිස්තුවේ, බස්නාහිර පළාතේ හිටපු සමුපකාර ඇමති උපාලි කොඩිකාර මහතාගේ පවුලේ අයට, සාමාජිකයන්ට ලබා ගත්තණය තිබෙනවාද? එසේ නම් ඒ ලබා ගත්ත ණය ලේඛනය ඉදිරිපත් කරන්න කියලා ඉල්ලා සිටිනවා. ඒ නාම ලේඛනය ඉදිරිපත් කරන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඒ නාම ලේඛනය ඉදිරිපත් කරන්න මට හැකියාවක් නැහැ. සමුපකාර හා අභාාන්තර වෙළද ඇමතිතුමා වෙනුවෙන් මම උත්තර දෙන්නේ. ඔය කියන නම් ගම් ගැන මා ඇමතිතුමාට වාර්තා කරන්නම්.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්කි මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி) (The Hon. Sunil Handunnetti) ඔය ලැයිස්තුවේ තිබෙනවාද කියා මම අහන්නේ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

දීර්ඝ නාම ලේඛනයක් තිබෙනවා. මට නම හොයන්න -[ඛාධා කිරීමක්] ජල සම්පාදනය ගැන ඇහුවා නම් මම නම් ගම් ඇතුව උත්තර දෙනවා. සමුපකාර ගැන අහන විට මම ටිකක් පුවේශම් වෙනවා.

^{*} පූස්තකාලයේ තබා ඇත.

^{*} நூனிலையத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது.

^{*} Placed in the Library.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

රුපියල් ලක්ෂ 50ට වඩා වැඩියෙන් ණය ගත්ත කොඩිකාර කියලා නම් කීයක් ඔය ලැයිස්තුවේ තිබෙනවාද කියන්න.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ඒ පුශ්නය මා ගරු ඇමකිතුමාට යොමු කරන්නම්. ගරු ඇමකිතුමා වෙනුවෙන් මා උත්තර දෙන්නේ. I have to do a research on this subject.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி) (The Hon. Sunil Handunnetti) ඔබතුමාගේ අතේ උත්තරය තිබෙනවා.

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) තූන්වන අතුරු පුශ්නය.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙත්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

පුශ්නය තිබෙන්නේ මේක නේ. අතුරු පුශ්නයට අදාළ කර ගන්න-

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

ගරු මන්තීතුමා, තුන්වන අතුරු පුශ්නය අහන්න. දැන් වෙලාව ප.ව. 2.05යි.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

වෙලාව තිබෙනවා නේ. ඔබතුමා මේ වාගේ ඒවාට තමයි ඉක්මන් වන්නේ. ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා ළහ ඇමුණුම නැහැ. ඇත්තටම මට අයිතියක් තිබුණා, ඔබතුමාට ඇමුණුම ඉදිරිපත් කරන්න කියන්න. එතකොට ඔබතුමාට මුළු ලැයිස්තුවම කියවන්න වෙනවා නේ. නමුත් මම ඔය පුශ්නය දන්නා නිසා, මම දන්නා කොටසක් ඔකැන තිබෙන නිසා තමයි මම ඇහුවේ, -මට ඇමුණුම ඕනෑ නැහැ- ඒ ඇමුණුමේ උත්තරය ඇතුළත කොඩිකාර කියලා නම් කීයක් තිබෙනවාද කියා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

කොඩිකාර නැමැති නා නා පුකාර අය රටේ සිටිනවා. මා මුළු ලේඛනයම සභාගත කළා. ගරු මන්තීතුමාට හොයා ගන්න පුළුවන්. මම ඔඛතුමාට ලිපිගොනුවම දෙනවා. මොනවාද තිබෙන නම් ගම් කියා ඔඛතුමාට හොයාගන්න පුළුවන්.

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ඔය ලේඛනයේ කොඩිකාර කියලා නම් හතරක් ඇති. ඒක කියන්න කෝ.

ශූී ලංකාවට සංචාරකයින්ගේ පැමිණීම : විස්තර

இலங்கைக்கான உல்லாசப் பயணிகளின் வருகை:

விபரம்

TOURIST ARRIVALS IN SRI LANKA: DETAILS

3314/'12

15.ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

ගරු රවී කරුණානායක මහතා- ආර්ථික සංවර්ධන අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1):

- (අ) (i) 2008, 2009 සහ 2013 වර්ෂවලදී ශී ලංකාවට පැමිණි සංචාරකයන් සංඛාාව වාර්ෂික පදනමින් කොපමණද;
 - (ii) පසු ගිය වර්ෂ පහ තුළ එක් එක් වර්ෂයේදී ශ්‍රී ලංකාවට සංචාරකයන් පැමිණි රටවල් සහ ඔවුන් දිවයිනෙහි රැඳී සිටි සාමානාා දින ගණන කවරේද;
 - (iii) සංචාරක ව්‍යාපාරය තුළින් ඉපයු ආදායම සහ සංචාරකයන් විසින් වියදම් කළ සාමානා පිරිවැය 2008, 2009 සහ 2013 වර්ෂ සඳහා වෙන් වෙන් වශයෙන් කවරේද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

- (ආ) පසු ගිය වර්ෂ පහ තුළ සෘජුව සහ වකුව සංචාරක වාාාපාරයට සම්බන්ධ වූ පුද්ගලයන් සංඛාාව කොපමණද?
- (ඇ) (i) රට තුළ තිබෙන හෝටල් කාමර සංඛ්‍යාව කොපමණද;
 - (ii) ඉහත කාමරවලින් සමන්විත වන හෝටල් තරු වර්ගීකරණයට අනුව කවරේද;

යන්න එතුමා තවදුරටත් 2010, 2011 සහ 2012 යන වර්ෂවලට අදාළව සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ඇ) තො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

பொருளாதார அபிவிருத்தி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) 2008, 2009 மற்றும் 2013ஆம் ஆண்டுகளில் இலங்கைக்கு வருகை தந்த உல்லாசப் பயணிகளின் மொத்த எண்ணிக்கை வருடாந்த அடிப்படையில் எவ்வளவு என்பதையும்;
 - (ii) கடந்த ஐந்து வருடங்களில், இலங்கைக்கு வருகை தந்த உல்லாசப் பயணிகள் எந்த நாடுகளைச் சேர்ந்தவர்கள் என்பதையும், அவர்கள் இலங்கையில் தங்கியிருந்த காலம் வருடாந்த அடிப்படையிலும் எவ்வளவு என்பதையும்;
 - (iii) 2008, 2009 மற்றும் 2013ஆம் ஆண்டுகளில் உல்லாசப் பயணத் துறையிலிருந்து தொகை மற்றும் உல்லாசப் பயணிகளால் செலவழிக்கப்பட்ட சராசரிச் செலவினம் ஆகியவற்றை வெவ்வேறாகவும்

அவர் இச்சபைக்கு தெரிவிப்பாரா?

- (ஆ) கடந்த 5 வருடங்களாக உல்லாசப் பயணத்துறையுடன் நேரடியாகவும் மறைமுகமாகவும் சம்பந்தப்பட்ட ஆட்களின் எண்ணிக்கையை அவர் குறிப்பிடுவாரா?
- (இ) 2010, 2011 மற்றும்2012 ஆம் ஆண்டுகளில்,

[ගරු රවි කරුණානායක මහතා]

- (i) நாட்டில் இருந்த ஹோட்டல் அறைகளின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு என்பதையும்;
- (ii) மேற்படி அறைகளைக் கொண்டிருந்த ஹோட்டல்களின் நட்சத்திர வகைப்படுத்தல் என்ன என்பதையும்

வருடாந்த அடிப்படையில் அவர் மேலும் தெரிவிப்பாரா?

(ஈ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Economic Development:

- (a) Will he inform this House -
 - (i) the total number of tourists who visited Sri Lanka for the years 2008, 2009 and 2013 on per year basis;
 - (ii) the countries of the tourists who visited Sri Lanka and the average stay of the tourists for last five years on per year basis; and
 - (iii) the amount earned from tourism and average cost spent by tourists for the years 2008, 2009 and 2013, separately?
 - (iv) Will he state, for the last five years, the number of people directly and indirectly involved in tourism?
- (b) Will he further state for the years 2010, 2011 and 2012 on per year basis -
 - (i) the number of hotel rooms in the country; and
 - (ii) the star category of the hotels consisting aforesaid rooms?
- (c) If not, why?

ගරු එම්.එල්.ඒ.එම්. හිස්බුල්ලා මහතා (ආර්ථික සංවර්ධන නියෝජාා අමාතාාතුමා)

(மாண்புமிகு எம்.எல்.ஏ.எம். ஹிஸ்புல்லாஹ் - பொருளாதார அபிவிருத்தி பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. M.L.A.M. Hisbullah - Deputy Minister of Economic Development)

Sir, on behalf of the Minister of Economic Development, I answer the Question.

(a)

(i) The number of tourist arrivals in 2008, 2009 and 2013:

Year	Number of tourist arrivals
2008	438,475
2009	477,890
2013	1,274,593

(ii) The country of origin of the tourists and the duration of their stay in the Island are given in the Annex. Sir, I table* the Annex. (iii) The income derived from tourism industry/ general expenses incurred by tourists:

Year	Income derived	Expenses incurred per day by a tour-
	(US \$ Mn.)	ist (US \$)
2008	319.5	76.7
2009	349.3	81.8
2013	1,715.50	156.5

(b) The number of persons directly/ indirectly involved in tourism during last five years:

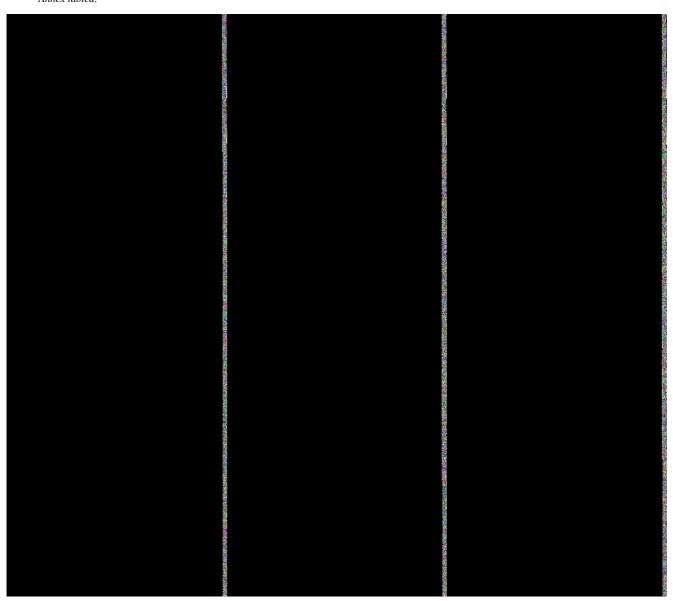
Year	Direct	Indirect
	Employ-	Employ-
	ment	ment
2009	52,071	72,899
2010	55,023	77,032
2011	57,786	80,899
2012	67,862	95,007
2013	112,550	157,600
(Estimated)		

- (c) (i) The number of hotel rooms 17,661.
 - (ii) Hotels consisting of such rooms, as per star classification, in 2010, 2011 and 2012:

Hotel classi- fication	2010		2011		2012	
	Num ber of ho- tels	Num- ber of rooms	Num ber of ho- tels	Number of room	Num ber of ho- tels	Number of rooms
Five- star	14	3,230	14	3,230	14	3,230
Four- star	14	1,638	15	1,784	15	1,784
Three- star	16	11,324	15	1,178	16	1,201
Two- star	35	2,008	36	2,022	36	2,022
One- star	34	1,177	33	1,171	33	1,171
Unclas- sified	140	5,337	139	5,268	155	6,102
Total	253	14,714	252	4,653	269	15,510

(d) Does not arise.

* **கலைலெக ® உடிவ கில ரி. மூ ஆவி.** சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட இணைப்பு : Annex tabled:



ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

Thank you, Hon. Deputy Minister. Sir, now, may I ask the three Supplementary Questions. The first Question is this. Hon. Deputy Minister, you said that your earning capacity in 2013 was US Dollars 1.7 billion, during which year you had 1.2 million tourists. So, what you are basically saying is that US Dollars 1.7 billion was earned for that year and you had 1.2 million tourists in that year. With 365 days a year, if we calculate the cost incurred by a tourist, a tourist has spent only US Dollars 5 a day in that year. Is that realistic? What type of tourists came to this country?

ගරු එම්.එල්.ඒ.එම්. හිස්බුල්ලා මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எல்.ஏ.எம். ஹிஸ்புல்லாஹ்)

(The Hon. M.L.A.M. Hisbullah)

Sir, in 2013, a tourist had spent an average of 8.6 days in Sri Lanka.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Hon. Deputy Minister, my question is this. You had earned US Dollars 1.7 billion for the year 2013 and you had 1.2 million tourists in that year. A year has 365 days. So, if you have a simple division of those statistics, you will get US Dollars 5 as the average cost incurred by a tourist per day. Therefore, you have either had too many tourists or you have underestimated your revenue.

ගරු එම්.එල්.ඒ.එම්. හිස්බූල්ලා මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எல்.ஏ.எம். ஹிஸ்புல்லாஹ்)

(The Hon. M.L.A.M. Hisbullah)

No, that is not correct. Sir, the average cost incurred per 10 days by a tourists is US Dollars 1,670 in 2014. That means, the cost incurred by a tourist per day is US Dollars 167.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

Hon. Deputy Minister, I am going by the figures you have given. You told us that you had earned US Dollars 1.7 billion in 2013. If you divide it by the 1.2 million tourist arrivals and 365 days, then, you will get how much a tourist spent for a day in that year. So, you have either counted anybody who had been in transit through Colombo as a tourist or you have understated your revenue. Sir, it is a very simple calculation. I am trying to ensure that foreigners pay a realistic price for the hotels they stay in. They do not come and stay in chummeries here. So, Hon. Deputy Minister, with a simple division, you can find the answer.

ගරු එම්.එල්.ඒ.එම්. හිස්බුල්ලා මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எல்.ஏ.எம். ஹிஸ்புல்லாஹ்)

(The Hon. M.L.A.M. Hisbullah)

Mr. Deputy Speaker, according to the Answer, the average duration of stay of tourists in Sri Lanka is 10 days in 2012. According to the amount they have spent in Sri Lanka - [*Interruption*.] In 2013, it has increased. In 2013, they have spent about US Dollars 1,453. In 2014, it is US Dollars 1,670. That means, the average is US Dollars 167.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

Mr. Deputy Speaker, I did not get an Answer to my Supplementary Question. Hon. Deputy Minister, I can see yours is a Ministry that is working, but please ensure that we are given the correct figures. Just because some official gives it to you, it is not right information that has been provided.

My second Supplementary Question is that 48.9 per cent of an invoice in a hotel is subject to either direct or indirect taxation. This is a very high figure compared to that of the region, which is normally between 22 to 30 per cent. How are you going to make the tourism industry more attractive? How are going to get more tourists coming into this country and ensure that there is no overcapitalization in the tourist industry?

ගරු එම්.එල්.ඒ.එම්. හිස්බුල්ලා මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எல்.ஏ.எம். ஹிஸ்புல்லாஹ்) (The Hon. M.L.A.M. Hisbullah) I will answer this Question in two weeks' time.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

My third Supplementary Question Hon. Deputy Minister is, you are hoping to get 4.5 million tourists by 2016. Is that a realistic figure?

ගරු එම්.එල්.ඒ.එම්. හිස්බුල්ලා මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எல்.ஏ.எம். ஹிஸ்புல்லாஹ்) (The Hon. M.L.A.M. Hisbullah) It is 2.5 million.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake) Then, is 4.5 million for 2020?

ගරු එම්.එල්.ඒ.එම්. හිස්බූල්ලා මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எல்.ஏ.எம். ஹிஸ்புல்லாஹ்) (The Hon. M.L.A.M. Hisbullah) Yes.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க) (The Hon. Ravi Karunanayake)

In your submission to the House, you stated that you have 16,000 hotels. So, if you have 2.5 million tourists coming in 2016, - there are 500 days more from today how are you going to increase 6,000 rooms within these

500 days?

ගරු එම්.එල්.ඒ.එම්. හිස්බුල්ලා මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எல்.ஏ.எம். ஹிஸ்புல்லாஹ்)

(The Hon. M.L.A.M. Hisbullah)

Under the guidance of the Minister of Economic Development, the Hon. Basil Rajapaksa, our Ministry is making all arrangements in this regard and a number of international hotel chains have already started their operation. We are promoting investors to come in and invest in the hotel industry in Sri Lanka.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

How do you define a tourist? Do you count a person who comes out of the airport and stays more than 24 hours and a person who just comes to Katunayake and goes out, all as tourists?

ගරු එම්.එල්.ඒ.එම්. හිස්බුල්ලා මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எல்.ஏ.எம். ஹிஸ்புல்லாஹ்)

(The Hon. M.L.A.M. Hisbullah)

Whoever who comes to Sri Lanka for one day, two days, one week, two weeks and so on, are tourists. When people come as tourists, they become tourists.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Even if he is a dual citizen, is he considered as a tourist?

ගරු එම්.එල්.ඒ.එම්. හිස්බුල්ලා මහතා

(மாண்புமிகு எம்.எல்.ஏ.எம். ஹிஸ்புல்லாஹ்) (The Hon. M.L.A.M. Hisbullah) Yes.

ආගමන හා විගමන දෙපාර්තමේන්තුව: ලාභ/අලාභ

குடிவரவு குடியகல்வு திணைக்களம் : இலாப நட்டம்

DEPARTMENT OF IMMIGRATION AND EMIGRATION: PROFIT/LOSS

3247/'12

2. ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

අගුාමාතාෘතුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාතාෘතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (2):

- (අ) ආගමන හා විගමන දෙපාර්තමේන්තුවට අදාළව,
 - (i) 2012 වර්ෂයේ සිට අද දක්වා ලැබූ ලාභය හෝ අලාභය කොපමණද;
 - (ii) 2015 2016 වර්ෂ සඳහා අපේක්ෂිත ලාභය හෝ අලාභය කොපමණද;
 - (iii) අද වන විට තිබෙන පුාග්ධන පුමාණය සහ සංචිත පුමාණය කොපමණද;
 - (iv) එම ආයතනයේ සේවය කරන පුද්ගලයන් සංඛ්‍යාව කොපමණද;
 - (v) එහි සේවක අතිරික්තයක් හෝ සේවක හිහයක් තිබෙද;
 - (vi) එම ආයතනය සේවකයෙකු වෙනුවෙන් දරන වියදම සහ සේවකයෙකුගෙන් ලබන ලාභය කොපමණද;
 - (vii) කෙටි කාලීන ණය, බැංකු අයිරා, මධාා කාලීන සහ දිගු කාලීන ණය යනාදියෙහි මේ වන විට පවතින මුළු එකතුව කොපමණද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

பிரதம அமைச்சரும் பௌத்த சாசன, மத அலுவல்கள் அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) குடிவரவு குடியகல்வு திணைக்களம் தொடர்பாக,
 - (i) 2012ஆம் ஆண்டு முதல் இற்றை வரை ஏற்பட்டுள்ள இலாபம் அல்லது நட்டம் எவ்வளவு என்பதையும்;
 - (ii) 2015-2016ஆம் ஆண்டுகளுக்காக எதிர்வுகூறப் பட்ட இலாபம் அல்லது நட்டம் எவ்வளவு என்பதையும்;
 - (iii) இன்றுள்ளவாறு மூலதனம் மற்றும் ஒதுக்கங்கள் எவ்வளவு என்பதையும்;
 - (iv) நிறுவனத்தில் பணியாற்றும் நபர்களின் எண்ணிக்கையையும்;
 - (v) அங்கு பணியாளர்கள் தேவைக்கு அதிகமாகவா அல்லது குறைவாகவா உள்ளனர் என்பதையும்;
 - (vi) ஊழியர் ஒருவருக்கான செலவு மற்றும் ஊழியர் ஒருவருக்கான இலாபம் ஆகியன எவ்வளவு என்பதையும்;

(vii) இன்றுள்ளவாறு வங்கி மேலதிகப் பற்றுகளுடன் குறுகிய காலக்கடன், நடுத்தர மற்றும் நீண்டகாலக் கடன்கள் ஆகியவற்றின் மொத்தம் எவ்வளவு என்பதையும்

அவர் கூறுவாரா?

(ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Prime Minister and Minister of Buddha Sasana and Religious Affairs:

- (a) Will he state, pertaining to the Department of Immigration and Emigration -
 - (i) the profit or loss for the year 2012, and to date;
 - (ii) the profit or loss projected for the years 2015-2016;
 - (iii) the capital and reserves as at today;
 - (iv) the number of people working in the department;
 - (v) whether it is overstaffed or understaffed;
 - (vi) the cost per employee and profit per employee; and
 - (vii) the total of short-term debt along with the bank overdrafts, medium and long-term debts as at today?
- (b) If not, why?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අගුාමාතාාතුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාතාාතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර **සභාගත*** කරනවා.

- * සභාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:
- * சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- * Answer tabled:
- (අ) (i) රාජා දෙපාර්තමේන්තුවක් බැවින් ලාභය හෝ අලාභය ගණන් බලනු නොලැබේ. කෙසේ නමුත් 2012 වර්ෂයේ සිට 2014.08.31 දක්වා දෙපාර්තමේන්තුවේ මුළු ආදායම රුපියල් බිලියන දහනවයයි දශම බින්දුවයි නවයයි. (රු. බිලියන 19.09)
 - (ii) රජයේ දෙපාර්තමේන්තුවක් බැවින් අපේක්ෂිත ලාභයක් නැත.
 - (iii) රජයේ දෙපාර්තමේන්තුවක් බැවින් අදාළ නොවේ.
 - (iv) පුද්ගලයින් සංඛ්‍යාව 924.
 - (v) ඔව්, පුරප්පාඩු සේවක සංඛ්‍යාව 93කි.
 - (vi) අදාළ නොවේ.
 - (vii) අදාළ නැත.
- (ආ) පැන නොනහියි.

රාජාා හා පුද්ගලික ඉන්ධන අළෙවි සමාගම් : බදු

அரச மற்றும் தனியார் எரிபொருள் கம்பனிகள் : வரிகள்

PUBLIC AND PRIVATE FUEL COMPANIES: TAXES

3701/'13

3. ගරු අනුර දිසානායක මහතා

(மாண்புமிகு அநுர திஸாநாயக்க) (The Hon. Anura Dissanayake)

මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතානුමාන් ඇසූ පුශ්නය - (5) :

- (අ) (i) රජයට බදු ගෙවනු ලබන රාජාා හා පුද්ගලික ඉන්ධන අළෙවි සමාගම් කවරේද;
 - පසු ගිය වර්ෂ 10 තුළ එම එක් එක් සමාගම වාර්ෂිකව ගෙවන ලද බදු පුමාණය එක් එක් බදු වර්ගය අනුව, වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;
 - (iii) බදු ගෙවීමේදී කවර හෝ සමාගමක් සඳහා, කවර හෝ බදු නිදහසක් ලබා දී තිබේද;
 - (iv) එසේ නම්, එම සමාගම්වල නම් කවරේද;
 - (v) එවන් බදු සහනයක් ලබාදීමට හේතු කවරේද;
 - (vi) පසු ගිය වර්ෂ දහය තුළ එම බදු සහනය ලබාදීම නිසා ශ්‍රී ලංකා රජය වෙත අහිමි වී ඇති බදු මුදල් පුමාණය එක් එක් බදු වර්ගය අනුව, වාර්ෂිකව, වෙත් වෙන් වශයෙන් කොපමණද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

நிதி, திட்டமிடல் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) அரசாங்கத்துக்கு வரி செலுத்துகின்ற அரச மற்றும் தனியார் எரிபொருள் சந்தைப்படுத்தல் கம்பனிகள் யாவை;
 - (ii) கடந்த 10 வருட காலப் பகுதியினுள் மேற்படி ஒவ்வொரு கம்பனியும் வருடாந்தம் செலுத்திய வரியின் அளவுகள், ஒவ்வொரு வகை வரிக்கும் ஏற்ப வெவ்வேறாக யாது;
 - (iii) வரி செலுத்துகையில் ஏதேனும் ஒரு கம்பனிக்கு ஏதேனும் வரி விடுவிப்பு வழங்கப்பட்டுள்ளதா;
 - (iv) ஆமெனில், மேற்படி கம்பனிகளின் பெயர்கள் யாவை:
 - (v) இத்தகைய வரிச் சலுகையை வழங்குவதற்கான காரணங்கள் யாவை;
 - (vi) கடந்த பத்து வருட காலப் பகுதியினுள் மேற்படி
 வரி விடுவிப்பு வழங்கப்பட்டமையின்

காரணமாக இலங்கை அரசாங்கம் இழந்துள்ள வரித் தொகை ஒவ்வொரு வகை வரிக்கும் ஏற்ப வருடாந்தம் வெவ்வேறாக யாது

என்பதை அவர் குறிப்பிடுவாரா?

(ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Finance and Planning:

- (a) Will he state -
 - (i) the public and private fuel companies that pay taxes to the Government;
 - (ii) separately per each tax category, the amount of taxes paid annually by each of the aforesaid companies during the last 10 years;
 - (iii) whether any kind of tax relief in paying taxes has been granted to any company;
 - (v) if so, the names of those companies;
 - (vi) the reasons for granting such a tax concession; and
 - (vii) separately in each year, the amount of tax revenue as per each tax category lost by the Government of Sri Lanka during the last ten years due to granting the aforesaid tax concession?
- (b) If not, why?

ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා

(மாண்புமிகு (கலாநிதி) சரத் அமுனுகம) (The Hon. (Dr.) Sarath Amunugama)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මුදල් හා කුම සම්පාදන අමාතා:තුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර **සභාගක*** කරනවා.

- * සහාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:
- * சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- * Answer tabled:
 -) (i) එවැනි රාජා ආයතන හා පුද්ගලික සමාගම සංඛාාව 05කි.

එක් එක් සමාගම හා ආයතන පිළිබඳව ආයතන හඳනා ගතහැකි පරිදි නිශ්චිත තොරතුරු බාහිර පාර්ශ්වයන්ට ලබා දීම 2006 අංක 10 දරන දේශීය ආදායම පනතේ 209 වගන්තියේ විධි විධාන මහින් වළක්වනු ලැබ ඇත.

- (ii) ඇමුණුම 1* හි දක්වා ඇත.
- (iii) ඔව්

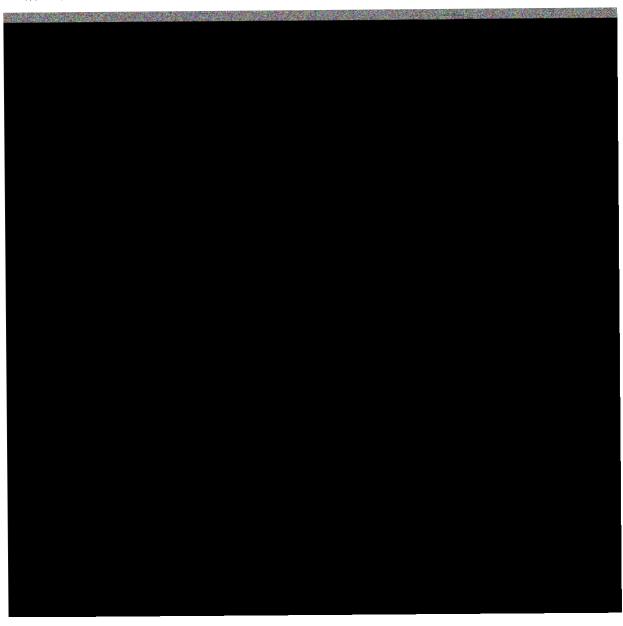
ඒ ඒ ආයතන සඳහා ලබා දුන් බදු සහන පහත වගුවේ දැක්වේ.

සමාගම	වැට් බදු පනත යටතේ	ආදායම් බදු පනත යටතේ	ජාතිය ගොඩනැහීමේ බදු පනත යටතේ
01	2002 අංක 14 දරන වැට බදු පනත යටතේ 2005.08.01 දින සිට දවශීලී පෙටෝලියම් වායු ආනයන වැට බද්දෙන් නිදහස් කර ඇත. ඒ අනුව 2005.08.01 දින වන විට එම සහන ලබා දී ඇත.	1978 අංක 4 දරන ආයෝජන මණ්ඩල පනතේ 17 වගන්තීය යටතේ 2005.04.07 දින සිට වසර 3ක් සඳහා ආදායම් බද්දෙන් නිදහස් කර ඇත. අනතුරුව එළඹෙන පළමු වසර 2 සඳහා සියයට 10ක්ද, ඉන් ඉදිරියට සියයට 20ක්ද ලෙසට ගළපා බදු සහන ලබා දී ඇත.	2009 අංක 09 දරන ජාතිය ගොඩනැඟීමේ පනතේ පළමු උපලේඛනයට අනුව දුවශීලී පෙටෝලියම් වායුව ආනයන ජාතිය ගොඩනැඟීමේ බද්දෙන් නිදහස් කර ඇත.
02	2007.01.01 දින සිට අංක 01හි දැක්වෙන බදු නිදහස ලබා දී ඇත.	අදාළ නොවේ.	
03	2005.08.01 දින සිට අංක 01 හි දැක්වෙන බදු නිදහස ලබා දී ඇත.	1978 අංක 4 දරන ආයෝජන මණ්ඩල පනතේ 17 වගන්තිය යටතේ සියයට 20ක සහනදායී බදු අනුපාතයක් ලබා දී ඇත.	

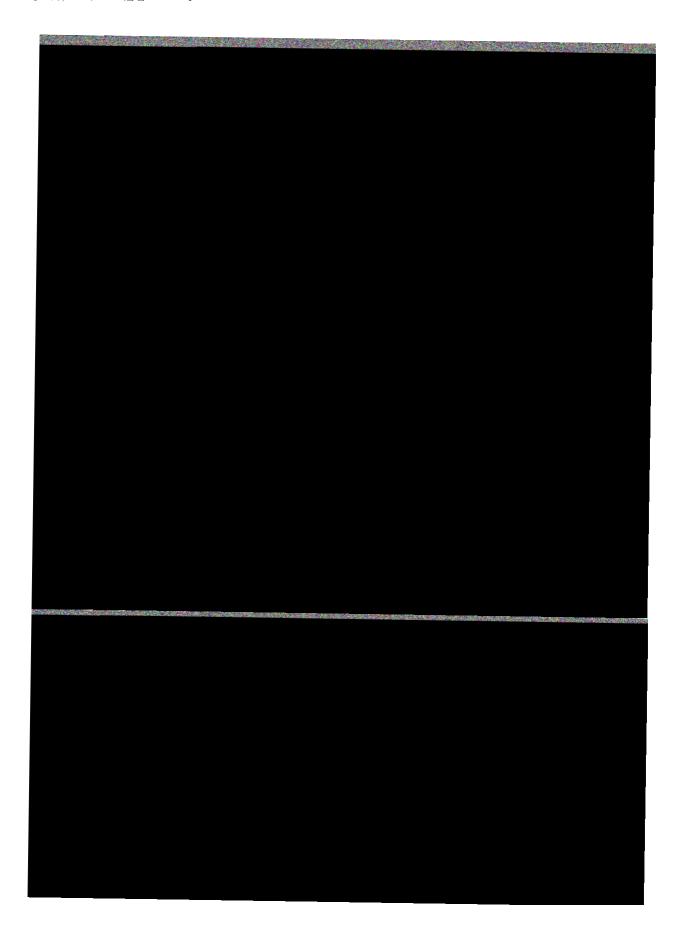
සමාගම	වැටි බදු පනත යටතේ	ආදායම් බදු පනත යටතේ	ජාතිය ගොඩනැඟීමේ බදු පනත යටතේ
04	2002.08.01 දින සිට අංක 01හි දැක්වෙන බදු නිදහස ලබා දී ඇත.	2011 අංක 22 පනතින් සංශෝධිත 2006 අංක 10 දරන ආදායම් බදු පනතේ 7(iii) වගන්තිය අනුව 2011.04.01 දින සිට ආදායම බද්දෙන් නිදහස් කර ඇත.	
05	2002.08.01 දින සිට අංක 01හි දැක්වෙන බදු නිදහස ලබා දී ඇත.	අදාළ නැත.	

- (iv) එක් එක් සමාගම හා ආයතන පිළිබඳව නිශ්චිත තොරතුරු බාහිර පාර්ශ්චයන්ට ලබා දීම 2006 අංක 10 දරන දේශීය ආදායම පනතේ 209 වගන්තිය මහින් වළක්වනු ලැබ ඇත.
- (v) ඉන්ධන මීල අනෙකුත් භාණ්ඩ හා සේවාවල මීල කෙරෙහි සෘජුවම බලපැම් කරයි. එමනිසා උද්ධමන පාලනය, අපනයන තරගකාරිත්වය වැඩි කිරීම, ආර්ථික වර්ධනය වේගවත් කිරීම, ජීවන බර අඩු කිරීම වැනි කරුණු සලකා බලා රජයේ අයවැය මහින් පොදුවේ ඉන්ධන සඳහා බදු සහන ලබා දී ඇත.
- (vi) ඇමුණුම 2* හි දක්වා ඇත.

(ආ) පැන නොනභී



[ගරු (ආචාර්ය) සරත් අමුණුගම මහතා]



කෘෂි බීජ ආනයනය : විස්තර

விவசாய விதைகள் இறக்குமதி: விபரம் IMPORTING AGRO SEEDS : DETAILS

4637/'13

7. ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා (ගරු පී. හැරිසන් මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க - மாண்புமிகு பீ. ஹரிசன் சார்பாக)

(The Hon. John Amaratunga on behalf of the Hon. P. Harrison)

කෘෂිකර්ම අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1):

- (අ) (i) ශී ලංකාවට කෘෂි බීජ ආනයනය කරනු ලබන ආයතන සංඛාාාව කොපමණද;
 - බ්ජ ආනයනය කරන ආයතනයකට ඒ සඳහා තිබිය යුතු සුදුසුකම් කවරේද;
 - (iii) එම ආයතනවල කෘෂි බීජ පිළිබද දැනුම ඇති අය අනිචාර්යයෙන් සේවය කිරීමේ අවශානාවක් තිබෙද;
 - (iv) එසේ නම්, ඔවුන්ට තිබිය යුතු සුදුසුකම් කවරේද; යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?
- (ආ) (i) රජය මගින් බීජ ආනයනය කරනු ලබන ආයතන තිබේද;
 - (ii) එම ආයතන මගින් ගෙන්වනු ලබන බීජ වර්ග කවරේද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

- (ඇ) එසේ නම්, ඒ ආයතනවල නම් එතුමා සභාගත කරන්නෙහිද?
- (ඇ) (i) පෞද්ගලික අංශයේ ආයතන මගින් ආනයනය කරනු ලබන බීජ පරීක්ෂණයට භාජන කරනු ලබන්නේද;
 - (ii) එසේ නම්, ඒ සඳහා ආයතනයක් තිබේද; යන්නත් එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?
- (ඉ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

கமத்தொழில் அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) இலங்கைக்கு விவசாய விதைகளை இறக்குமதி செய்யும் நிறுவனங்களின் எண்ணிக்கை யாதென்பதையும்;
 - விதைகளை இறக்குமதி செய்யும் நிறுவனமொன் றிற்கு அதற்காக இருக்கவேண்டிய தகைமைகள் யாவையென்பதையும்;
 - (iii) மேற்படி நிறுவனங்களில் விவசாய விதைகளைப் பற்றிய அறிவு உள்ளவர்கள் கட்டாயம் பணியாற்ற வேண்டுமென்ற தேவைப்பாடு உள்ளதா என்பதையும்;
 - (iv) ஆமெனில், இவர்களுக்கு இருக்கவேண்டிய தகைமைகள் யாவையென்பதையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

- (ஆ) (i) அரசினால் விதைகள் இறக்குமதி செய்யப்படும் நிறுவனங்கள் உள்ளனவா என்பதையும்;
 - (ii) மேற்படி நிறுவனங்களினால் இறக்குமதி செய்யப்படும் விதை வகைகள் யாவையென்பதையும்

அவர் குறிப்பிடுவாரா?

- (இ) ஆமெனில், மேற்படி நிறுவனங்களின் பெயர்களை அவர் சபைக்கு சமர்ப்பிப்பாரா?
- (ஈ) (i) தனியார் நிறுவனங்களினால் இறக்குமதி செய்யப்படும் விதைகள் பரிசோதனைக்கு உட்படுத்தப்படுகின்றனவா என்பதையும்;
 - (ii) ஆமெனில், அதற்கு நிறுவனமொன்று உள்ளதா என்பதையும்

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(உ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Agriculture:

- (a) Will he inform this House -
 - (i) the number of institutions that import agro seeds to Sri Lanka;
 - (ii) the qualifications that a seed importing institution should have for that purpose;
 - (iii) whether there is a compulsory requirement for those with knowledge on agro seeds to serve in those institutions; and
 - (iv) if so, the qualifications they should possess?
- (b) Will he state -
 - (i) whether there are Government institutions that import seeds; and
 - (ii) the varieties of seeds imported by them?
 - (iii) If so, will he table the names of such institutions?
- (c) Will he also state -
 - (i) whether seeds imported by private sector institutions are subjected to tests; and
 - (ii) if so, whether there is an institution for that purpose?
- (e) If not, why?

ගරු මහින්ද යාපා අබේවර්ධන මහතා (කෘෂිකර්ම අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு மஹிந்த யாப்பா அபேவர்தன - கமத்தொழில் அமைச்சர்)

(The Hon. Mahinda Yapa Abeywardena - Minister of Agriculture)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා එම පුශ්නයට පිළිතුර සභාගත* කරනවා.

- * සහාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:
- * சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- * Answer tabled:
- (අ) (i) 2013 වර්ෂයේ බීජ ආනයන කටයුතුවල නිරන වූ සංඛාාව 65කි. 2014 වර්ෂයේ පළමු මාස 6 තුළ දී ආනයනකරුවන් 38 දෙනෙකු පමණ බීජ ආනයන කටයුතුවල නිරන වී ඇත.
 - (ii) * 2003 අංක 22 දරණ බීජ පනන යටතේ බීජ පරිහරණය කරන්නෙකු ලෙස (බීජ ආනයනය කරන්නෙකු ලෙස) ලියාපදිංචි වී සිටිය යුතු වීම.

[ගරු මහින්ද යාපා අබේවර්ධන මහතා]

- * එක් එක් අවස්ථාවේ දී ආනයනය කිරීමට අපේක්ෂිත තොග සඳහා (consignments) 1999 අංක 35 දරණ ශාක ආරක්ෂණ පනතට අනුකූලව ආනයන බලපතුයක් (Import Permit) ලබා ගත යුතු අතර, බීජ ආනයනයේ දී බලපතු කොන්දේසිවලට අනුව අදාළ අවශාතාවන් සපුරා තිබිය යුතු වීම.
- * ශාක ස්වස්ථා සහතික පත් (Phytosanitary Certificate) සහිතව ආනයනය කරන බවට සහතික වීම.
- * ආනයනය කරනු ලබන බීජ තොගය, අදාළ බෝගයට නිර්දේශ කර ඇති බීජ සහතික කිරීමේ පුමිතීන්ට අනුකූල බවට තහවුරු කිරීමට හැකි වන සේ පිළිගත් බීජ පරීක්ෂණ වාර්තා ඉදිරිපත් කිරීම. (Seed Test Reports)
- * බීජ තොගයේ සම්භවය පිළිබඳ සහතිකපත් (Certificate of Origin) ලබා දීම.
- * අදාළ බීජ තොගය නැවගත/ ගුවන්ගත කිරීමට අදාළ ලියකියවිලි (Bill of Lading/Air way Bill and Packing List) ඉදිරිපත් කිරීම.
- * පුශස්ථ ගබඩා පහසුකම් සතුව තිබීම.
- (iii) බීජ තාක්ෂණය පිළිබඳ දැනුම හා අත්දැකීම ලත් නිලධාරින් අදාළ සමාගම්වල සේවය කිරීම වැදගත් වේ. නමුත් මෙය අනිවාර්ය කර නැත. (එහෙත් බොහොමයක් සමාගම්වල කෘෂිකර්ම උපාධි හෝ කෘෂිකර්ම ඩිප්ලෝමා සහිත නිලධාරින් සේවය කරන බව නිරීක්ෂණය කර ඇත.)
- (iv) එසේ විශේෂ සුදුසුකම අතිචාර්ය කර නොමැත. එහෙත් කෘෂිකර්ම ඩිප්ලෝමා හෝ කෘෂිකර්මය පිළිබඳ ඊට ඉහළ සුදුසුකම තිබීම වැදගත් බව හඳුනාගෙන තිබේ.
- (ආ) (i) පර්ශේෂණ කටයුතු සඳහා, අනුමත පුම්තීන්ට අනුකූලව බීජ හා රෝපණ දුවා සුළු පුමාණයන් රාජා ආයතන මහින් ආනයනය කිරීම සිදු කෙරේ. මෙයට අමතරව වාසන අවස්ථාවල දී (උදා - උතුරු නැහෙනහිර නැවත පදිංචිලාභීන්ට මිතු රටවල්වලින් ආධාර වශයෙන් පිරිනැමෙන බීජ) නොග වශයෙන් ද ආනයනය කිරීම රාජාා ආයතන මහින් සිදු කර ඇත.
 - (ii) එළවලු, පලතුරු, වී, වෙනත් ක්ෂේතු බෝග, අර්තාපල්, තේ, පොල්, රබර්, උක්, විසිතුරු මල් ශාක, කෝපි, කොකෝවා වැනි අපනයන බෝගයන්ට අදාළ බීජ හා රෝපණ දුවාා වේ.
- (ඇ) * කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුවේ පර්ශේෂණ ආයතන
 - කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුවේ බීජ හා රෝපණ සංවර්ධන මධා‍යස්ථානය
 - * ශූී ලංකා හදබිම අධිකාරිය
 - * පීඨාධිපති, කෘෂි විදාහ පීඨය, පේරාදෙණිය විශ්වවිදාහලය
 - * සාමානාෳාධිකාරී, ජාතික පශු සම්පත් සංවර්ධන මණ්ඩලය
 - * අපනයන කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුවට අයත් අපනයන බෝග මධාාම පර්යේෂණ ආයතනය
- (අෑ) (i) ඔව්.
 - (ii) ඔව්.

එම ආයතන පහත දක්වා ඇත.

- * ශාක නීරෝධායන ආයතනයේ පරීක්ෂණාගාර
- * බීජ පර්යේෂණාගාරය ගන්නොරුව, පේරාදෙණිය
- * කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුවේ බෝග පර්යේෂණ ආයතනවල පරීක්ෂණාගාර
- * කෘෂි විදාහ පීඨයේ පරීක්ෂණාගාර
- * අපනයන බෝග පරීක්ෂණාගාර
- (ඉ) අදාළ නොවේ.

කළමනාකරණ උපාධි පාඨමාලාව : සිසුන් බඳවා ගැනීම

முகாமைத்துவப் பட்டப் பாடநெறி : மாணவர் சேர்ப்பு

MANAGEMENT DEGREE COURSE: ENROLMENT OF STUDENTS

4963/'14

12.ගරු ජෝන් අමරකුංග මහතා (ගරු අකිල විරාජ් කාරියවසම මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க - மாண்புமிகு அகில விராஜ் காரியவசம் சார்பாக)

(The Hon. John Amaratunga on behalf of the Hon. Akila Viraj Kariyawasam)

උසස් අධාාපන අමාතානුමාගෙන් ඇසු පුශ්නය - (2) :

- (අ) පේරාදෙණිය විශ්වවිදාහලයේ කළමනාකරණ උපාධි පාඨමාලාව සඳහා බඳවා ගන්නා ශිෂායන් සංඛ්‍යාව අඩු කර ඇති බව එතුමා දන්නෙහිද?
- (ආ) (i) එම උපාධි පාඨමාලාව ආරම්භ කළ වර්ෂය කවරේද;
 - (ii) පාඨමාලාව හැදැරීම සඳහා එක් වර්ෂයකට බඳවා ගැනීමට තීරණය කර ඇති අභාාන්තර සිසුන් සංඛ්‍යාව කොපමණද;
 - (iii) පසු ගිය වර්ෂයේ දී කළමනාකරණ උපාධිය සඳහා බඳවා ගත් අභාාන්තර සිසුන් සංඛ්‍යාව කොපමණද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට දන්වන්නෙහිද?

(ඇ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

உயர்கல்வி அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) பேராதனைப் பல்கலைக்கழகத்தில் முகாமைத்துவப் பட்டப் பாடநெறிக்காக சேர்த்துக்கொள்ளப்படும் மாணவர்களின் எண்ணிக்கை குறைக்கப்பட்டுள்ளதை அவர் அறிவாரா?
- (ஆ) (i) மேற்படி பட்டப் பாடநெறி ஆரம்பிக்கப்பட்ட வருடம் யாது;
 - (ii) குறிப்பிட்ட பாடநெறியை கற்பதற்காக ஒரு வருடத்தில் சேர்த்துக்கொள்வதற்கு தீர்மானிக்கப் பட்டுள்ள உள்ளக மாணவர்களின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு;
 - (iii) கடந்த வருடத்தில் முகாமைத்துவப் பட்டத் துக்காக சேர்த்துக்கொள்ளப்பட்ட உள்ளக மாணவர்களின் எண்ணிக்கை எவ்வளவு என்பதை அவர் இச்சபையில் அறிவிப்பாரா?
- (இ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Higher Education:

- (a) Is he aware that the number of students who are enrolled for the management degree course of the Peradeniya University has been reduced?
- (b) Will he inform this House of-
 - (i) the year in which the aforesaid degree course was started;
 - (ii) the number of internal students that have been planned to be enrolled for the management degree course per year; and

- (iii) the number of internal students who were enrolled for the management degree course last year?
- (b) If not, why?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, උසස් අධාාපන අමාතාතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර **සභාගත*** කරනවා.

* සභාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:

- * சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- * Answer tabled:
- (අ) අඩු කර නොමැත.
- (ආ) (i) 2007/2008 අධාායන වර්ෂය
 - (ii) 150කි.
 - (iii) 150කි.
- (ඇ) පැන නොනහී.

ද්විත්ව පුරවැසි ඉල්ලුම් පත්: විස්තර

இரட்டைப் பிரசாவுரிமை விண்ணப்பங்கள் : விபாம்

APPLICATIONS FOR DUAL CITIZENSHIP: DETAILS

5160/'14

13.ගරු ජෝන් අමරතුංග මහතා (ගරු අජිත් පී. පෙරේරා මහතා වෙනුවට)

(மாண்புமிகு ஜோன் அமரதுங்க - மாண்புமிகு அஜித் பீ. பெரேரா சார்பாக)

(The Hon. John Amaratunga on behalf of the Hon. Ajith P. Perera)

අගුාමාතානුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාතානුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය - (1) :

- (අ) (i) ශ්‍රී ලංකාවේ ප්‍රවැසියන්ව සිට පසුව වෙනත් රටක ප්‍රවැසිභාවය ලැබීම නිසා ශ්‍රී ලංකාවේ ප්‍රවැසිභාවය අහිමි වූ කැනැත්තන් විසින් ද්විත්ව ප්‍රවැසිභාවය ලබා ගැනීම සඳහා ඉදිරිපත් කරන ඉල්ලුම්පත් සලකා බැලීමට අදාළව අනුගමනය කරන ප්‍රතිපත්තිය කවරේද;
 - (ii) එවැනි අයදුම්පත් සලකා බැලීම සම්බන්ධයෙන් පුමාදයක් පවතින බව දන්නේද;
 - (iii) ඉහත කී පුමාදය වලක්වා ගැනීම සඳහා ගනු ලබන පියවර කවරේද;
 - (iv) ද්විත්ව පුරවැසිභාවය ලබා ගැනීම පිණිස ඉදිරිපත් කළ, මෙතෙක් සලකා බලා අවසන් නොකරන ලද අයදුම්පත් සංඛාාව කොපමණද;
 - (v) 2010.01.01 දිනෙන් පසු ද්වීක්ව ප්‍රවැසිභාවය ප්‍රදානය කරන ලද ප්‍රද්ගලයන් සංඛ්‍යාව කොපමණද;

යන්න එතුමා සඳහන් කරන්නෙහිද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

பிரதம அமைச்சரும் பௌத்த சாசன, மத அலுவல்கள் அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) இலங்கையின் பிரசைகளாக இருந்து பின்னர் வேறொரு நாட்டின் பிரசாவுரிமை கிடைத் தமையால் இலங்கையின் பிரசாவுரிமையை இழந்த ஆட்களால் இரட்டைப் பிரசாவுரிமையைப் பெற்றுக்கொள்வதற்காகச் சமர்ப்பிக்கப்படும் விண்ணப்பப் பத்திரங்களைப் பரிசீலனை செய்தல் தொடர்பில் கடைப் பிடிக்கப்படுகின்ற கொள்கை யாது;
 - அத்தகைய விண்ணப்பப் பத்திரங்களைப் பரிசீலனை செய்தல் சம்பந்தமாக தாமதம் நிலவுகின்றதென்பதை அறிவாரா;
 - (iii) மேலே குறிப்பிடப்பட்ட தாமதத்தைத் தவிர்ப் பதற்காக மேற்கொள்ளப்படும் நடவடிக்கைகள் யாவை;
 - (iv) இரட்டைப் பிரசாவுரிமையைப் பெற்றுக்கொள் ளும் பொருட்டு சமர்ப்பிக்கப்பட்டு இற்றைவரை பரிசீலனை செய்து முடிக்கப்படாத விண்ணப்பப் பத்திரங்களின் எண்ணிக்கை யாது;
 - (v) 2010.01.01ஆந் திகதிக்குப் பின்னர் இரட்டைப் பிரசாவுரிமை அளிக்கப்பட்ட ஆட்களின் எண்ணிக்கை யாது

என்பதை அவர் குறிப்பிடுவாரா?

(ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Prime Minister and Minister of Buddha Sasana and Religious Affairs:

- (a) Will he state -
 - the policy that is adopted in considering the applications that are submitted to obtain dual citizenships by the persons whose Sri Lankan citizenships have been cancelled for the reason of having the citizenship of another country, later on;
 - (ii) whether he is aware that there is a delay in taking the aforesaid applications into account;
 - (iii) the measures that are taken to avoid such delays;
 - (iv) the number of applications that have been submitted for the purpose of obtaining dual citizenship and the number of applications that have not been considered by now; and
 - (v) the number of persons to whom the dual citizenships have been granted since 1st January, 2010?
- (b) If not, why?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අගුාමාතානුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාතානුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර **සභාගක*** කරනවා.

* සභාමේසය මත තබන ලද පිළිතුර:

- * சபாபீடத்தில் வைக்கப்பட்ட விடை :
- * Answer tabled:
- (අ) (i) 1987 අංක 45, 1955 අංක 13 සහ 1950 අංක 40 මහින් සංශෝධික 1948 අංක 18 දරන ප්‍රවදාසි පනත ප්‍රකාරව 19(2) සහ 19 (3) වගන්තිය යටතේ ඔවුනට ද්විත්ව ප්‍රථවදාසිභාවය ප්‍රදානය කරනු ලබයි. පනතේ 19,20,21 යන වගන්ති යටතේ ශ්‍රී ලංකවේ ප්‍රථවැසිභාවය අහිමි වූ තැනැත්තන් ඊට සුදුසුකම ලබන අතර, ඉහත කී පනතේ නීතීන්ට අනුකූලව ශ්‍රී ලංකාවේ ආරක්ෂාවටත්, භෞමික අඛණ්ඩත්වයටත් හානි නොවන අයුරින් ශ්‍රී ලාංකික ප්‍රථවැසිභාවය ප්‍රදානය කිරීම ප්‍රතිපත්තිය වේ.
 - (ii) ඔව්.
 - (iii) 2012.05.16 දිනැති අංක 12/0528/503/041 දරන අමාතා මණ්ඩල තීරණය මත ද්විත්ව පුරවැසිභාවය පුදානය කිරීමේ කුමවේදය සංශෝධනය කිරීම සඳහා ගනු ලැබූ තීරණය පරිදි, දැනට ද්විත්ව පුරවැසිභාවය ලබාදෙන කුමවේදය කඩිනම්න් සංශෝධනය කරමින් පවතී.
 - (iv) 2157
 - (v) ශ්‍රී ලංකාවේ ආරක්ෂාවටත්, භෞමික අඛණ්ඩත්වයටත් හානි නොවන අයුරින් ශ්‍රී ලංකාවේ ආර්ථික, සමාජ, සංස්කෘතික සංවර්ධනයට අතාවශා වෘත්තිකයන්ට හා ආයෝජකයන්ට මෙන්ම රාජා පරිපාලන තන්තුයට අතාවශා නිලධාරින්ට විෂය හාර අමාතාවරයාගේ බලකල ප්‍රකාරව විවිධ අවස්ථාවලදී ද්විත්ව ප්‍රවැසිභාවය ලබා දී ඇත.
- (ආ) අදාළ නොවේ.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

පුධාන කටයුතු ආරම්භයේ දී යෝජනා පිළිබඳ දැනුම් දීම.

පාර්ලිමේන්තුවේ රැස්වීම්

பாராளுமன்ற அமர்வு SITTINGS OF THE PARLIAMENT

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, සභානායකතුමා වෙනුවෙන් මා පහත සඳහන් යෝජනාව ඉදිරිපත් කරනවා:

"ස්ථාවර නියෝග අංක 7 හි විධිවිධානවල සහ 2010.07.09 දින පාර්ලිමේන්තුව විසින් සම්මන කරන ලද යෝජනාවේ කුමක් සඳහන්ව තිබුණ ද, අද දින රැස්වීම් පැවැත්වෙන කාල වේලාව අ. හා. 1.00 සිට අ. හා. 3.00 දක්වා විය යුතුය. අ. හා. 2.00 ට ස්ථාවර නියෝග අංක 7(5) තියාත්මක විය යුතු ය."

துன்னை විමසන ලදින්, සභා සම්මක විය. வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. Question put, and agreed to.

කල්තැබීම ஒத்திவைப்பு ADJOURNMENT

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன) (The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, "පාර්ලිමේන්තුව දැන් කල් තැබිය යුතුය" යි මා යෝජනා කරනවා.

පුශ්තය සභාභිමුඛ කරන ලදී.

வினா எடுத்தியம்பப்பெற்றது. Question proposed.

කල්තැබීමේ පුශ්න

ஒத்திவைப்பு வினாக்கள் ADJOURNMENT QUESTIONS

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Deputy Speaker) පුශ්න අංක 1, ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා-

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මේ සභාව කල්තැබීමේ පුශ්නය මා රාජාා පරිපාලන හා ස්වදේශ කටයුතු අමාතාාතුමාගෙන් අහනවා.

- (අ) (i) 2012 වර්ෂයේදී උපාධිධාරි අභාහසලාභීන් ලෙස රාජා සේවයට බඳවා ගත් දකුණු පළාතේ උපාධිධාරින් සංඛාහාව එක් එක් දිස්තික්කයට වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණ ද?
 - (ii) මෙම වැඩසටහන් යටතේ උපාධිධාරීන් බඳවා ගැනීමේදී උපාධිය වලංගු වන වර්ෂය හා දිනය පිළිබඳ සීමාවක් සලකා බැලවෙහි ද?
 - (iii) එසේ නම් එම වර්ෂය හා දිනය කවරේදැයි ගරු ඇමකිතුමා මේ සභාවට දන්වන්නෙහි ද?
- (ආ) (i) 2012 වර්ෂයේදී උපාධිය අවසන් කළ දකුණු පළාතේ උපාධිධාරින් කොපමණ සංඛාාවක් සම්මුඛ පරීක්ෂණ සඳහා පෙනී සිටියෙහි ද?
 - (ii) ඔවුන්ගෙන් තාවකාලික උපාධි සහතික සහිත, අභා‍යාසලාභීන් ලෙස බඳවා ගත් ප්‍රමාණය කොපමණ ද?
 - (iii) ඔවුන්ගේ නම්, ලිපින හා දුරකථන අංක කවරේ ද?
 - (iv) බඳවා ගැනීමෙන් පසුව තාවකාලික සහතිකය හේතුකොට ගෙන ඉවත් කළ සංඛ්‍යාව කොපමණද?
 - (v) ඔවුන්ගේ නම්, ලිපින හා දුරකථන අංක කවරේ ද?
 - (vi) තාවකාලික උපාධි සහතිකය සහිතව රැකියාව ස්ථිර කළ දකුණු පළාතේ උපාධිධාරින් සංඛ්‍යාව කොපමණ ද?
 - (vii) ඔවුන්ගේ නම්, ලිපින හා දුරකථන අංක හා රැකියාව ස්ථීර කළ දිනය කවරේ ද යන්න එකුමා මේ සභාවට දන්වන්නෙහි ද?

- (ඇ) (i) පිරිසක් ස්ථීර කිරීමටත් තවත් පිරිසක් ඉවත් කිරීමටත් හේතු කවරේ ද?
 - (ii) අසාධාරණයට ලක් වූ පිරිස නැවත බඳවා ගැනීමට එතුමා කටයුතු කරන්නෙහි ද?
 - (iii) එසේ නම් ඒ කවදාද යන්න එතුමා මේ සභාවට දන්වන්නෙහි ද?
- (ඇ) නොඑසේ නම් ඒ මන්ද?

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, අද මේ පුශ්න සම්බන්ධයෙන් අලුත් පුවණතාවක් ඇති කර නිබෙනවා. ඒ සම්බන්ධයෙන් යම අදහසක් දක්වන්නටත් අවස්ථාව ලබා දීම හොඳ පියවරක්. විනාඩි කිහිපයකින් මා එම අදහස් දක්වන්න බලාපොරොත්තු වෙනවා. ඒ වාගේම, මේ විධියට පුශ්න අහන හැම බදාදාම මෙම අවස්ථාව ලබා දීලා, ඒ පියවර ඉදිරියටත් ගෙන යාවි කියලා බලාපොරොත්තු වෙනවා.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, උපාධි සහතිකයක් හා මාතර දිස්තුික් ලේකම්වරියගේ අංක DSM/CAA/II යටතේ 2014.08.01 දිනැතිව නිකුත් කළ ලියුමක් මා **සභාගත *** කරන්න කැමැතියි. ගරු ඇමතිතුමාට අවශා නම මේ ලියැවිලි දෙක මා එවන්නම්. ඔබතුමා පිටපතක් ගෙන මට ආපසු ලැබෙන්නට සලස්වන්න.

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, 2012 වර්ෂයේ මේ උපාධිධාරි අභාාසලාහී කුමය යටතේ රැකියාවලට බඳවා ගනිද්දී, සමහරුන්ට 2012දී උපාධි සහතිකය ලැබී තිබුණේ නැහැ. එසේ උපාධි සහතිකය ලැබී තිබුණේ නැහැ. එසේ උපාධි සහතිකය ලැබී නිත්වය යටතේ ඒ අයටත් රැකියාවලට ඉල්ලුම් කරන්න අවස්ථාව ලැබුණා. නමුත් තිබෙන පුශ්නය මේකයි. ඒ අය ඉල්ලුම් කළාට පස්සේ, ඒ අය මේ කුමයට ඇතුළත් කර ගෙන, ඒ අයගෙන් කොටසක් මේ වෙන කොට රැකියාවේ ස්ථීර කරලා තිබෙනවා, තව කොටසක් ස්ථීර කරලා නැහැ. ස්ථීර කරලු නැති අයට දිස්තුික් ලේකම්තුම්ය ලියුම් දුන්නා, "ඔයගොල්ලෝ අයින් කරනවා" කියලා. එතකොට, එකම අවුරුද්දේ, එකම විශ්වවිදාහලයේ, එකම පීඨයේ, එකම උපාධිය ලැබූ අයට ආකාර දෙකකට සැලකුවේ මොන පදනමින්ද කියන එකයි මේ පුශ්නයේ පුස්තුත කාරණය.

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன) (The Hon. W.D.J. Senewiratne) මම ඒක කියන්නම්.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

ඉන්න කෝ ඇමතිතුමනි. ඔබතුමා ජොෂ්ඨ ඇමතිවරයෙක් නිසා මට මේ අවස්ථාව දෙන්න කෝ. අද අපට සභාව කල් තැබීමේදී පුශ්න ඇසීමේ අවස්ථාවක් දීලා තිබෙනවා නේ. ඔබතුමාටත් පිළිතුරු දෙන්න අවස්ථාවක් දීලා තිබෙනවා නේ. මම කථා කරලා ඉවර වුණාම ඔබතුමා කියන්න. ඒක නේ වටින්නේ.

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරක්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன)

(The Hon. W.D.J. Senewiratne)

මේක අලුත් වැඩ පිළිවෙළක්. ඔබතුමා කිච්චා වාගේ මේ වැඩ පිළිවෙළ අපි නිවැරදිව ගෙන යන්න ඕනෑ. නමුත් දැන් තමුන්නාන්සේගේ ඔය වැඩ පිළිවෙළ වැරදියි. Hon. Deputy Speaker, he has asked a Question. So, I will be replying to that Question. Thereafter, he may be given the opportunity of asking any Supplementary Questions. But, what he does is, he asks a Question and then makes a speech. Let me answer the Question first. The procedure must be laid down correctly.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

අතුරු පුශ්නවලට - Supplementary Questions -අවස්ථාව මේ වාරයේදී ලබා දෙන්නේ නැහැ. දැන් ගරු මන්තීතුමා කථා කළා; පැහැදිලි කිරීමක් කළා.

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன)

(The Hon. W.D.J. Senewiratne)

මම මන් නිතුමාගේ පුශ්නවලට උත්තර දුන්නාම ඒකේ අඩු පාඩු තිබෙනවා නම්, කියන්න.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண) (The Hon. Buddhika Pathirana) දැන් එහෙම අහන්න බැහැ නේ. ඒක නේ පුශ්නය.

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன)

(The Hon. W.D.J. Senewiratne)

දැන් මට පුශ්නය වාාකූල වෙනවා. දැන් මන්තුීතුමා අහන පුශ්නයට මට උත්තර දීගන්න බැහැ. මන්තීතුමා තවත් පුශ්න ගොඩක් පැටලුවා. අහන පුශ්නයට උත්තර දුන්නාම, ඊට පස්සේ අනෙක් ඒවා අහන්න.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

පුශ්නය ඇහුවා, දැන් ගරු ඇමතිතුමා උත්තර දෙන්න.

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරක්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன)

(The Hon. W.D.J. Senewiratne)

මන්තීතුමා, මේ විධියට පුශ්න අහන එක අපි 1989 වර්ෂයේ පාර්ලිමේන්තුවේදී අනුගමනය කරපු කියා පිළිවෙළ. අපට මේ ගැන අත් දැකීම් තිබෙනවා. ඒක නිසා මන්තීතුමාත් මේ වැඩ පිළිවෙළ ඇතුළට අනුගත වන්න.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண) (The Hon. Buddhika Pathirana) 1989ට වඩා දැන් කාලය වෙනස්.

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවීරත්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன)

(The Hon. W.D.J. Senewiratne)

හොඳයි, ඔබතුමාගේ පළමුවැනි පුශ්නයට මම උත්තර දෙන්නද?

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

හොඳයි.

^{*} පූස්තකාලයේ තබා ඇත.

^{*} நூனிலையத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது.

^{*} Placed in the Library.

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன) (The Hon. W.D.J. Senewiratne)

- (i) අභානාසලාභීන් ලෙස බඳවා ගන්නා මුල් (a) අවස්ථාවේදී 56,000ක පමණ පුමාණයක් සේවයට එක් වුවද, පෞද්ගලික අංශයේ ඉහළ වැටුප් තලවල සිටි අය මෙන්ම, විවිධ ස්වයං රැකියා හා වාහපාරවල නියුතුවූවන් නැවත පෙර සේවයට යෑමක්, එසේම විරුද්ධ දේශපාලන මත වාහප්ත කරන අවස්ථාවාදී පිරිස් විසින් මේ අය රාජාා සේවයට ඇතුළත් කර නොගන්නා බවට පතුරවන ලද බොරු පුචාර නිසාක්, රාජා සේවයේ වෙනක් සෘජු බඳවා ගැනීම් යටතේ පත්වීම් ලැබීම නිසාත්, මෙම උපාධිධාරි අභාගාසලාහී වැඩසටහනේ මාස 12ක පුහුණු කාලය අවසානයේ ස්ථිර පක්වීම් ලැබීමට අදාළ වූයේ, උපාධිධාරි අභාාාසලාභීන් 50,821දෙනෙකි. ඒ යටතේ, දකුණු පළාත තුළ 10,940 දෙනෙකි. දිස්තුික්ක වශයෙන් ගත්තොත් ගාල්ල - 4,169යි, මාතර - 4,083යි, හම්බන්තොට -2,6883.
 - (අ) (ii) හා (iii) කොටස්වලට පිළිතුරු මෙසේයි.
 - උපාධි සහතිකය තාවකාලිකද, ස්ථීරද යන්න අභාගාසලාභීන් වශයෙන් බඳවා ගන්නා විට වැදගත් කරුණක් නොවේ. නමුත්, උපාධිය වලංගු දිනය අයදූම්පත් භාර ගන්නා අවසාන දිනය වන 2012.03.30 දින හෝ එයට පෙර විය යුතුය. මාස 12 අවසානයේ ස්ථීර පත්වීම් ලබා දෙන විට තිබෙන අඩුපාඩු සම්පූර්ණ කර ගැනීමට මෙම අභාාාසලාභීන්ට අවශා තරම් ඉඩකඩ ලැබී ඇත.
- (i) උපාධිධාරීන් මෙම අමාතාහාංශය යටතේ දිස්තිුක් (cp) ලේකම් කාර්යාලවලද, පළාත් සභාව යටතේ පළාත් පුධාන ලේකම් කාර්යාලවලද සම්මුඛ පරීක්ෂණවලට පෙනී සිට ඇති හෙයින් මේ පිළිබඳව නිශ්චිත සංඛාාවක් මෙම අමාතාාංශය විසින් ලබා දීම පුායෝගික නොවන කරුණකි.
 - (ii) ඉහත (අ) (ii) සහ (iii) පිළිතුරු තවදුරටත් අදාළ වේ. සංඛාහලේඛන දීලා තිබෙනවා.
 - (iii) නම් හා ලිපිනය යථා කාලයේදී ලබා දිය හැකිය.

ගරු මන්තීුතුමනි, අපට මේ පුශ්නය ලැබුණේ ඊයේ සවස් වරුවේයි. ඒ නිසා දකුණු පළාතේ සියලු දෙනාගේම නම්, ලිපිනයන් ලබා දීමට කාලයක් නැහැ. [බාධා කිරීමක්] අපට ඊයේ හවසයි මේ පුශ්නය ලැබුණේ, ගරු මන්තීතුමනි.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

හරි. මෙහේ පුස්තකාලයට ඒ විස්තර එවනවාද, ගරු ඇමතිතුමනි?

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன) (The Hon. W.D.J. Senewiratne) යථා කාලයේදී ඒවා ලබා දෙන්නම්.

ගරු බුද්ධික පතිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதிரண)

(The Hon. Buddhika Pathirana)

යථා කාලයේදී කියන්නේ කොපමණ කාලයකින්ද, තව ශත වර්ෂ ගණනාවකින්ද?

ගරු ඩබ්ලිව්.ඩී.ජේ. සෙනෙවිරත්න මහතා

(மாண்புமிகு டபிள்யு.டி.ஜே. செனெவிரத்ன)

(The Hon. W.D.J. Senewiratne)

එහෙම නොවෙයි. මට ඒ විස්තර ලැබෙන්න එපා යැ. මම ඒ අයට උපදෙස් දීලා තිබෙනවා මේ විස්තර සකස් කරන්න කියලා. ඒවා සකස් කළාට පසුව ඔබතුමාට ලැබෙන්න සලස්වන්නම්.

- (vi) ඉහත සඳහන් කළ පරිදිම සලකා බලන ලද්දේ, උපාධිය වලංගු දිනය පමණි. උපාධි සහතිකය තාවකාලික ද නැද්ද යන්න නොවේ.
- (v) ඉහත පිළිතුරු අනුව අදාළ නොවේ.
- (vi) උපාධි වලංගු දිනය 2012.03.30 දිනට පෙර උපාධිධාරින් වර්ෂයක පුහුණු කාලය අවසානයේදී සියලු දෙනාම ස්ථිර කරන ලදී.
- (vii) යථා කාලයේදී එය ලැබෙන්නට සලස්වනවා. ඉහත පිළිතුරු අනුව මෙම පුශ්නය අදාළ නොවේ.
- (i) මෙවර අභාාසලාභීන් බඳවා ගනු ලැබුවේ, (æ7) සංවර්ධන නිලධාරි සේවා වාාවස්ථාව අනුව, ස්ථීර පත්වීම් ලබා දීමේ පදනම මත වේ. සංවර්ධන නිලධාරි සේවා වාාවස්ථාව යටතේ පුධාන සුදුසුකම් වනුයේ,
 - 01. පිළිගත් විශ්වවිදාහාලයකින් උපාධියක් ලබා කිබීම
 - 02. වයස අවුරුදු 35ට වඩා අඩුවීම
 - (ii) සහ (iii) පුශ්නවලට පිළිතුර:

සුදුසුකම්වලට අනුගත අභාගාසලාභීන් ස්ථිර කිරීමට අමාතා මණ්ඩල ස්ංදේශ මඟින් අනුමැතිය ලබා ගෙන කටයුතු කිරීමට සිදු විය. ඒ අනුව,

- 01. වයස අවුරුදු 35ට වැඩි හා 45ට වඩා අඩු ඒ කියන්නේ අවුරුදු 35- 45 අතර -අභාහසලාභීන් ස්ථීර කිරීමටත්,
- 02. උසස් ජාතික ඩිප්ලෝමාධාරින් HNDA -ස්ථීර කිරීමටත්,
- 03. වයස අවුරුදු 45 ඉක්මවන අභාාාසලාභීන් ස්ථීර කිරීමටත්,

නැවත අමාතා මණ්ඩල අනුමැතිය ලබා ගැනීමට සිදු විය. ඒ අනුව, එම අභාගාසලාභීන් ස්ථීර කිරීමට අදාළ අමාතා මණ්ඩල සංදේශ මහින් අනුමැතිය ලබා ගෙන පියවරෙන් පියවර ගැටලු, අපහසුතා විසඳාගෙන සියලුම අභාාාසලාභීන් ස්ථිර සේවයට ඇතුළත් කිරීමට මේ වන විටත් අවශා පියවර ගනිමින් පවතී.

එසේම, ගුරු සේවයට ඇතුළත් වීමට කැමැති අභාාාසලාභීන් වෙනුවෙන් රාජාා පරිපාලන හා ස්වදේශ කටයුතු විෂය භාර අමාතාවරයා වශයෙන් මමත්, අධාාපන අමාතාහංශය වෙනුවෙන් ගරු අධාහපන අමාතානුමා හා එක්ව ඉදිරිපත් කරන ලද ඒකාබද්ධ අමාතා මණ්ඩල පතිකාවක් මහින් ගුරු සේවයට ඇතුළත් වීමට අවස්ථාව සලසා දී ඇත.

එයට අමතරව දකුණු පළාත තුළ පමණක් සුවිශේෂ කරුණක් ඇත. එනම් දකුණු පළාත තුළ පවතින පුරප්පාඩු සංඛාාවට වඩා වැඩි සංඛාාවක් අභාාසලාභීන් සිටී. ඒ අය ස්ථිර පත්වීම සඳහා පුරප්පාඩු පවතින බාහිර දිස්තුක්කවලට යාමට මැළිකමක් දක්වයි.

ඔවුන් පදිංචි පළාත තුළම ස්ථිර පත්වීම බලාපොරොත්තුවෙන් අභාහසලාභීන් වශයෙන් තවදුරටත් රැදී සිටී. ඒ අය දකුණු පළාත තුළම ස්ථිර පත්වීම ලබා දීමට දකුණු පළාත් සභාව හා එක්ව දැනට වැඩ පිළිවෙළක් කුියාත්මක කරමින් පවතී.

(ඇ) අදාළ නොවේ.

ගරු කමලා රණතුංග මෙනෙවිය

(மாண்புமிகு (செல்வி) கமலா ரணதுங்க)

(The Hon. (Ms.) Kamala Ranathunga)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා මේ පුශ්නය යොමු කරන්නේ මහාමාර්ග, වරාය හා නාවික අමාතාතුමා වෙතයි.

- 01. Colombo Port City වාාාපෘතිය ආරම්භ කිරීමට තුඩුදුන් හේතු මොනවාද?
- 02. මෙහි ඇති පහසුකම් මොනවාද?
- 03. මේ මහින් ජාතාාන්තරයට දෙන පණිවුඩය කුමක්ද?
- 04. ලක්වැසි ජනතාවට මෙයින් ලැබෙන පුතිලාභ කවරේද?

ගරු රෝහිත අබේගුණවර්ධන මහතා (මහාමාර්ග, වරාය හා නාවික අමාතානුමා)

(மாண்புமிகு ரோஹித அபேகுணவர்தன - நெடுஞ்சாலைகள், துறைமுகங்கள் மற்றும் கப்பற்றுறை அமைச்சர்)

(The Hon. Rohitha Abeygunawardana - Minister of Highways, Ports and Shipping)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ගරු කමලා රණතුංග මන්තීතුමියගේ පුශ්නයට පිළිතුර මෙසේයි.

- 01. * 30 වසරක අඳුරු ගැටුම් නිමාවෙන් ශ්‍රී ලංකාවේ ආර්ථික කේන්දුස්ථානයක් වන කොළඹ නගරය දකුණු ආසියාවේ ආර්ථික මධාාස්ථානය බවට පත් කර ගැනීමේ මූලික අරමුණින්, පෞද්ගලික ආයෝජනයන්ට ඉඩ සැලසීම සඳහා සැලසුම සහගත නව නගරයක් ඉදි කිරීමේ අවශාාතාව පැන නැතීම.
 - * ලෝකයේ අනෙකුත් දියුණු වරායන් ආශිතව අන්තර්ජාතික ව්‍යාපාර මධ්‍යාස්ථාන පිහිටුවා ඇති අතර කොළඹ වරාය ආශිතව එවැනි පහසුකම් තවමත් සපයා නොමැති බැවින් වරාය ආශිතව කුමවත් ලෙස සංවර්ධනය කරන ලද වෙළඳ කේන්දුස්ථානයක ඇති අවශාාතාව නිසා.
 - * දැනට කොළඹ නගරයේ ජීවත්වන ජනතාව අවතැන් නොවන පරිදි කොළඹ නගරය සංවර්ධනය කිරීම සඳහා.
 - * කොළඹ නගරය තුළ කුමවත් සංවර්ධනයක් සඳහා අවශා විශාල බිම් පුමාණයක් එක් ස්ථානයකින් ලබා ගැනීමට ඇති අපහසුව නිසා.
- 02. * වාාපාර මධාසේථාන, මහා පරිමාණ වාාපාර පධාන කාර්යාල, සුපිරි හෝටල්, සුපිරි වෙළඳ සැල්, ජාතාන්තර සංස්කෘතික මධාසේථාන, අධි සුබෝපභෝගී නිවාස සංකීර්ණ, වාණිජ කටයුතු, විවේක හා විනෝද ක්රීඩා, අධාාපන සහ සංස්කෘතික සංවර්ධන කටයුතුවලින් සමන්විත අංග සම්පූර්ණ විධිමත් නගරයක් වීම.
 - * මෙම වරාය නගරය දිවයිනක් හා සමානයි. ඒක ඇතුළේ පොදු ජනතාව සඳහා කෘතුිම මුහුදු වෙරළක්, උදාහන සහිත පොදු පහසුකම් පුදේශයක් සහිත වීම.

- * පොදු මං මාවත්, නළ ජලය, ජන සන්නිවේදන පහසුකම්, විදුලිය, මලාපවහන බැහැර කිරීම සහ කැළි කසළ ඉවත් කිරීම සඳහා කුමවත් පහසුකම් සැපයීම.
- * ජල කුීඩා සඳහා මීටර 300ක් පළල ජල තටාකය සහ භූමි මධාායේ ගලා බසින මීටර 70ක් පළල ඇළ මාර්ගය.
- * රුවල් යානුා අංගනය.
- * Formula 1 වැනි විනෝදකාමී මෝටර් රථ ධාවන කරග පැවැත්වීමට හැකි වීම. ඒකට අවශාා කරන මංතීරුව සකස් කරනවා.
- * අධිවේශී මාර්ග පද්ධතියට පහසුවෙන් පිවිසිය හැකි වීම
- 03. දකුණු ආසියාවේ ආර්ථික මධාාස්ථානයක් ලෙස අපේ රට පත් කරන්න මේ ගෙන යන ගමනේදී සුරක්ෂිත ආයෝජන අවස්ථා සඳහා ජාතාන්තර සමාගම්වලට කොළඹ වරාය නගරය තෝරා ගන්නා ලෙස ඇරයුම් කිරීම. විශේෂයෙන්ම ජාතාන්තරයේ තිබෙන ප්‍රධාන වෙළෙඳ ආයතන සමහ අපේ ශ්‍රී ලංකාව ගනුදෙනු ඇති කර ගනිමින් ඒ තුළින් රටට ආර්ථික වර්ධනයක් ඇති කර ගැනීමට අවශා කටයුතු සූදානම් කරනවා.
- 04. * වරාය නගරයේ යටිතල පහසුකම සඳහා ඇමරිකානු ඩොලර් මිලියන 1,500ක පමණ සෘජු විදේශීය ආයෝජනයක් සිදු කිරීම.
 - * ගොඩ නැඟෙන වරාය නගරයේ ඇමෙරිකානු ඩොලර් බිලියන 20ක පමණ ඍජු විදේශ ආයෝජන සඳහා අවස්ථාව සැලසීම මහින් දේශීය ආර්ථිකයට පුතිලාභ ලැබීම.
 - දේශීය ආයෝජකයින් සඳහා සංවර්ධන අවස්ථා සැලසීම.
 - * විශේෂයෙන්ම මේ ඉදි කිරීම පටන් ගන්නා කාලයේ සිට සෘජු හා වකු රැකියා අවස්ථා විශාල පුමාණයක් බිහි වීම.
 - * විදේශ සංචාරක ක්ෂේතුය දියුණු කිරීම මහින් රටේ ආර්ථිකයට පුතිලාභ හිමි වීම.
 - විශේෂයෙන්ම නවීන සාප්පු සංකීර්ණ යනාදිය ඉදි කිරීම තුළින් සංචාරකයන් ගෙන්වා ගැනීම.
 - * පොදු පහසුකම් පුදේශ පරිහරණය කිරීමටත්, නිවාස මිලදී ගැනීමටත්, මෙම පුදේශයේ ඉදි වන වෙළඳ සංකීර්ණ මහින් බඩු මිලදී ගැනීම සඳහා අවකාශ ලැබීම.
 - * ජාතාන්තර ආයෝජන සමාගම සමහ ඍජු සම්බන්ධතාවන් ඇති කර ගැනීම සඳහා දේශීය ආයෝජකයින්ට අවස්ථාව ලැබීම.
 - * ශ්‍රී ලංකාවේ මුළු බිම් පුමාණය හෙක්ටයාර 233කින් වැඩි වීම හා හෙක්ටයාර 125ක ඉඩම් පුමාණයක් යටිකල පහසුකම් නිමා කිරීමෙන් පසු ශ්‍රී ලංකා රජය වෙත ලැබීම. අපට තිබෙන භූමි පුමාණයට වැඩි පුමාණයේ අලුත් ඉඩමක්, අලුත් භූමියක් අපේ භූමියට එකතු කර ගන්න පුළුවන්කමක් ලැබීම.
 - * වසර 99කට පසු ව්‍යාපෘති සමාගම වෙත ලබා දෙන හෙක්ටයාර 20 හැරුණු විට ඉතිරි සියලු ඉඩම ශ්‍රී ලංකා රජය වෙත ලැබීම.

මේ වාාාපෘතිය වෙනුවෙන් ශුී ලංකා රජයෙන් කිසිම මුදලක් වැය කරන්නේ නැතුව තමයි මේ සියලුම පුතිලාහ අපේ රටට ලබා ගන්න පුළුවන්කම ලැබෙන්නේ.

ගරු විජිත හේරත් මහතා

(மாண்புமிகு விஜித ஹேரத்)

(The Hon. Vijitha Herath)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා මෙම පුශ්නය යොමු කරන්නේ යෞවන කටයුතු හා නිපුණතා සංවර්ධන අමාතාෘතුමා වෙතටයි.

- 01. 2015 අපොස උසස් පෙළ විභාගයෙන් ජාතික විශ්වවිදාහල සඳහා බඳවා ගැනීමට සුදුසුකම් නොමැති සිසුන් සඳහා ආරම්භ කිරීමට නියමිත විශ්වවිදාහල කොලීජි 25න් කීයක ඉදිකිරීම් අවසන් කර 2016 සඳහා ශිෂා බඳවා ගැනීම්වලට සූදානම් කිරීමට හැකි මට්ටමේ පවතීද?
- 02. විශ්වවිදාහල කොලීජි සඳහා බඳවා ගනු ලබන්නේ ඉසෙඩ ලකුණු කුමය යටතේද? ඒ සඳහා වූ ආයතන මොනවාද? එම ආයතන සඳහා බඳවා ගත හැකි ශිෂා සංඛාහව කීයද?
- 03. එම විශ්වවිදාහල කොලීජි සඳහා බඳවා ගනු ලබන ශිෂායින් සියලු දෙනාටම තාක්ෂණ උපාධිය දක්වා යාමට අවස්ථාව පවතීද?
- 04. (අ) ඔබ අමාතාාංශයට අයත් කාර්මික අධාාපත හා පුහුණු කිරීමේ දෙපාර්තමේන්තුව යටතේ පිහිටුවා ඇති තාක්ෂණ විදාාල සංඛාාව කීයද?
 - (ආ) එම තාක්ෂණ විදාහල පිහිටුවීම සඳහා ආසියානු සංවර්ධන බැංකුවෙන් ලබා ගත් ණය මුදල කොපමණද?
 - (ඇ) එම ණය මුදල ලබා ගැනීම සඳහා ආරම්භ කළ කාර්මික අධානපන සංවර්ධන වනාපෘතිය -Technical Education Development Project -TEDP - අවසන් වූයේ කවදාද?
- 05. තාක්ෂණ විදාාාල හා තාක්ෂණ විදාාාලවල ආරම්භ කළ NVQ 05 සහ 06 ඩිප්ලෝමා පාඨමාලා සඳහා ඉදිරි වැඩ පිළිවෙළ කවරේද?

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ආසියානු සංවර්ධන බැංකුවෙන් ණය මුදලක් ලබා ගෙන තිබුණා. ඒ ණය මුදල යටතේ ගිවිසුම් අත්සන් කරලා තමයි පසු ගිය කාලයේ මේ තත්ත්වය ඇති කර ගත්තේ. නමුත් ඒ ණය ගෙවා ගන්නත් තවම තත්ත්වයක් නැහැ. ඒ ණය ගෙවන්න තවම පටන් ගෙනක් නැහැ. මෙසේ තිබියදී තවත් ණය ගිවිසුම් දෙකක් අත්සන් කරන්න කටයුතු කරනවා. එකක්, ආසියානු සංවර්ධන බැංකුවත් සමහ ඩොලර් මිලියන 100ක් සඳහා වූ ගිවිසුමක්. අනික් ගිවිසුම, ලෝක බැංකුවත් එක්ක ඩොලර් මිලියන 100ක් සඳහා වූ ගිවිසුමක්. මේ ණය මුදල්වලින් තමයි විශ්වවිදාහල කොලීජි 25ක් හදන්න ආණ්ඩුව සැලසුම් කරලා තිබෙන්නේ. මේ අමාතාාංශයේත් වැඩ කටයුතු බලන්න අධාාපන අමාතාහාංශයේ අධීක්ෂණ ඇමතිවරයා වශයෙන් සිටින මොහාන් ලාල් ගේුරු මහතා නම් කර තිබෙනවා. ඇත්තට එතුමා මැදිහත් වෙලා තමයි එතුමාගේ පෞද්ගලික අධාාපන කඩ වාාපෘතියේ කුමවේදයම අනුගමනය කරමින් මේ කොලීජි 25 ආරම්භ කරන්න කටයුතු සූදානම් කරලා තිබෙන්නේ. මෙතැනදී දෙපාර්තමේන්තු සේවකයින්ට ගැටලු ගණනාවක්ම මතු වෙනවා. ඒ වාගේම අධාාපන සුදුසුකම් මොනවාද කියන කාරණය මත ශිෂාායින්ටත් ගැටල ගණනාවක් මතු වෙනවා. ඒ සඳහා පිළිතුරක් ලබා දෙයි කියා මා බලාපොරොත්තු වෙනවා.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, යෞවන කටයුතු හා නිපුණතා සංවර්ධන ඇමකිතුමා මේ අවස්ථාව වන විට ලංකාවේ නැති නිසා මේ පුශ්නය සඳහා මීළහ සභා වාරයේදී පිළිතුරු ලබා දෙන බව දැනුම් දෙනවා.

ගරු ජානක වක්කුඹුර මහතා

(மாண்புமிகு ஜானக வக்கும்புர)

(The Hon. Janaka Wakkumbura)

ගරු නියෝජා කථානායකතුමනි, මා මෙම පුශ්නය යොමු කරන්නේ ආර්ථික සංචර්ධන අමාතාතුමා චෙතටයි.

ගරු නියෝජා ඇමතිතුමනි, දිළිඳු බව තුරන් කිරීම සදහා ජනතාව සවි බල ගැන්වීම පිණිස ගරු බැසිල් රාජපක්ෂ අමාතාතුමාගේ සංකල්පයක් යටතේ දිවිනැතුම සංවර්ධන දෙපාර්තමේන්තුව ආරම්භ කරන ලදී. එය යථාර්ථයක් බවට පත් කිරීම සඳහා නොබෝ දා ආරම්භ කරන ලද "දිවිනැතුම සහන අරුණ" ණය යෝජනා කුමය මහින් දිළිඳු ජනතාවට ඉමහත් සේවාවක් වන බව පෙන්වා දිය හැකිය. මෙම ණය යෝජනා කුමය යටතේ රුපියල් 5,000 සිට 50,000 දක්වා වූ මුදලක් සියයට 4ක් තරම් වූ අඩු පොලියකට ඇපකරුවත් නොමැතිව ලබා දී ඇති අතර, එමහින් දිවයින පුරා ශුාම නිලධාරි කොටඨාස 14,022ක පිහිටි ගම්මාන 35,440ක ජීවත් වන දිවිනැතුම සංවර්ධන පුතිලාභී පවුල්වලට ඉමහත් සෙතක් සැලසී ඇත. මේ සම්බන්ධයෙන් අපගේ ස්තූතිය ගරු ඇමතිතුමා වෙත පිරිනමන අතර, මම පහත සඳහන් පුශ්නවලට පිළිතුරු අපේක්ෂා කරමි.

- 01. දිවිතැතුම සංවර්ධන දෙපාර්තමේන්තුව ආරම්භ කිරීමට තුඩු දුන් හේතු කවරේද?
 - වර්තමානයේ එය දිවයින පුරා කුියාක්මක වන ආකාරය කෙසේද?
- 02. "දිවිතැතුම සහන අරුණ" ණය යෝජනා කුමයේ අරමුණු මොනවාද?
 - එයින් දිවිතැභුම සංවර්ධන පුතිලාභී පවුල්වලට ලැබෙන පුතිලාභ කවරේද?

නියෝජාා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Deputy Speaker)

Order, please! The Hon. Deputy Chairman of Committees will now take the Chair.

අනතුරුව නියෝජා කථානායකතුමා *මූලාසනයෙන් ඉවත්* වුයෙන්, නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා [ගරු මුරුගේසු චන්දුකුමාර් මහතා] *මූලාසනාරූඪ විය.*

அதன் பிறகு, பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் *அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே*, குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள் [மாண்புமிகு முருகேசு சந்திரகுமார்] *தலைமை வகித்தார்கள்*.

Whereupon MR. DEPUTY SPEAKER left the Chair, and MR. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES [THE HON. MURUGESU CHANDRAKUMAR] took the Chair.

ගරු සුසන්ත පුංචිනිලමේ මහතා

(மாண்புமிகு சுசந்த புஞ்சிநிலமே)

(The Hon. Susantha Punchinilame)

ගරු නියෝජාා කථානායකතුමනි, ආර්ථික සංවර්ධන අමාතාතුමා වෙනුවෙන් ගරු ජානක වක්කුඹුර මන්තීුතුමා විසින් යොමු කරන ලද පුශ්නයට මා පිළිතුරු ලබා දෙනවා.

01. ආර්ථික සංවර්ධන කියාවලිය වේගවත් කිරීම සහ දිළිඳුකම තුරන් කිරීම සඳහා වූ ජාතික පුතිපත්තිය බලගැන්වීම සඳහා පුද්ගල, පවුල, කණ්ඩායම සහ ප්‍රජාව ඉලක්ක කර ගත් ජීවනෝපාය සංවර්ධන කියාකාරකම් වැඩි දියුණු කිරීම වෙනුවෙන් කාර්යක්ෂම ආයතනික වෘහයක් කියාත්මක කිරීම සම්බන්ධ වූ 2011 වසරේ ඉදිරිපත් කළ අය වැය යෝජනාවක ප්‍රතිඵලයක් ලෙස දිවිනැතුම සංවර්ධන දෙපාර්තමේන්තුව ස්ථාපිත කරන ලදී.

මෙම දෙපාර්තමේන්තුව පිහිටුවීමේ මූලික අරමුණු අතර,

- දිළිඳුකම තුරන් කිරීම සහ සමාජ සාධාරණත්වය ඇති කිරීම සඳහා අවශා සංවර්ධන කටයුතු කියාත්මක කිරීම.
- 2. පුද්ගල, පවුල, කණ්ඩායම සහ පුජාව කේන්දු කර ගත් ජීවනෝපාය ආර්ථික සංවර්ධන කාර්යයන් පුවර්ධනය.
- 3. ආහාර සුරක්ෂිතතාව සහතික කිරීම.
- ජාතික සංවර්ධනය වේගවත් කිරීම සඳහා ජනතාව ඒකරාශී කිරීම හා සවිබල ගැන්වීම.
- ජීවනෝපාය සංවර්ධනය සඳහා ක්ෂුදු මූලා පහසුකම් සැපයීම.
- 6. සමාජ ආරක්ෂණ ජාලයක් නිර්මාණය කිරීම.

මෙම දෙපාර්තමේන්තුව ආර්ථික සංවර්ධන අමාතෲංශය යටතේ ගුාමීය ආර්ථික සංවර්ධනය හා දිළිඳුකම පිටු දැකීම අරමුණු කර කියාත්මක වූ ආයතන කිහිපයක් ඒකාබද්ධ කිරීමෙන් වඩා එලදායී කාර්යක්ෂම සේවයක් ඉටු කිරීම සඳහා ස්ථාපනය කරන ලද්දකි. ඒ සඳහා,

- * සමෘද්ධි කොමසාරිස් ජනරාල් දෙපාර්තමේන්තුව
- * උඩරට ගැමී පූනරුත්ථාපන දෙපාර්තමේන්තුව
- * ශී ලංකා සමෘද්ධි අධිකාරිය
- * ශී ලංකා උඩරට සංවර්ධන අධිකාරිය
- * ශීූ ලංකා දක්ෂිණ සංවර්ධන අධිකාරිය

යන ආයතන ඒකාබද්ධ විය. එසේම සමෘද්ධි කෙමසාරිස් ජනරාල් දෙපාර්තමේන්තුව යටතේ පැවති හුාම සංවර්ධන පුහුණු හා පර්යේෂණ ආයතනයද දිවිනැතුම සංවර්ධන දෙපාර්තමේන්තුව යටතට පත්වුණි.

ඉහත ආයතන යටතේ පැවති අධිකාරින්හි කාර්ය මණ්ඩලය සඳහා ස්වේච්ඡා විශුාම වැටුප් යෝජනා කුමයක් හඳුන්වා දී ඇති අතර, එයින් ඉවත් වන සේවකයන් හැර අනෙකුත් සියලුම කාර්ය මණ්ඩලය නව දෙපාර්තමේන්තුව වෙත අන්තර්ගුහණය කරනු ලැබේ.

මෙම දෙපාර්තමේන්තුවේ පුධානියා අධාාක්ෂ ජනරාල් වන අතර, අදාළ පනතේ විධිවිධාන හා කාර්යයන් කාර්යක්ෂමව හා නිසි පරිදි කියාත්මක කිරීම සඳහා දිස්තික්ක 25ක් ආවරණය වන පරිදි කලාප 6ක් ස්ථාපනය කර ඇත. මෙම කලාප කාර්යාල හා ඒ යටතේ ඇති දිස්තික්ක අතිරේක අධාාක්ෂ ජනරාල් විසින් මෙහෙයවනු ලැබේ.

දිස්තුික්ක මට්ටමෙන් මෙන්ම මැතිවරණ කොට්ඨාස මට්ටමෙන් හා පුාදේශීය මට්ටමෙන් විවිධ විෂයයන් යටතේ, එනම

- * පුජාමූල හා ජීවනෝපාය
- * සමාජ ශුභසාධන
- * ක්ෂුදු මූල හා බැංකු කටයුතු
- * පරිපාලන හා මූලාා

යටතේ විවිධ සංවර්ධන හා ඒ හා සම්බන්ධ කාර්යයන් ස්ථාපිත කිරීම ද සිදු කිරීමට නියමිතව ඇත.

ඉහත සියලු දිවි නැගුම සංවර්ධන වැඩසටහන්වල පුතිපත්තිමය හා කළමනාකරණයට අදාළ කරුණු සම්බන්ධයෙන් ගරු අමාතාවරයාගේ සහ අමාතාහංශයේ ලේකම්වරයාගේ මෙහෙයවීමට යටත්ව ජාතික සභාවක් පිහිටුවා ඇත. 02. "දිවි නැගුම සහන අරුණ" ණය යෝජනා කුමය අරමුණු

දිවි නැගුම පුතිලාහින්ගේ ජීවන තත්ත්වය හා ආදායම් උත්පාදන කියාවලිය නහා සිටුවීමේ අරමුණින් මේ වන විට දිවි නැගුම පුජා මූල බැංකු හා බැංකු සමිති මගින් ලබා දෙනු ලබන ක්ෂුදු මූලා ණය පහසුකම්වලට අමතර වශයෙන් කියාත්මක කරනු ලබන ජීවනෝපාය සංවර්ධන වාාාපෘති සඳහා සහන ණය කුමයක් ලෙස "දිවි නැගුම සහන අරුණ" ණය යෝජනා කුමය 2014.09.01 දින සිට මුළු දිවයිනේ සියලු ගුාම නිලධාරි කොට්ඨාස ආවරණය වන පරිදි කියාත්මක වේ. දිවයින පුරා පිහිටි පුජා මූල බැංකු 1,074ක ජාලය හරහා මෙම ණය වැඩසටහන සාර්ථකව දියත් වේ.

ණය ලබා දීමට අපේක්ෂිත කාර්යයන්.

- 1. පාරිභෝගික අවශානාවක් සඳහා
- පුතිලාහින් විසින් ආරම්භ කිරීමට අපේක්ෂික ජීවනෝපාය සංවර්ධන ව්‍යාපෘතිවල දවාා මිල දී ගැනීම්, මූලික උපකරණ මිල දී ගැනීම් හා ශුමය සඳහා වන ගෙවීම වැනි කටයුතු.
- 3. ණය මුදලක් පියවීම සඳහා
- 4. හදිසි අවශානාවක් සඳහා

ණය සඳහා හිමිකම් ලබන්නන්.

දිව් නැගුම පුජා මූල බැංකුවල සාමාජිකත්වය ලබා මාස 03ක් ඉක්මවා ඇති සාමාජිකයන්ට මෙම "දිව් නැගුම සහන අරුණ" ණය යෝජනා කුමය යටතේ ණය ලබා ගත හැකිය. මෙම ණය ලබා දීමේදී දිව් නැගුම සහනාධාරලාභින්ට සහ පාරිභෝගික ණය ඉල්ලුම් කරන්නන්ට පුමුඛතාව ලබා දේ.

- 1. සමෘද්ධි / දිවි නැගුම සහනාධාර ලබන පවුල් 1,482,000
- 2. සමෘද්ධි සහනාධාර හාර දී සවි බල ගැන්වූ පවුල් ගණන -679.000
- 3. අඩු ආදායම්ලාභි දිවි නැගුම බැංකු සාමාජිකයන් 590,000
- අලුතින් දිවි නැගුම බැංකු සාමාජිකත්වය ලැබීමට අපේක්ෂිත පවුල්

ණය අනුමත කිරීම

පාරිභෝගික ණය ඇතුළු රුපියල් 5,000ට වඩා අඩු ණය මුදා හැරීම දිවි නැගුම පුජා මූල බැංකුවේ අනුමැතියෙන් ලබා දෙන අතර, අනෙකුත් ණය මුදල් දිවි නැගුම පුජා මූල බැංකු සමිති අනුමැතියට යටත්ව නිකුත් කෙරේ.

දිවි නැගුම පුතිලාභී පවුල්වලට ලැබෙන පුතිලාභ

- * පාරිභෝගික ණය වශයෙන් උපරිමය රුපියල් 5,000 දක්වා ලබා ගත හැකි වීම.
- * ජීවනෝපාය සංවර්ධන වාාාපෘති ඇතුළු අනිකුත් කාර්යයන් සඳහා රුපියල් 50,000ක් දක්වා ණය ලබා ගත හැකි වීම.
- * සියයට 4ක් වැනි ඉතාම අඩු වාර්ෂික පොලියක් යටතේ මෙම ණය ලබා ගත හැකි වීම.
- * වසරක සහන කාලයකින් පසුව සමාන මාසික වාරික 24 සිට 36 දක්වා කාලයකදී ආපසු ගෙවීමේ හැකියාව.

2014.09.22 දිනට දිවි නැගුම සහන අරුණ ණය ලබා දීමේ පුගතිය

- * ණය ලාභින් සංඛ්‍යාව 70,894
- * ලබා දුන් මුදල රුපියල් මිලියන 1,174

ගරු සුනිල් හඳුන්නෙක්ති මහතා

(மாண்புமிகு சுனில் ஹந்துன்னெத்தி)

(The Hon. Sunil Handunnetti)

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, මා මෙම පුශ්නය යොමු කරන්නේ උසස් අධාාපන අමාතාතුමා වෙතටයි.

- 01. 2016 වර්ෂයේ උසස් පෙළ තාක්ෂණ විෂයය ධාරාවෙන් ජාතික විශ්වවිදාහලවලට ඇතුළත් කර ගැනීමට නියමිත ශිෂා සංඛාාව කීයද?
- 02. එම ශිෂායන්ට උපාධි පාඨමාලා ආරම්භ කිරීම සඳහා ජාතික විශ්වවිදාහලවල තාක්ෂණ විදාහ පීඨ, අධායනාංශ හෝ විෂයය මාලා සකස් කිරීම ආදි ලෙස මෙම කියාවලිය දැනට සිදු කරගෙන යනු ලබන විශ්වවිදාහල සංඛ්‍යාව කීයද?

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, මෙය වැදගත් පුශ්නයක්. දැන් තාක්ෂණ විදාාගාර ආරම්භ කරනවා. ජනාධිපතිතුමා මැතිවරණ කාලයේ ගිහිල්ලා තාක්ෂණ විදාාගාර විවෘත කළා. තාක්ෂණ විෂයය, විෂයය ධාරාවට ඇතුළු කර තිබෙනවා. ඒ විෂයය ඉගෙන ගන්න තීරණය කරන ළමයින්ට තමා කොතැනටද යන්නේ කියා අනාගතය පෙනෙන්න ඕනෑ. තාක්ෂණ විදාාගාරය විවෘත කළාට විතරක් මදි. ඊට පසුව ඒ ළමයින්ට තාක්ෂණ විෂයය ධාරාවෙන් යන්න තිබෙන පාර පැහැදිලි විය යුතුව තිබෙනවා. ඒ නිසා ජාතික විශ්වවිදාාලවලට ළමයින් බඳවා ගැනීම 2016 වර්ෂයේ කරනවාද? බඳවා ගන්නවා නම ඒ කීදෙනෙකුද? ඒ විදාාගාර පදනම් කර ගත් විශ්වවිදාාලවල තාක්ෂණ විදාා පීඨ, අධා‍යයනාංශ විෂයය මාලා සකස් කරලා තිබෙනවාද කියන ඒ කියාවලිය පිළිබඳව පැහැදිලි කර ගැනීම තමයි මේ පුශ්නය යොමු කිරීමේ බලාපොරොත්තුව.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, උසස් අධාාපන අමාකාතුමා වෙනුවෙන් මම මේ පුශ්නයට පිළිතුර දෙනවා.

- 01. 2016 වර්ෂයේ උසස් පෙළ තාක්ෂණ විෂයය ධාරාවෙන් ජාතික විශ්වවිදාහලවලට ඇතුළත් කර ගැනීමට නියමිත ශිෂා සංඛ්‍යාව 1975කි.
- 02. එම ශිෂායන්ට උපාධි පාඨමාලා ආරම්භ කිරීම සඳහා ජාතික විශ්වව්දාහලවල තාක්ෂණ විදාහ පීඨ, අධායනාංශ, විෂයය මාලා සකස් කිරීම ආදි මෙම කියාවලිය දැනට සිදු කරගෙන යනු ලබන විශ්වව්දාහල සංඛාාව 10කි.
 - (1) කොළඹ විශ්වවිදාහාලය
 - (2) ශී් ජයවර්ධනපුර විශ්වවිදාහලය
 - (3) කැලණිය විශ්වවිදාහලය
 - (4) යාපනය විශ්වවිදාහලය
 - (5) නැඟෙනහිර විශ්වවිදාහලය
 - (6) රුහුණු විශ්වවිදාහලය
 - (7) ශීූ ලංකා අග්නිදිග විශ්වවිදාාාලය
 - (8) රජරට විශ්වවිදාහලය
 - (9) ශී ලංකා සබරගමු විශ්වවිදාහාලය
 - (10) ගම්පහ විකුමාරච්චි ආයුර්වේද ආයතනය

ඒ පුශ්නයට පිළිතුර එපමණයි, ගරු මන්තීතුමනි. [බාධා කිරීමක්]

නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)

(Mr. Deputy Chairman of Committees)

I am sorry, Hon. Sunil Handunnetti, you cannot ask Supplementary Questions.- [*Interruption*.] Adjournment Question No. 6 is to be asked by the Hon. (Mrs.) Upeksha Swarnamali.

ගරු උපේක්ෂා ස්වර්ණමාලි මහත්මිය

(மாண்புமிகு (திருமதி) உபேக்ஷா சுவர்ணமாலி)

(The. Hon. (Mrs) Upeksha Swarnamali)

ගරු නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමනි, මේ රජයේ සහනාධාර ලබා දීමේ පුතිපත්තිය ලොකු ආයෝජනයක් හැටියටත්, එය වත්මන් රජයේ සුවිශේෂී ලක්ෂණයක් හැටියටත් මා දකිනවා. එක්සත් ජාතික පක්ෂ රජය සහනාධාර සම්පූර්ණයෙන්ම කපා හැරීම මා දකින්නේ ශලාා කර්මයක් කරන්න යනකොට එහි බැරෑරුම්කම නිසා, එය දරා ගන්න බැරි නිසා කෙනෙක්ව සිහි නැති කරලා ශලාාකර්මය කළා හා සමාන කියාවක් හැටියටයි. වත්මන් රජය ආයෝජනයක් ලෙස සලකමින් කිසිම අඩුවක් නොකර සමෘද්ධි සහනාධාරය ලබා දෙමින් මේ යන ගමන ගැන අපි පුශංසා කළ යුතුයි. මම ඒ පුංචි අදහස පුකාශ කළේ අද මම අහන්න යන පුශ්නයට සම්බන්ධ නිසායි. මම මේ පුශ්නය අහන්නේ සමුපකාර වාහපාරය පිළිබඳවයි.

අපි හැමෝම දන්නවා, 2005 දී වත්මන් රජය සතොස ආයතනය පවරාගෙන එය විධිමත් ලෙස සාර්ථක අන්දමින් කරගෙන යන බව. නමුත් ඒ පිළිබඳව විස්තරාත්මකව දැනුවත් වීමේ වුවමනාවත් එක්ක තමයි මම මේ පුශ්නය යොමු කරන්නේ. මම මේ පුශ්නය යොමු කරන්නේ සමුපකාර හා අභාාන්තර වෙළඳ අමාතායතුමාටයි.

- සම්පකාර වාාාපාරයට නව ජීවයක් ලබා දීම සඳහා ගන්නා ලද කියාමාර්ග කවරේද?
- ලක් සතොස ආරම්භ කිරීම සඳහා කටයුතු කරන ලද ආකාරය හා දැන් එයින් ලබා ඇති සාර්ථකත්වය කෙසේද?
- පොදුවේ සම්පකාර හා අභාන්තර වෙළඳ අමාකාාංශය මගින් ක්‍රියාත්මක වන මහජන යහපත සඳහා වූ කටයුතු මොනවාද?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, සභාව කල්තැබීමේ පුශ්තවලට අදාළ ඊළඟ රැස්වීම් දිනයේදී ගරු ඇමතිතුමා මේ පුශ්තයට පිළිතුරු දෙනවා ඇති.

ගරු රවි කරුණානායක මහතා

(மாண்புமிகு ரவி கருணாநாயக்க)

(The Hon. Ravi Karunanayake)

Mr. Deputy Chairman of Committees, I wish to ask this Question from the Hon. Prime Minister, Minister of Buddha Sasana and Religious Affairs.

- 1. Do you agree that illegal imports of drugs, heroin and ethanol have increased dramatically to alarming levels?
- 2. Under whose Ministry does this activity come?
- 3. Newspapers and TV have highlighted these detections regularly. How many detections have been made at the Airport, Port and on main roads, as per information in the Question? Submit information from year 2013 to-date.
- 4. Name the main suspect and any accomplices who have been caught, if any.

- 5. From where have these shipments originated?
- 6. How many have been prosecuted? How many are in custody?
- 7. Why is the police acting so slowly on this matter?
- 8. Is there political pressure to cover up these illegal imports?
- 9. Where are the confiscated items? What is the value? What do you do with the shipments caught? Are those leaking back into the wrong channels?

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, අගුාමාතාාතුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාතාාතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා සතියක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු අජිත් කුමාර මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் குமார)

(The Hon. Ajith Kumara)

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, මා මෙම පුශ්නය යොමු කරන්නේ ගරු අගුාමාතාතුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාතාතුමා වෙතටයි.

- (අ) 2014 අගෝස්තු 22 දින වන විට යෝජිත විදාුුත් හැළුනුම්පත සඳහා,
 - (i) අයදුම් පතු හෝ ඉල්ලුම් පතු හෝ ආදර්ශ අයදුම් පතු කොපමණ පුමාණයක් මුදුණය කර තිබේද?
 - (ii) ඒවා මුදුණය කළ ආයතනයේ නම සහ ලිපිනය කුමක්ද?
 - (iii) ඒ සඳහා වැය වූ මුදල කොපමණද? එම මුදල වියදම කළේ කිනම අමාතාාංශයේ/කිනම ආයතනයේ/කිනම වැය ශීර්ෂයක් යටතේද?
 - (iv) ඒවා දිස්තික් හා ප්‍රාදේශීය ලේකම් කාර්යාලවලට බෙදා හරින්නේද?
- (ආ) ඉහත වාහපෘතිය සඳහා වෙන් කළ මුදල හා වැය ශීර්ෂයද, වැය කළ මුදල හා වැය කර ඇත්තේ කිනම් කරුණු සඳහාද යන්න සඳහන් කරන්නේද?
- (ඇ) (i) යෝජිත නව හැඳුනුම්පතට අදාළව ICAO ඡායාරූප ගැනීමට එක් අයෙකුට වැය වන මුදල කොපමණද?
 - (ii) එම ඡායාරූප ලබා ගැනීමට බලය තිබෙන ඡායාරූපශාලා මොනවාද? එම ඡායාරූපශාලා නම් කරන්නේ හෝ තෝරා ගන්නේ කිනම ආයතනයක් විසින් කිනම් පදනමකින්ද?
 - (iii) දැනට එම ඡායාරූප ගැනීම ආරම්භ වී තිබේද?
- (ආ) (i) මෙම හැළුනුම්පත් වාාාපෘතිය දැනට රට පුරා කිනම් දිස්තික්කවල/කිනම් පුාදේශීය ලේකම් කොට්ඨාසවල ආරම්භ කර තිබේද?
 - (ii) මේ වන විට පුගතිය කුමක්ද?
- (ඉ) ඉහත කී අ, ආ, ඇ පුශ්නවලට අදාළ පියවර ගෙන ඇත්තේ කිනම් නීතිමය පුතිපාදනයක් යටතේද?
- (ඊ) (i) යෝජිත විදාුුක් හැඳුනුම්පත සඳහා නව නීති සංශෝධනයක් හඳුන්වා දෙන්නේද?
 - (ii) එහි වත්මන් පුගතිය හා ඉදිරි ඉලක්ක මොනවාද?

ගරු නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමනි, මේ පුශ්නයට උත්තර දුන්නාට පස්සේ අතුරු පුශ්න අහන්න පුළුවන්ද? නැත්නම් කලින් පැහැදිලි කිරීමක්-

නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමා

(குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Chairman of Committees)

No, you cannot ask Supplementary Questions.

ගරු අජිත් කුමාර මහතා

(மாண்புமிகு அஜித் குமார)

(The Hon. Ajith Kumara)

එහෙම නම් මම මේ වෙලාවේ තව කරුණක් කියන්න කැමැතියි. දැනට හැඳුනුම්පත් සඳහා තිබෙන්නේ 1968 අංක 32 දරන පුද්ගලයින් ලියා පදිංචි කිරීමේ පනතයි. එහි 9වන වගන්තිය යටතේ කියලා දැනට ආකෘති පතු මිලියන 16ක් පමණ මුදුණය කර තිබෙනවා කියලා දැනගන්න තිබෙනවා. නමුත් එවැනි වගන්තියක් දැනට ඒ පනතේ නැහැ. ඒ නිසා නීතියක් නැතුව තමයි මේ කටයුත්ත කෙරෙන්නේ. ඒ වාගේම යෝජිත විදාූුත් හැඳුනුම්පත පිළිබඳව පැවැති පසු ගිය කල් තැබීමේ විවාදයේදී පුද්ගලයින් ලියා පදිංචි කිරීමේ දෙපාර්තමේන්තුවේ කොමසාරිස් ජනරාල් ආර්.එම්.එස්. සරත් කුමාර මහතා විසින් නිකුත් කළ letterhead එකක් නැති, රබර් මුදුංවක් නැති ලිපියක් පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කළා. එය හැන්සාඩ වාර්තාවට ඇතුළු කරලාත් නැහැ. ඒකෙන් කිව්වා, දැන් ඉදිරිපත් කර තිබෙන හැඳුනුම්පත සඳහා පවුලේ තොරතුරු අතාාවශා නැත කියලා. ගරු නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමනි, නමුත් මේ වන විට මෙම අයදුම පත් ලක්ෂ 160ක් පමණ මුදුණය කරලා තිබෙනවා. නමුත් එහි හෝ ඒ සඳහා කරන පුචාරක කටයුතුවල හෝ කිසි තැනක පවුලේ තොරතුරු අතාාවශා නැහැ කියන කාරණය සඳහන් කරලා නැහැ. ඒ හැම පුකාශනයකම සඳහන් වෙලා තිබෙන්නේ පවුලේ තොරතුරු අවශාායි කියන එකයි. ඒ නිසා ඒක විධිමත් ලෙස පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්න කියලා ඉල්ලීමක් කරනවා.

ඒ වාගේම මේ සම්බන්ධයෙන් කටයුතු කරන ගුාම නිලධාරින් 15,000කට ආසන්න පිරිසට මේ වන විට මේ වකුලේඛයේ සඳහන් උපදෙස ලැබිලා නැහැ. ඒ නිසා එය විධිමත්ව ඉදිරිපත් කරන්න. ඒ වාගේම දැනට සිදු කරන නීතියක් නැතුව ඡායාරූප ගැනීමට, දැනුවත් කිරීමට කටයුතු කිරීම නීති විරෝධීයි. ඒ සඳහා වන පිළිතුරත්, මාගේ මුල් පුශ්නයට පිළිතුරත් සමහ සම්පූර්ණ පිළිතුරක් මම බලාපොරොත්තු වෙනවා. බොහොම ස්තුතියි.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு தினேஷ் குணவர்தன)

(The Hon. Dinesh Gunawardena)

ගරු නියෝජා කාරක සභාපතිතුමනි, අශුාමාතාතුමා සහ බුද්ධ ශාසන හා ආගමික කටයුතු අමාතාතුමා වෙනුවෙන් මා එම පුශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් -ඊළහ රැස්වීම් සතියේ කල් තැබීමේ පුශ්න දිනයේදී පිළිතුරු දීමට- ඉල්ලා සිටිනවා.

එකල්හි වේලාව අ. හා. 3.00 වුයෙන් නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා විසින් පුශ්නය නොවීමසා පාර්ලිමේන්තුව කල් තබන ලදී.

පාර්ලිමේන්තුව ඊට අනුකූලව, 2014 සැප්තැම්බර් මස 25 වන බුහස්පතින්දා අ. හා. 1.00 වන තෙක් කල් ගියේ ය.

அப்பொழுது, பி.ப. 3.00 மணியாகிவிடவே குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள் வினா விடுக்காமலேயே பாராளுமன்றத்தை ஒத்திவைத்தார்.

அதன்படி பாராளுமன்றம், 2014 செப்ரெம்பர் 25, வியாழக்கிழமை பி.ப. 1.00 மணிவரை ஒத்திவைக்கப்பட்டது

It being 3.00 p.m., MR. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES adjourned Parliament without Question put.

Adjourned accordingly until 1.00 p.m., on Thursday, 25th September, 2014.

මෙම වාර්තාවේ අවසාන මුදුණය සදහා ස්වකීය නිවැරදි කළ යුතු ආකාරය එහි පැහැදිලිව ලකුණු කොට, පිටපත ලැබී දෙසතියක් ර	ා තැන් දක්වනු රිසි මන්තීන් මින් පිටපතක් ගෙන නිවැරදි කළ යුතු නොඉක්මවා හැන්සාඩ් සංස්කාරක වෙත ලැබෙන සේ එවිය යුතුය.
少	றிப்பு
	ங்களைத் தமது பிரதியில் தெளிவாகக் குறித்து அதனைப் பிழை மன்சாட் பதிப்பாசிரியருக்கு அனுப்புதல் வேண்டும்.
- 0	
NO	OTE
Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly meceint of the u	narked in their copy and sent to be Editor of HANSARD within two weeks of incorrected copy.
Contents of Proceedings	:
Final set of manuscripts	
Received from Parliament	:
Printed copies dispatched	:

